

Fürstentum Liechtenstein



Fremdenverkehrsstatistik 1971

Bearbeitet:

Amt für Statistik des Fürstentums Liechtenstein, Vaduz

Fürstentum Liechtenstein



Fremdenverkehrsstatistik 1971

Bearbeitet:

Amt für Statistik des Fürstentums Liechtenstein, Vaduz

Nr. 441

Inhaltsverzeichnis

Tabelle

Seite

	Einleitung	9-12
--	------------------	------

Monatsberichte 1971

Gast- und Beherbergungsbetriebe

	Fremdenverkehr im Januar	15
1	Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	16
2	Ankünfte – Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	17
3	Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	18
4	Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	19
	Fremdenverkehr im Februar	20
5	Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	21
6	Ankünfte – Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	22
7	Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	23
8	Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	24
	Fremdenverkehr im März	25
9	Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	26
10	Ankünfte – Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	27
11	Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	28
12	Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	29
	Fremdenverkehr im April	30
13	Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	31
14	Ankünfte – Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	32
15	Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	33
16	Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	34
	Fremdenverkehr im Mai	35
17	Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	36
18	Ankünfte – Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	37
19	Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	38
20	Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	39
	Fremdenverkehr im Juni	40
21	Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	41
22	Ankünfte – Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	42
23	Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	43
24	Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	44
	Fremdenverkehr im Juli	45
25	Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	46
26	Ankünfte – Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	47
27	Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	48
28	Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	49

Tabelle	Seite
Fremdenverkehr im August	50
29 Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	51
30 Ankünfte—Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	52
31 Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	53
32 Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	54
 Fremdenverkehr im September	 55
33 Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	56
34 Ankünfte—Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	57
35 Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	58
36 Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	59
 Fremdenverkehr im Oktober	 60
37 Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	61
38 Ankünfte—Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	62
39 Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	63
40 Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	64
 Fremdenverkehr im November	 65
41 Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	66
42 Ankünfte—Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	67
43 Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	68
44 Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	69
 Fremdenverkehr im Dezember	 70
45 Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten	71
46 Ankünfte—Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	72
47 Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	73
48 Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	74

Jahrestabellen

49 Gästeankünfte nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten	77
50 Logiernächte nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten	78
51 Ankünfte—Nächtigungen nach Gemeinden und Monaten in Prozent	79
52 Ankünfte—Nächtigungen in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Betriebsarten und Monaten im Ganzen und in Prozent	80
53 Durchschnittliche Gastbettenbesetzung in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Betriebsarten und Monaten in Prozent	81
54 Gästeankünfte nach Herkunftsland und Gemeinden	82
55 Logiernächte nach Herkunftsland und Gemeinden	83
56 Gästeankünfte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland und Monaten	84
57 Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland und Monaten	85
58 Gästeankünfte, Logiernächte und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland	86

Tabelle		Seite
59	Logiernächte nach Herkunftsland und Gemeinden in Prozent	87
60	Gastbettenbesetzung der Gast- und Beherbergungsbetriebe nach Gemeinden und Monaten	88
61	Erfasste Gast- und Beherbergungsbetriebe – Vorhandene und davon verfügbare Gastbetten	89
62	Erfasste Gast – und Beherbergungsbetriebe nach Gemeinden und Monaten	90
63	Verfügbare Gastbetten nach Gemeinden und Monaten Tatsächliche Gastbettenbesetzung nach Gemeinden	90
64	Hauptberuflich Beschäftigte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten	91

Massenlager Siehe Tabelle 71 Seite 101

Ferienwohnungen – Gemeinde Triesenberg

65	Nach Ferienebieten und Monaten	95
66	Gästekünfte und Logiernächte nach Ferienebieten und Herkunftsland der Gäste	96
67	Gästekünfte nach dem Herkunftsland und Monaten	97
68	Nächtigungen nach dem Herkunftsland und Monaten	98

Zeltplätze (Camping)

69	Nächtigungen nach dem Herkunftsland der Gäste und nach Monaten	99
----	--	----

Ferienkolonien

70	Gästekünfte – Übernachtungen – Inlandgäste – Auslandgäste	100
71	Fremdenverkehr nach Monaten im Ganzen und in Prozent: Gast- und Beherbergungsbetriebe, Ferienwohnungen, Massenlager und Zeltplätze	101

Vergleichszahlen

72	Gästekünfte und Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern EWG – EFTA – und andere Länder, 1967 – 1970	105
73	Ankünfte in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen nach Monaten seit 1960	106
74	Nächtigungen in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen nach Monaten seit 1960 ..	107
75	Massenlager (Matratzenlager) in Alpenhotels und Alpengasthöfen: Meldungen seit 1968, Ankünfte, Nächtigungen, Matratzenlager seit 1960	108
76	Zeltplätze (Camping) Nächtigungen nach Jahr und Herkunftsland seit 1960	109
77	Zeltplätze (Camping) Nächtigungen nach Jahr und Monaten seit 1960	109
78	Fremdenverkehr seit 1946	110

EINLEITUNG

FREMDE N V E R K E H R 1971

Die Ergebnisse über den liechtensteinischen Fremdenverkehr vom Jahre 1971 zeigen, dass die Aufwärtsbewegung in den meisten Sparten angehalten hat. Im Jahresheft wird berichtet über:

- I. Gast- und Beherbergungsbetriebe
 - II. Massenlager (Matratzenlager)
 - III. Ferienwohnungen
 - IV. Zeltplätze (Camping)
 - V. Ferienkolonien
- Gesetzliche Grundlage

I. Gast- und Beherbergungsbetriebe

Im Jahresdurchschnitt sind von 56,7 (55,8) *Gast- und Beherbergungsbetrieben* die Angaben in die Fremdenverkehrsstatistik einbezogen, Höchststand mit je 69 im Juli und August, Tiefstand 37 im November. Aufgeführte Zahlen in Klammern sind Vergleichswerte vom Jahre 1970. Der Mittelwert des *Gastbettenangebotes* beziffert sich auf 1163,2 (1097,7), davon verfügbar 1138,9 (1078,0), dies ergibt 65,5 bzw. 60,9 Gastbetten mehr als im Vorjahre. Das Hotelgastgewerbe verfügt über 1049,7 (989,6) und die Privatzimmer über 89,2 (88,4) Gastbetten.

Die erfassten Betriebe meldeten 73961 (72421) *Gästeankünfte*, 1540 oder 2,1% mehr und 149058 (145247) *Logiernächte*, 3811 gleich 2,6% Zunahme gegenüber 1970. Durchschnittlich waren die verfügbaren Gastbetten zu 35,9% (36,8) belegt, Tab. 63. Die mit eher als schwach bis mittelmässig zu bezeichnende *Gastbettenbelegung* ist zu einem guten Teil darauf zurück zu führen, dass der grösste Teil der Gäste Touristen mit 1–2 *Übernachtungen* sind und die Zahl der *Feriengäste* mit längerer *Anwesenheitsdauer* langsamer zunimmt.

Anschliessende Tabelle zeigt *Gästeankünfte* und *Logiernächte* nach dem *Herkunftsland* der Gäste. Anteilsmässig der *Herkunftsländer* ist in der Reihenfolge keine Veränderung eingetreten. An erster Stelle sind die Gäste aus Deutschland mit einem Zuwachs von 8,2% bei den *Ankünften* und 6,4% bei den *Nächtigungen*. An zweiter Stelle sind die Gäste aus der Schweiz mit einer Zunahme von 6,7 und 6,1%, es folgt die USA mit einem Zuwachsanteil von 6,1 und 5,6%. Etwas anders sieht es mit Grossbritannien aus; 1971 sind rund 1/4 weniger *Gästeankünfte* und 9,1% weniger *Logiernächte* für Gäste aus Grossbritannien gemeldet und gebucht worden als dies 1970 der Fall war. Für die *Herkunftsländer* Frankreich und Italien sind keine gewichtigen Veränderungen festzustellen. Hingegen zeigen sich bessere Resultate für die Gäste aus Österreich und Jugoslawien. Die Zahlen für die Gäste aus den Niederlanden sind schwächer als im Vorjahre. Im Berichtsjahre sind 107 *Ankünfte* und 13305 *Logiernächte* für berufstätige *Dauergäste* durch die *Gast- und Beherbergungsbetriebe* gemeldet worden.

Gästeankünfte und Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste 1970 u. 1971

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte im Ganzen			Ankünfte in Prozent			Logiernächte im Ganzen			Logiernächte in Prozent		
	1970	1971	Veränderung	1970	1971	Veränderung	1970	1971	Veränderung	1970	1971	Veränderung
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Deutschland	18996	20557	+1561	100,0	108,2	+8,2	42763	45519	+2756	100,0	106,4	+6,4
Schweiz	14072	15012	+940	100,0	106,7	+6,7	27094	28762	+1668	100,0	106,1	+6,1
U. S. A.	10684	11338	+654	100,0	106,1	+6,1	13823	14603	+780	100,0	105,6	+5,6
Grossbritannien	9488	7053	-2435	100,0	74,3	-25,7	13763	12474	-1289	100,0	90,6	-9,4
Frankreich	4056	4370	+314	100,0	107,7	+7,7	7237	7142	-95	100,0	98,7	-1,3
Italien	4046	3861	-185	100,0	95,4	-4,6	5924	5811	-113	100,0	98,1	-1,9
Österreich	2494	2722	+228	100,0	109,1	+9,1	4577	5898	+1321	100,0	128,9	+28,9
Jugoslawien	441	1490	+1049	100,0	337,9	+237,9	875	1786	+911	100,0	204,1	+104,1
Niederlande	1543	1457	-86	100,0	94,4	-5,6	4126	2981	-1145	100,0	72,2	-27,8
Andere Länder *)	6601	6101	-500	100,0	92,4	-7,6	25065	24082	-983	100,0	96,1	-3,9
T O T A L	72421	73961	-1540	100,0	102,1	+2,1	145247	149058	+3811	100,0	102,6	+2,6
*) Davon berufstätige Dauergäste	96	107	+11	100,0	111,4	+11,4	14432	13305	-1127	100,0	92,2	-7,8

Der Fremdenverkehr nach Gemeinden

Stand und Bewegung in wichtigen Sparten 1970 und 1971

Hotel—Gastgewerbe und Privatzimmer	Jahr	Vaduz	Triesen	Balzers	Triesenberg	Schaan	Eschen	Mauren	Gamprin	TOTAL
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Betriebe										
Jahresmittelwert	1970	12,7	8,7	3,0	17,2	3,7	2,4	2,0	1,9	55,8
	1971	12,6	8,2	2,8	17,3	8,6	3,2	1,9	1,2	56,7
Gästeankünfte	1970	38550	12352	1818	7480	7135	2332	1602	1152	72421
	1971	38938	11472	1540	8019	8127	3647	1330	888	73961
Logiernächte	1970	60224	22513	3644	27607	21452	2873	1799	5135	145247
	1971	62951	22452	3085	30482	20585	5433	1571	2499	149058
Verfügbare Gastbetten										
Jahresmittelwert	1970	376,3	135,7	36,5	237,8	177,7	59,3	23,3	56,1	1078,0
	1971	393,7	125,8	36,4	267,2	187,1	81,6	24,7	22,5	1138,9
Gastbettenbesetzung										
Jahresmittelwert	1970	43,8%	45,4%	27,4%	31,7%	33,0%	22,7%	21,1%	25,0%	36,8%
	1971	43,8%	48,9%	23,2%	31,2%	30,1%	18,2%	17,4%	30,4%	35,9%

Wie in den Jahresberichten 1969 und 1970 werden auch im Bericht für 1971 Zahlen über die Betriebe mit Vollpension und die Betriebe mit Übernachtung und Frühstück separat bekannt gegeben.

Betriebe mit Vollpension einschl. Hotel Garni

Hotel—Gastgewerbe

Jahr	Gästeankünfte	Logiernächte	Jahres—Durchschnittszahlen			
			Betriebe	Verfügbare Gastbetten	Besetzung der verfügbaren Gastbetten 1)	Aufenthaltsdauer Tage 2)
1970	69815	130827	43	990	36,2%	1,7
1971	71381	134020	44	990	37,1%	1,8
Zu- oder Abnahme	+1566	+3193	+1	—	+0,9%	+0,1

Betriebe mit Übernachtung und Frühstück (ohne Hotel Garni)

Privatzimmervermietung

1970	2606	14420	13	88	44,8%	3,4
1971	2580	15038	13	89	45,9%	3,6
Zu- oder Abnahme	—26	+618	—	+1	+1,1%	+0,2

1) Zahl der verfügbaren Gastbetten x 365 = 100%. Logiernächtezahl: durch die Zahl 100% ergibt Gastbettenbesetzung

2) Ohne Einrechnung der berufstätigen Dauergäste

Triesenberg — Regional

Triesenberg entfällt fremdenverkehrspolitisch in zwei nicht zusammenhängende Regionen, in das Gebiet vor dem Kulm mit Triesenberg—Dorf, Masescha, Gaflei, Silum und das Gebiet hinter dem Kulm mit Steg und Malbun. In der Fremdenverkehrsstatistik aufgeführte Alpenhotels befinden sich in Steg und Malbun.

Region	Gästeankünfte			Logiernächte		
	1967/71 Fünfjahresmittel	1970	1971	1967/71 Fünfjahresmittel	1970	1971
Triesenberg—Dorf	4356	4534	4659	16630	15807	15991
Triesenberg Steg—Malbun	3550	2946	3360	12269	11800	14491
T O T A L	7906	7480	8019	28899	27607	30482

II. Massenlager (Matratzenlager)

Alpenhotels und Alpengastwirtschaften hatten 1971 106 Matratzenlager anzubieten, gleich wie im Vorjahr. Eingegangen sind 26 (21) Meldungen, welche 894 (642) Gästeankünfte und 2476 (1513) Übernachtungen enthalten.

III. Ferienwohnungen

Immer mehr gewinnen die Ferienwohnungen an volkswirtschaftlicher Bedeutung. Die in der Fremdenverkehrsstatistik erfassten Ferienwohnungen liegen ausschliesslich auf dem Gemeindegebiet Triesenberg. Die Einnahmen aus der Vermietung von Ferienwohnungen sind für die Bergbauern eine willkommene, zusätzliche Einnahme. Vor 1971 sind über die Ferienwohnungen nur Zahlen über die Sommermonate Juni–September veröffentlicht worden. In der Fremdenverkehrsstatistik 1971 sind erstmals Zahlen über das ganze Jahr veröffentlicht. Obwohl die Vermieter der Ferienwohnungen nicht lückenlos gemeldet haben, geben die ermittelten Resultate brauchbare Hinweise auf die Grössenordnung der einzelnen Sparten. In den ferienintensivsten Monaten Juli und August sind 91 (87) bzw. 90 (95) Gebäude erfasst worden. Im ganzen sind Angaben über 746 Ferienhaushaltungen eingegangen. Im Juli standen den erfassten Ferienhaushaltungen 481 (453) und im August 471 (484) Gastbetten zur Verfügung. Gesamthaft geht aus den Meldungen hervor, dass 2850 Gäste in Ferienwohnungen angekommen sind und 39748 Übernachtungen registriert sind. Am meisten Nächtigungen sind für die Gäste aus der Schweiz gemeldet, 17602. An zweiter Stelle sind die Nächtigungen der Gäste aus Deutschland mit 14044, gefolgt von den Inlandgästen mit 4463 Übernachtungen und jener der Gäste aus den Niederlanden mit 1742. Für die Ferienhaushaltungen im Malbun sind 19080, jene im Steg 12703, Masescha-Gaflei 5007, Silum-Gnalp 1466 und Dorf-Triesenberg 1492 Übernachtungen gemeldet.

IV. Zeltplätze

Die Zeltplätze haben schwächere Ergebnisse gemeldet als 1970, insgesamt 31764 (35141) Übernachtungen. Am höchsten ist die Nächtigungsziffer der Gäste aus Grossbritannien mit 6153. Es folgen die Nächtigungszahlen der Gäste aus Deutschland mit 5960, der Schweiz mit 5696, den Niederlanden mit 4426, Frankreich 2569, Dänemark 1585 und jene der Gäste aus den U. S. A. mit 1374.

V. Ferienkolonien

In der Zeit vom Mai bis Oktober sind 954 Gästeankünfte und 7347 Übernachtungen gemeldet. Es handelt sich hier fast ausschliesslich um Inlandgäste.

Gesetzliche Grundlage

Durch Gesetz vom 23. September 1971 über den Fremdenverkehr, LGBl. Nr. 42, ausgegeben am 11. November 1971; siehe Art. 20 Abs. 1 und 2 ist die Meldepflicht für die Fremdenverkehrsstatistik neu festgelegt.

Vaduz, den 18. April 1972

AMT FÜR STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN



(A. Eberle)

MONATSBERICHTE
MONATSTABELLEN

Fremdenverkehr im Januar

Der Januar-Fremdenverkehr erbrachte den Gast- und Beherbergungsbetrieben neuerdings Rekordergebnisse. Die stetig sich zeigende Aufwärtsbewegung seit 1960 hat angehalten und erbrachte mehr als das dreifache an Logiernächten gegenüber 1960.

Im Januarbericht sind die Angaben von 54 (51) *Gast- und Beherbergungsbetrieben* enthalten. Gemeldet sind 2412 (1972) *Gästekünfte*, 6913 (6230) *Logiernächte* und 874 (798) verfügbare *Gastbetten*. Zahlen in Klammern sind Vergleichswerte vom Januar 1970. Im Durchschnitt waren die verfügbaren Gastbetten zu 25,2% (25,5) belegt. Pro Gast ergibt sich eine mittlere *Anwesenheitsdauer* von 2,4 (2,6) Tagen, ohne berufstätige Dauergäste eingerechnet. Ende Januar waren in den erfassten Betrieben 283 (281) Personen hauptberuflich beschäftigt, davon 186 (176) Frauen. Nach dem *Herkunftsland* der Gäste betragen die Ankünfte und Logiernächte wie folgt:

Herkunftsland (Ständiger Wohnort)	Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen		In Prozent	
Deutschland	880	(650)	2416	(1867)
Schweiz	726	(680)	1644	(1678)
U S A	200	(139)	343	(263)
Österreich	135	(127)	172	(266)
Italien	111	(50)	213	(61)
Grossbritannien	88	(73)	309	(212)
Frankreich	58	(67)	118	(127)
Andre Länder *)	214	(186)	1698	(1756)
T O T A L	2412	(1972)	6913	(5230)
*) Davon berufstätige Dauergäste	7	(3)	1168	(1050)
			100,0	(100,0)
			100,0	(100,0)

Den Logiernächtezuwachs gegenüber dem Parallelmonat des Vorjahres erbrachte vorwiegend die Gäste aus Deutschland.

Nach *Betriebsarten* aufgeteilt ergeben sich folgende Resultate:

Betriebsarten	Gästekünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
<i>Gastgewerbe</i>						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	1743	72,2% (77,6)	3317	48,0% (50,9)	25,0%	(22,1)
Alpenhotels	272	11,3% (14,3)	1618	23,4% (26,1)	32,4%	(36,1)
Gasthäuser, Wirtschaften	318	13,3% (4,6)	944	13,7% (4,7)	19,5%	(11,7)
Pensionen	18	0,7% (0,3)	346	5,0% (3,8)	33,8%	(42,8)
<i>Beherbergungsbetriebe</i>						
Zimmervermietung	61	2,5% (3,2)	688	9,9% (14,5)	23,1%	(31,3)
T O T A L	2412	100,0% (100,0)	6913	100,0% (100,0)	25,5%	(25,2)

Gasthöfe und Wirtschaften sind an der Logiernächtezunahme am stärksten beteiligt.

Die Anteile an den Gästekünften und Logiernächten nach *Gemeindegebieten* in Prozent betragen:

Vaduz 43,5% (50,0) der Ankünfte und 32,0% (33,2) der Logiernächte, Triesen 6,7% (6,8) und 11,3% (8,4), Balzers 2,8% (4,0) und 1,6% (3,1), Triesenberg 18,1% (18,6) und 31,3% (34,2), Schaan 19,5% (15,4) und 16,0% (17,4), Eschen 6,7% (*) und 3,6% (*), Mauren 2,5% (1,2) und 1,1% (0,8), Gamprin 0,2% (4,0) und 2,3% (2,9).

Vom Logiernächtezuwachs, gegenüber den Januarzahlen von 1970, entfällt der höchste Anteil auf Triesen.

Regionalaufteilung Triesenberg:

Triesenberg-Dorf 1)	37,6% (23,2) der Ankünfte	25,3% (23,8) der Logiernächte
Triesenberg-Steg-Malbun 2)	62,4% (76,8) der Ankünfte	74,7% (76,2) der Logiernächte

Vaduz, den 15. März 1971

- 1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
- 2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

1 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	54	1241	1171	2412	3886	3027	6913	900	874
VADUZ	11	533	519	1052	1142	1072	2214	205	198
Hotels	8	519	498	1017	901	807	1708	169	162
Gastwirtschaften	1	14	21	35	16	25	41	18	18
Pensionen	1				105	112	217	8	8
Zimmervermietung	1				120	128	248	10	10
TRIESEN	8	78	84	162	447	336	783	93	93
Hotels, Motels	1	36	49	85	233	139	372	26	26
Gastwirtschaften	4	38	28	66	137	126	263	48	48
Zimmervermietung	3	4	7	11	77	71	148	19	19
BALZERS	3	50	16	66	68	39	107	42	38
Hotels	2	42	14	56	46	21	67	31	27
Gastwirtschaften	1	8	2	10	22	18	40	11	11
TRIESENBERG	20	232	204	436	1349	818	2167	306	300
Hotels	2	88	26	114	209	48	257	72	72
Alpenhotels	8	109	163	272	901	717	1618	167	161
Gastwirtschaften									
Pensionen, Erholungsheime									
Alpengasthöfe									
Zimmervermietung	10	35	15	50	239	53	292	67	67
SCHAAN	7	234	235	469	652	509	1161	164	155
Hotels	5	220	231	451	484	409	893	134	125
Gastwirtschaften	1				75	64	139	5	5
Pensionen	1	14	4	18	93	36	129	25	25
OBERLAND	49	1127	1058	2185	3658	2774	6432	810	784
ESCHEN	2	81	81	162	117	132	249	58	58
Hotels	2	81	81	162	117	132	249	58	58
Gastwirtschaften									
MAUREN	2	29	32	61	32	41	73	26	26
Hotels	1	10	10	20	10	10	20	16	16
Gastwirtschaften	1	19	22	41	22	31	53	10	10
GAMPRIN	1	4		4	79	80	159	6	6
Hotels, Motels	1	4		4	79	80	159	6	6
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	5	114	113	227	228	253	481	90	90

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

2 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	7	176						434		217		341	7	1168		
1	Liechtenstein	5	88	3	17									8	105		
2	Schweiz	516	875	124	618			68	84	6	20	12	47	726	1644		
3	Österreich	113	142	5	13			14	14			3	3	135	172		
4	Deutschland	684	1319	103	646			43	80	12	109	38	262	880	2416		
5	Grossbritannien, Irland	65	95	23	214									88	309		
6	Frankreich	54	107		1			2	4			2	6	58	118		
7	Italien	91	143	3	20			17	50					111	213		
8	Belgien	15	50		20									15	70		
9	Dänemark	6	8					2	2					8	10		
10	Finnland	28	52											28	52		
11	Luxemburg, Monaco	7	7											7	7		
12	Niederlande	22	53											22	61		
13	Norwegen	1	1											1	1		
14	Portugal	2	2											2	2		
15	Spanien	11	22					2	4					13	26		
16	Schweden	11	14									3	3	14	17		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	9	28											9	28		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	21	33						15					21	48		
19	Griechenland	11	30											11	30		
20	Vereinigte Staaten (USA)	182	252	11	69			4	4			3	18	200	343		
21	Kanada	17	32					3	3					20	35		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	9	9											9	9		
23	Afrika	5	9											5	9		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	9	13					1	1					10	14		
25	Australien, Ozeanien	4	6											4	6		
	T O T A L	1905	3566	272	1618			156	695	18	346	61	688	2412	6913		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

3 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte							
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauern Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauern Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	5					2	7	585	248			124	211	1168
1	Liechtenstein	4		3			1	8	81		20			4	105
2	Schweiz	232	65	212		108	109	726	313	89	776		344	122	1644
3	Österreich	52	7	10		16	50	135	67	7	23		22	53	172
4	Deutschland	402	61	163		180	74	880	625	359	957		375	100	2416
5	Grossbritannien, Irland	52		23		13		88	78		214		17		309
6	Frankreich	35	5	2		16		58	73	11	13		21		118
7	Italien	42	4	5		40	20	111	65	22	22		53	51	213
8	Belgien	10				5		15	15		38		17		70
9	Dänemark	4	3			1		8	5	3			2		10
10	Finnland					26	2	28	7				50	2	52
11	Luxemburg, Monaco	7				3	2	7	24		24		7	6	61
12	Niederlande	17						22	1					1	1
13	Norwegen	1				1		2	1				1		2
14	Portugal	1						1	1						2
15	Spanien	4	2			5	2	13	4	4			12	6	26
16	Schweden	10	1	3				14	10	1	3		3		17
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	3				5	1	9	8				19	1	28
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	1	2			13	5	21	1	10			30	7	48
19	Griechenland	5				4	2	11	8				20	2	30
20	Vereinigte Staaten (USA)	142	12	15		17	14	200	204	29	77		19	14	343
21	Kanada	5				10	5	20	13				17	5	35
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	9						9	9						9
23	Afrika	2				2	1	5	4				4	1	9
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	5				4	1	10	9				4	1	14
25	Australien, Ozeanien	2					2	4	4					2	6
	T O T A L	1052	162	436		469	293	2412	2214	783	2167		1161	588	6913

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

4 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	35	68	103	Hotels, Motels, Bad-Hotel	72	124	196
Triesen	9	17	26	Alpenhotels	19	30	49
Balzers	5	9	14	Gasthöfe, Wirtschafften	6	24	30
Triesenberg	30	42	72	Pensionen, Erholungsheim		2	2
Schaan	13	31	44	Alpengasthöfe			
Eschen	2	12	14	Zimmervermietung		6	6
Mauren	2	4	6				
Gamprin	1	3	4				
T O T A L	97	186	283	T O T A L	97	186	283

Fremdenverkehr im Februar

In der Februarstatistik sind die Angaben von 49 (46) *Gast- und Beherbergungsbetrieben* enthalten. Damit Vergleichsmöglichkeit geboten ist, sind Parallelzahlen vom Februar 1970 beigefügt. Erstmals sind für den Februar mehr als 7000 Logiernächte gemeldet. Aus den Meldungen geht hervor, dass 2439 (2019) *Gäste* angekommen sind, 7149 (6644) *Logiernächte* gebucht wurden und 881 (759) Gastbetten verfügbar waren. Auf die vorhandenen Gastbetten ergibt sich eine durchschnittliche *Gastbettenbesetzung* von 29,0% (31,2); diese ist 2,2% schwächer als jene vom Februar 1970. Ohne Einrechnung der berufstätigen Dauergäste ergibt sich pro Gast eine durchschnittliche Anwesenheitsdauer von 2,4 (2,8) Tagen. Zu Monatsende waren in den erfassten Betrieben 298 (287) Personen *hauptberuflich beschäftigt*, davon 192 (178) Frauen. Nach dem *Herkunftsland* der Gäste vermittelt nachstehende Tabelle einen Überblick über die Aufteilung der Ankünfte und Logiernächte.

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen				In Prozent			
Deutschland	854	(624)	1599	(1295)	35,0	(21,0)	22,4	(21,0)
Schweiz	843	(740)	2863	(2289)	34,6	(37,0)	40,0	(37,0)
U S A	168	(89)	266	(143)	6,9	(2,3)	3,7	(2,3)
Österreich	117	(81)	172	(103)	4,8	(1,7)	2,4	(1,7)
Frankreich	91	(58)	262	(169)	3,7	(2,7)	3,7	(2,7)
Italien	71	(95)	136	(127)	2,9	(2,1)	1,9	(2,1)
Grossbritannien	69	(43)	172	(112)	2,8	(1,8)	2,4	(1,8)
Andere *)	226	(268)	1679	(1940)	9,3	(31,4)	23,5	(31,4)
T O T A L	2439	(1998)	7149	(6178)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Dav.b. Dauergäste	3	(2)	1187	(644)	0,1	(-)	16,6	(10,4)

Im Vergleich mit den Februarzahlen von 1970 zeigt sich der höchste Gästezuwachs für Deutschland und bei den Logiernächten für die Gäste aus der Schweiz.

Nach *Betriebsarten* betragen die Gästeankünfte, Logiernächtezahlen und Frequenziffern der Gastbettenbesetzung wie folgt:

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in %	
Gastgewerbe						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	1815	74,4% (71,5)	3287	46,0% (44,6)	21,9	24,8
Alpenhotels	424	17,4% (16,2)	2324	32,5% (33,3)	52,2	54,4
Gasthäuser, Wirtschaften	133	5,4% (9,6)	674	9,4% (8,5)	26,2	19,9
Pensionen	14	0,6% (1,0)	302	4,2% (4,8)	27,6	34,8
Beherbergungsbetriebe						
Zimmervermietung	53	2,2% (1,7)	562	7,9% (8,8)	37,0	39,1
T O T A L	2439	100,0% (100,0)	7149	100,0% (100,0)	29,0	31,2

Nach *Betriebsarten* haben die Hotels in beiden Sparten, sowohl bei den Gästeankünften, wie auch bei den Logiernächten, die höchste Zunahme ausgewiesen, gefolgt von den Alpenhotels.

Die prozentuale Aufteilung der Gästeankünfte und Logiernächte nach *Gemeindegebieten* zeigt folgende Anteile: Vaduz 46,1% (54,9) der Ankünfte und 30,1% (31,5) der Logiernächte, Triesen 7,4% (5,9) und 9,2% (6,8), Balzers 2,0% (4,5) und 1,9% (2,8), Triesenberg 22,7% (20,3) und 38,8% (39,4), Schaan 12,4% (9,9) und 12,8% (13,9), Eschen 6,6% (*) und 3,7% (*), Mauren 1,1% (3,0) und 0,4% (1,1), Gamprin 1,7% (1,5) und 3,1% (4,5).

Triesenberg Regionalaufteilung:

Triesenberg-Dorf 1)	23,5% (20,1) der Ankünfte und 16,2% (15,7) der Logiernächte
Triesenberg Steg-Malbun 2)	76,5% (79,9) der Ankünfte und 83,8% (84,3) der Logiernächte

Vaduz, den 20. April 1971

-150-

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

5 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	49	1254	1185	2439	3615	3534	7149	905	881
VADUZ	10	555	569	1124	1087	1062	2149	220	215
Hotels	8	555	569	1124	862	867	1729	202	197
Gastwirtschaften									
Pensionen	1				105	91	196	8	8
Zimmervermietung	1				120	104	224	10	10
TRIESEN	6	87	94	181	317	342	659	67	67
Hotels, Motels	1	60	73	133	119	168	287	26	26
Gastwirtschaften	3	25	21	46	132	114	246	30	30
Zimmervermietung	2	2		2	66	60	126	11	11
BALZERS	3	27	22	49	64	70	134	40	38
Hotels	2	20	18	38	43	49	92	29	27
Gastwirtschaften	1	7	4	11	21	21	42	11	11
TRIESENBERG	16	292	262	554	1375	1400	2775	277	270
Hotels	2	42	25	67	146	42	188	72	72
Alpenhotels	8	222	202	424	1097	1227	2324	165	159
Gastwirtschaften									
Pensionen, Erholungsheime	1		12	12		51	51	6	6
Alpengasthöfe									
Zimmervermietung	5	28	23	51	132	80	212	34	33
SCHAAN	8	163	139	302	491	420	911	174	166
Hotels	6	162	136	298	384	354	738	144	136
Gastwirtschaften	1		2	2	60	58	118	5	5
Pensionen	1	1	1	2	47	8	55	25	25
OBERLAND	43	1124	1086	2210	3334	3294	6628	778	756
ESCHEN	3	93	69	162	151	115	266	77	75
Hotels	2	78	59	137	136	97	233	63	63
Gastwirtschaften	1	15	10	25	15	18	33	14	12
MAUREN	2	18	8	26	20	10	30	26	26
Hotels	1	12	6	18	14	6	20	16	16
Gastwirtschaften	1	6	2	8	6	4	10	10	10
GAMPRIN	1	19	22	41	110	115	225	24	24
Hotels, Motels	1	19	22	41	110	115	225	24	24
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	6	130	99	229	281	240	521	127	125

Gästekünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

6 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschafte		Gasthöfe Wirtschafte		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	3	188						476		196	327	3	1187			
2	Liechtenstein	7	16	5	35							2	14	107			
3	Schweiz	483	904	275	1769				69	2	35	14	843	2863			
4	Österreich	104	130	9	34				4				117	172			
5	Deutschland	699	1112	89	314				35	12	71	19	854	1599			
6	Großbritannien, Irland	63	140	4	28				2			2	69	172			
7	Frankreich	70	140	10	82				9				91	262			
8	Italien	64	98						3			4	71	136			
9	Belgien	26	53	4	16				2				30	69			
10	Dänemark	5	5										7	7			
11	Finnland	6	11	4	4				2				10	15			
12	Luxemburg, Monaco																
13	Niederlande	39	57	10	10								49	67			
14	Norwegen	2	5										2	5			
15	Portugal	2	3										2	3			
16	Spanien	7	9										7	9			
17	Schweden	10	22	4	11								14	33			
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	4	37						1				5	40			
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	14	18						1				15	19			
20	Griechenland	5	6										5	6			
21	Vereinigte Staaten (USA)	147	234	10	21				4			7	168	266			
22	Kanada	21	36										21	36			
23	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	11	15										11	15			
24	Afrika	10	13										10	13			
25	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	4	26										4	26			
	Australien, Ozeanien	9	9						3			5	10	22			
	T O T A L	1815	3287	424	2324				133	14	302	53	2439	7149			

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Februar 1971

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

7 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte								
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen				
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)															
1	Liechtenstein	7		7		2	1	3	532	299				168	188	1187
2	Schweiz	243	65	318		93	124	843	16	128	91		314	174	107	
3	Österreich	55		11		22	29	117	300		36		29	36	2863	
4	Deutschland	467	93	136		101	57	854	71	196	444		235	79	172	
5	Grossbritannien, Irland	43		8		11	7	69	645		36		20	17	1599	
6	Frankreich	46	4	12		16	13	91	99	6	108		48	24	172	
7	Italien	37	3	4		17	10	71	76	8	4		29	41	262	
8	Belgien	14		10		3	3	30	54		38		3	12	136	
9	Dänemark	5	2					7	16	2					69	
10	Finnland	4		4			2	10	5		4				7	
11	Luxemburg, Monaco								9						15	
12	Niederlande	27		10		8	4	49	39		10		10	8	67	
13	Norwegen					2		2					5		5	
14	Portugal	2						2	3						3	
15	Spanien	1				2	4	7	1				4	4	9	
16	Schweden	6		4		4		14	8		11		14		33	
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	4				1		5	35				5		40	
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	8				1	6	15	8				1		19	
19	Griechenland	3				2		5	4				2		6	
20	Vereinigte Staaten (USA)	115	14	22		3	14	168	170	20	33		9	34	266	
21	Kanada	12				9		21	27				9		36	
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	11						11	15						15	
23	Afrika	9				1		10	11				2		13	
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	3					1	4	3					23	26	
25	Australien, Ozeanien	2		8		4	3	17	2		13		4	3	22	
	T O T A L	1124	181	554		302	278	2439	2149	659	2775		911	655	7149	

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

8 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	36	70	106	Hotels, Motels, Bad-Hotel	79	133	212
Triesen	8	14	22	Alpenhotels	20	33	53
Balzers	5	8	13	Gasthöfe, Wirtschaften	6	21	27
Triesenberg	35	46	81	Pensionen, Erholungsheim		2	2
Schaan	15	34	49	Alpengasthöfe			
Eschen	4	12	16	Zimmervermietung	1	3	4
Mauren	2	4	6				
Gamprin	1	4	5				
T O T A L	106	192	298	T O T A L	106	192	298

Fremdenverkehr im März

1971 entfiel Ostern auf den April gegenüber auf den März im Vorjahre. Diese Begebenheit hat auf den Fremdenverkehr einen spürbaren Einfluss und ist im Vergleich der Märzparallelzahlen zu berücksichtigen.

In die Märzstatistik sind die Angaben von 52 (62) GAST- UND BEHERBERGUNGSBETRIEBEN einbezogen. Diese meldeten 2903 (3759) GÄSTEANKÜNFTEN, 8221 (11280) LOGIERNÄCHTE und 959 (1091) verfügbare Gastbetten. Beigefügte Zahlen in Klammern sind Vergleichswerte vom März 1970. Im Durchschnitt waren die Gastbetten zu 27,6% (33,4) belegt. Die ANWESENHEITSDAUER pro Gast beträgt 2,4 (2,7) Tage im Mittel. Gästeankünfte und Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste sind in anschliessender Tabelle aufgezeichnet.

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen				In Prozent			
Deutschland	1147	(1566)	2707	(4734)	39,5	(41,6)	32,9	(42,0)
Schweiz	888	(916)	2612	(2314)	30,6	(24,4)	31,8	(20,5)
U S A	228	(255)	315	(388)	7,8	(6,8)	3,8	(3,4)
Österreich	126	(168)	206	(391)	4,3	(4,5)	2,5	(3,5)
Frankreich	98	(133)	160	(510)	3,4	(3,5)	2,0	(4,5)
Italien	84	(161)	212	(287)	2,9	(4,3)	2,6	(2,6)
Grossbritannien	79	(215)	191	(625)	2,7	(5,7)	2,3	(5,5)
Andere *)	253	(345)	1818	(2031)	8,7	(9,2)	22,1	(18,0)
T O T A L	2903	(3759)	8221	(11280)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon b. Dauergäste	26	(12)	1214	(1240)	0,8	(0,3)	14,7	(10,9)

Es führen die Gäste- und Logiernächtezahlen der Herkunftsländer Deutschland, Schweiz und mit einigem Abstand jene der USA.

Hinsichtlich der BETRIEBSARTEN ergeben sich folgende Anteile an den Gästeankünften und Logiernächten, zudem ist die Gastbettenbesetzung beigefügt.

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in %	
GASTGEWERBE						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	2298	79,2% (76,4)	3677	44,7% (50,9)	20,4	(27,4)
Alpenhotels	328	11,3% (10,9)	2229	27,1% (22,9)	45,2	(57,4)
Alpengasthöfe		(0,2)		(0,3)		(11,3)
Gasthäuser, Wirtschaften	172	5,9% (6,7)	916	11,2% (8,2)	27,1	(26,3)
Pensionen	41	1,4% (0,9)	669	8,1% (6,2)	40,7	(53,8)
BEHERBERGUNGSBETRIEBE						
Zimmervermietung	64	2,2% (4,9)	730	8,9% (11,5)	39,9	(40,1)
T O T A L	2903	100,0% (100,0)	8221	100,0% (100,0)	27,6	(33,4)

Gemeindegebietsmässig beträgt die Aufteilung der Gästeankünfte und Logiernächte in Prozent: Vaduz 42,1% (49,9) der Ankünfte und 27,7% (33,4) der Logiernächte, Triesen 11,6% (11,9) und 11,6% (10,6), Balzers 3,1% (3,4) und 3,2% (2,9), Triesenberg 19,1% (18,6) und 37,2% (35,2), Schaan 14,4% (10,7) und 13,5% (11,6), Eschen 6,8% (*) und 3,3% (*), Mauren 1,6% (1,9) und 0,7% (0,9), Gamprin 1,3% (3,6) und 2,8% (5,4).

Triesenberg Regionalaufteilung

Triesenberg Dorf 1) 40,8% (43,3) der Ankünfte und 27,1% (35,0) der Logiernächte
Triesenberg Steg-Malbun 2) 59,2% (58,7) der Ankünfte und 72,9% (65,0) der Logiernächte

Vaduz, den 19. Mai 1971

-150-

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

- 1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

9 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	52	1372	1531	2903	4141	4080	8221	990	959
VADUZ	10	588	634	1222	1101	1174	2275	235	235
Hotels	8	586	634	1220	846	902	1748	217	217
Gastwirtschaften									
Pensionen	1				105	112	217	8	8
Zimmervermietung	1	2		2	150	160	310	10	10
TRIESEN	6	164	173	337	429	524	953	94	78
Hotels, Motels	1	102	140	242	170	242	412	26	26
Gastwirtschaften	4	62	33	95	199	218	417	63	47
Zimmervermietung	1				60	64	124	5	5
BALZERS	3	35	55	90	108	157	265	39	39
Hotels	2	23	52	75	46	109	155	28	28
Gastwirtschaften	1	12	3	15	62	48	110	11	11
TRIESENBERG	18	276	278	554	1712	1348	3060	301	295
Hotels	2	67	69	136	123	101	224	72	72
Alpenhotels	8	175	153	328	1298	931	2229	165	159
Gastwirtschaften									
Pensionen, Erholungsheime	1	15	13	28	187	124	311	20	20
Alpengasthöfe									
Zimmervermietung	7	19	43	62	104	192	296	44	44
SCHAAN	9	193	226	419	550	564	1114	199	192
Hotels	7	182	224	406	416	433	849	169	162
Gastwirtschaften	1				60	64	124	5	5
Pensionen	1	11	2	13	74	67	141	25	25
OBERLAND	46	1256	1366	2622	3900	3767	7667	868	839
ESCHEN	3	75	122	197	104	167	271	72	70
Hotels	2	72	108	180	101	144	245	58	58
Gastwirtschaften	1	3	14	17	3	23	26	14	12
MAUREN	2	22	25	47	27	27	54	26	26
Hotels	1	22	17	39	27	17	44	16	16
Gastwirtschaften	1		8	8		10	10	10	10
GAMPRIN	1	19	18	37	110	119	229	24	24
Hotels, Motels									
Gastwirtschaften	1	19	18	37	110	119	229	24	24
UNTERLAND	6	116	165	281	241	313	554	122	120

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

10 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschafte		Gasthöfe Wirtschafte		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	2	44					24	581		217	372	26	1214			
1	Liechtenstein	7	71	3	15			1	1			62	11	149			
2	Schweiz	631	1051	179	1275			66	135	2	23	128	888	2612			
3	Österreich	92	128	22	64			6	8			6	126	206			
4	Deutschland	919	1372	105	712			51	76	39	429	118	1147	2707			
5	Grossbritannien, Irland	75	130	3	60			1	1				79	191			
6	Frankreich	93	139	2	18			1	1			2	98	160			
7	Italien	70	108					14	104				84	212			
8	Belgien	8	8										8	8			
9	Dänemark	6	13	1	7			1	1				8	21			
10	Finnland	5	5										5	5			
11	Luxemburg, Monaco	1	1										1	1			
12	Niederlande	35	85		12								37	117			
13	Norwegen	4	6					1	2				5	8			
14	Portugal	5	5										5	5			
15	Spanien	39	68										39	68			
16	Schweden	20	29		29								20	58			
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	11	31	3	21								14	52			
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	22	25										22	25			
19	Griechenland	3	3										3	3			
20	Vereinigte Staaten (USA)	208	283	8	12			6	6			14	228	315			
21	Kanada	21	21									8	26	29			
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	4	20										4	20			
23	Afrika	2	3										2	3			
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	12	25										12	25			
25	Australien, Ozeanien	3	3	2	4								5	7			
	T O T A L	2298	3677	328	2229			172	916	41	669	730	2903	8221			

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

11 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)		Gästeankünfte						Logiernächte							
			Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauern Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauern Gamprin	Total
					Gastge- werbe	Ferien- wohnum- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnum- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		1	24	3	2	26	479	395	77	124	216	1214			
1	Liechtenstein	3	1	3	2	11	13	13	1	77	56	2	149			
2	Schweiz	261	98	255	129	888	406	238	1457	326	185	2612				
3	Österreich	43	6	35	27	126	65	8	78	38	17	206				
4	Deutschland	541	148	191	139	1147	739	235	1180	368	185	2707				
5	Grossbritannien, Irland	41	9	9	21	79	82	1	72	29	8	191				
6	Frankreich	49	1	6	37	98	68	1	24	60	7	160				
7	Italien	35	13	6	12	84	50	18	8	18	118	212				
8	Belgien	7			1	8	7			1		8				
9	Dänemark	3		2	2	8	6		8	6	1	21				
10	Finnland	3	2			5	3	2				5				
11	Luxemburg, Monaco	1				1	1		2			1				
12	Niederlande	11	5	6	7	37	32	5	40	22	18	117				
13	Norwegen	4	1			5	6	2				8				
14	Portugal	2			3	5	2			3		5				
15	Spanien	27		6	5	39	50		12	5	1	68				
16	Schweden	15		4		20	20		37			58				
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	4		3		14	4		21			52				
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	14		3		22	17		3			25				
19	Griechenland	1		3	1	3	1			1	1	3				
20	Vereinigte Staaten (USA)	133	38	18	16	228	185	48	31	26	25	315				
21	Kanada	14		5	7	26	14		8	7		29				
22	Zentrámerika, Mexiko, Südamerika	1			3	4	17			3		20				
23	Afrika	1			1	2	1			2		3				
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	4			6	12	4		4	19	2	25				
25	Australien, Ozeanien	3		2		5	3		4			7				
	TOTAL	1222	337	554	419	2903	2275	953	3060	1114	819	8221				

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen die am Logierort oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

12	Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
		Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
	Vaduz	34	70	104	Hotels, Motels, Bad-Hotel	79	136	215
	Triesen	9	15	24	Alpenhotels	16	32	48
	Balzers	4	8	12	Gasthöfe, Wirtschaften	7	24	31
	Triesenberg	31	46	77	Pensionen, Erholungsheim		3	3
	Schaan	18	38	56	Alpengasthöfe			
	Eschen	4	14	18	Zimmervermietung	1	5	6
	Mauren	2	4	6				
	Gamprin	1	5	6				
	T O T A L	103	200	303	T O T A L	103	200	303

Fremdenverkehr im April

Die Resultate über den Fremdenverkehr vom April 1971 zeigen Spitzenergebnisse für diesen Monat. Zu erwähnen ist und beim Vergleich mit den Aprilzahlen von 1970 zu beachten, dass 1971 Ostern im April war. Ausserdem hatte das schöne Wetter mit verhältnismässig hohen Temperaturen einen günstigen Einfluss auf den Fremdenverkehr. In Klammern beigefügte Zahlen sind Vergleichswerte vom April 1970.

Von den eingegangenen Meldungen der *Gast- und Beherbergungsbetriebe* sind 62 (54) in die Aprilstatistik einbezogen. Aus deren Angaben geht hervor, dass 6027 (4195) Gäste abgestiegen sind und 13603 (8950) *Logiernächte* gebucht wurden. Die Wachstumsraten gegenüber dem Parallelmonat des Vorjahres betragen: 1832 gleich 43,6% mehr Ankünfte und 4655 oder 51,9% mehr Logiernächte. In den erfassten Betrieben waren 1325 (1222) *Gastbetten* vorhanden und davon 1282 (1218) verfügbar. Die verfügbaren *Gastbetten* waren im Schnitt zu 35,4% (24,4) belegt. Anwesend waren die Gäste durchschnittlich 2,1 (2,4) Tage, nicht eingerechnet sind die berufstätigen Dauergäste. Die Zahlen über Gästeankünfte und Logiernächte nach dem *Herkunftsland* der Gäste, sind anschliessend aufgeführt.

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen				In Prozent			
Deutschland	1789	(1158)	4353	(2465)	29,7	(27,6)	32,0	(27,5)
Schweiz	1238	(1081)	2086	(1770)	20,5	(25,8)	15,3	(19,8)
Grossbritannien	893	(218)	2048	(466)	14,8	(5,2)	15,1	(5,2)
U. S. A.	485	(379)	633	(509)	8,1	(9,0)	4,7	(5,7)
Italien	354	(364)	495	(479)	5,9	(8,7)	3,6	(5,4)
Frankreich	269	(140)	740	(334)	4,5	(3,3)	5,4	(3,7)
Österreich	237	(196)	537	(361)	3,9	(4,7)	3,9	(4,0)
Jugoslawien	209	(129)	209	(279)	3,5	(3,1)	1,5	(3,1)
Schweden	75	(44)	121	(87)	1,2	(1,0)	0,9	(1,0)
Andere Länder *)	478	(486)	2381	(2200)	7,9	(11,6)	17,6	(24,6)
TOTAL	6027	(4195)	13603	(8950)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	8	18	1260	(1380)	0,2	(0,4)	9,3	(15,4)

Zu den hohen Zuwachsraten haben vorwiegend die Gäste aus Deutschland und Grossbritannien beigetragen. Vom Gästezuwachs entfallen 34,4% auf Deutschland und 36,8% auf Grossbritannien, vom Logiernächtezuwachs 40,5% auf Deutschland und 34,0% auf Grossbritannien.

Die Betriebsarten sind an den Gästeankünften und Logiernächten wie nachstehend aufgeführt beteiligt:

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent
<i>Gastgewerbe</i>					
Hotels, Motels, Bad-Hotel	5200	86,3% (89,2)	9111	67,0% (64,0)	33,7% (21,8)
Alpenhotels	259	4,3% (1,8)	1381	10,1% (8,2)	40,0% (31,4)
Alpengasthöfe	16	0,3% (-)	41	0,3% (-)	19,5% (-)
Gasthäuser, Wirtschaften	277	4,6% (6,7)	894	6,6% (11,9)	30,1% (23,0)
Pensionen	59	0,9% (1,0)	796	5,9% (8,4)	50,1% (54,9)
<i>Beherbergungsbetriebe</i>					
Zimmervermietung	216	3,6% (1,3)	1380	10,1% (7,8)	42,6% (36,1)
TOTAL	6027	100,0% (100,0)	13603	100,0% (100,0)	35,4% (24,5)

In beiden Sparten, Ankünfte und Logiernächte, entfällt der weitaus höchste Anteil der Steigerung auf die Hotels, nämlich 79,6% bei den Ankünften und 72,5% des Logiernächtezuwachses. 14,7% mehr Logiernächte buchten die Privatzimmer und 13,8% die Alpenhotels.

Nach Gemeindegebieten aufgeteilt, betragen die Gästeankünfte- und Logiernächteanteile in Prozent wie folgt: Vaduz 54,1% (58,0) der Ankünfte und 41,7% (43,6) der Logiernächte, Triesen 12,5% (15,5) und 14,2% (12,8), Balzers 2,5% (1,9) und 2,3% (3,2), Triesenberg 11,7% (5,7) und 23,0% (15,9), Schaan 11,7% (12,4) und 12,6% (15,6), Eschen 4,1% (*) und 2,6% (*), Mauren 1,7% (1,3) und 1,0% (0,7), Gamprin 1,7% (5,2) und 2,6% (8,2). Vaduz und Triesenberg haben am meisten Gäste- und Logiernächtezuwachs erhalten

Triesenberg Regionalaufteilung

Triesenberg Dorf 1)	60,8% (67,2) der Ankünfte und 54,6% (48,2) der Logiernächte
Triesenberg Steg-Malbun 2)	39,2% (32,8) der Ankünfte und 45,4% (51,8) der Logiernächte

Vaduz, den 23. Juni 1971

-150-

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

April 1971

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

13 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	62	3249	2778	6027	8384	5219	13603	1325	1282
VADUZ	13	1571	1692	3263	3149	2527	5676	500	476
Hotels	11	1571	1692	3263	2894	2272	5166	482	458
Gastwirtschaften									
Pensionen	1				105	105	210	8	8
Zimmervermietung	1				150	150	300	10	10
TRIESEN	10	385	366	751	1108	827	1935	154	154
Hotels, Motels	2	265	274	539	670	425	1095	74	74
Gastwirtschaften	4	88	65	153	256	220	476	47	47
Zimmervermietung	4	32	27	59	182	182	364	33	33
BALZERS	3	99	51	150	196	113	309	41	41
Hotels	2	80	47	127	112	54	166	30	30
Gastwirtschaften	1	19	4	23	84	59	143	11	11
TRIESENBERG	20	539	163	702	2466	663	3129	288	276
Hotels	2	173	63	236	520	119	639	72	69
Alpenhotels	6	235	24	259	1184	197	1381	121	115
Gastwirtschaften									
Pensionen, Erholungsheime	1	15	19	34	162	190	352	20	20
Alpengasthöfe	1	12	4	16	37	4	41	10	7
Zimmervermietung	10	104	53	157	563	153	716	65	65
SCHAAN	9	375	333	708	973	748	1721	203	201
Hotels	7	358	324	682	779	569	1348	173	171
Gastwirtschaften	1	1		1	64	75	139	5	5
Pensionen	1	16	9	25	130	104	234	25	25
OBERLAND	55	2969	2605	5574	7892	4878	12770	1186	1148
ESCHEN	3	160	88	248	213	142	355	72	70
Hotels	2	139	80	219	192	134	326	58	58
Gastwirtschaften	1	21	8	29	21	8	29	14	12
MAUREN	2	61	39	100	82	41	123	26	26
Hotels	1	29	17	46	50	17	67	16	16
Gastwirtschaften	1	32	22	54	32	24	56	10	10
GAMPRIN	2	59	46	105	197	158	355	41	38
Hotels, Motels	1	44	44	88	154	150	304	24	24
Gastwirtschaften	1	15	2	17	43	8	51	17	14
UNTERLAND	7	280	173	453	492	341	833	139	134

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

14 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	240					6	360			1	450	8	1260		
1	Liechtenstein	16	112										6	16	118		
2	Schweiz	1096	1731	44	105	2	2	76	132	6	69	14	47	1238	2086		
3	Österreich	181	323	2	2			22	52			32	160	237	537		
4	Deutschland	1365	2358	148	755	4	8	105	174	52	491	115	567	1789	4353		
5	Grossbritannien, Irland	859	1947	15	33	3	24	8	10			8	34	893	2048		
6	Frankreich	226	367	34	364	2	2	5	5			2	2	269	740		
7	Italien	331	375	2	14			20	102			1	4	354	495		
8	Belgien	60	177									3	16	63	193		
9	Dänemark	35	108	6	42			6	6	1	26			48	182		
10	Finnland	2	6											2	6		
11	Luxemburg, Monaco	34	36											34	36		
12	Niederlande	58	123	4	44							10	42	72	209		
13	Norwegen	23	23											23	23		
14	Portugal																
15	Spanien	73	74					1	3					74	77		
16	Schweden	68	96	2	20			5	5					75	121		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	18	64					3	21					21	85		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	207	207											209	209		
19	Griechenland	5	6											5	6		
20	Vereinigte Staaten (USA)	446	576					14	18			25	39	485	633		
21	Kanada	36	52	2	2			2	2			2	10	43	67		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	13	25									3	3	18	30		
23	Afrika	17	24					1	1					18	25		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	16	38					1	1					17	39		
25	Australien, Ozeanien	14	23					2	2					16	25		
	T O T A L	5200	9111	259	1381	16	41	277	894	59	796	216	1380	6027	13603		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

April 1971

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

15 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte							
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnum- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnum- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		7					8	390			120			1260
1	Liechtenstein	13	211			2	1	16	54			57		1	118
2	Schweiz	518	38	132	177	200	200	1238	756			383		277	2086
3	Österreich	90	235	32	28	49	49	237	163			73		87	537
4	Deutschland	802	27	325	227	200	200	1789	1191			555		283	4353
5	Grossbritannien, Irland	782	35	57	23	4	4	893	1603			66		20	2048
6	Frankreich	116	27	53	30	35	35	269	146			45		41	740
7	Italien	245	13	2	51	29	29	354	263			62		116	495
8	Belgien	35	7	9	6	4	4	63	52			46		193	193
9	Dänemark	26		6	5			48	87			30		4	182
10	Finnland	2						2	6						6
11	Luxemburg, Monaco	34						34	34						36
12	Niederlande	29	14	18	11	72	72	209	51			52		209	209
13	Norwegen	14	8		1	23	23	23	14			1		23	23
14	Portugal														
15	Spanien	47	22					74	48					7	77
16	Schweden	57	7	2	3	6	6	75	86			2		6	121
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	2	4		3	12	12	21	2			61		18	85
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	105	2	2	100			209	106			99		209	209
19	Griechenland				5			5				6		6	6
20	Vereinigte Staaten (USA)	303	69	48	16	49	49	485	396			24		64	633
21	Kanada	12	9	11	5	6	6	43	18			5		6	67
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	9	6	3				18	21						30
23	Afrika	8	4		5	1	1	18	14			6		1	25
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	9	2		5	1	1	17	17			19		1	39
25	Australien, Ozeanien	5	4	2	5			16	8			9		1	25
	T O T A L	3263	751	702	708	603	603	6027	5676	1935	3129	1721	1142	13603	13603

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

16 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	60	93	153	Hotels, Motels, Bad-Hotel	116	171	287
Triesen	18	19	37	Alpenhotels	14	24	38
Balzers	4	8	12	Gasthöfe, Wirtschaften	6	19	25
Triesenberg	31	41	72	Pensionen, Erholungsheim		2	2
Schaan	18	41	59	Alpengasthöfe	1	2	3
Eschen	2	14	16	Zimmervermietung	1	8	9
Mauren	2	4	6				
Gamprin	3	6	9				
T O T A L	138	226	364	T O T A L	138	226	364

Fremdenverkehr im Mai

Die Mai-Resultate des liechtensteinischen Hotelfremdenverkehrs 1971 sind etwas schwächer als jene vom Mai 1970. Einbezogen in diesen Monatsbericht sind die Angaben von 59 (51) *Gast- und Beherbergungsbetrieben*. In Klammern beige-fügte Zahlen sind Vergleichswerte vom Mai 1970. Angekommen sind 6439 (6779) *Gäste*, gebucht wurden 11969 (12633) *Logiernächte*, verfügbar waren 1248 (1106) von 1280 (1144) vorhandenen *Gastbetten*. Anwesend waren die Gäste durchschnittlich 1,7 (1,7) Tage ohne berufstätige Dauergäste eingerechnet. Die verfügbaren Gastbetten waren durchschnittlich zu 30,9% (44,3) belegt. Am Monatsende waren in den erfassten Betrieben 131 (148) Männer und 228 (224) Frauen, total 359 (372) Personen hauptberuflich beschäftigt. Die bedeutendsten *Herkunftsländer* der Gäste und deren Ankünfte- und Logiernächtezahlen betragen:

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen				In Prozent			
Deutschland	1904	(1760)	3843	(3487)	29,6	(26,0)	32,1	(27,6)
Schweiz	1524	(1214)	2382	(1918)	23,7	(17,9)	19,9	(15,1)
U S A	1124	(1098)	1520	(1441)	17,5	(16,2)	12,7	(11,4)
Italien	325	(411)	566	(590)	5,0	(6,1)	4,7	(4,7)
Frankreich	313	(299)	392	(527)	4,9	(4,4)	3,3	(4,2)
Grossbritannien	285	(523)	491	(791)	4,4	(7,7)	4,1	(6,2)
Jugoslawien	213	(28)	239	(40)	3,3	(0,4)	2,0	(0,3)
Österreich	201	(203)	413	(324)	3,1	(3,0)	3,5	(2,6)
Andere Länder *)	550	(1243)	2123	(3515)	8,5	(18,3)	17,7	(27,9)
T O T A L	6439	(6779)	11969	(12633)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	6	(24)	921	(1445)	0,1	(0,3)	7,7	(11,5)

Gegenüber dem Parallelmonat des Vorjahres erbrachten die Gäste aus der Schweiz, Deutschland und Jugoslawien bessere Resultate, schwächer sind diese insbesondere für Grossbritannien, und die Position "Andere Länder" ausgefallen.

Anschliessende Aufstellung zeigt, wie die *Betriebsarten* an den Ankünften Logiernächten beteiligt sind und wie es mit der Gastbettenbesetzung steht.

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
<i>Gastgewerbe</i>						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	5822	90,4% (89,6)	9224	77,1% (75,8)	32,3	(37,4)
Alpenhotels	51	0,8% (1,2)	63	0,5% (0,8)	6,8	(8,6)
Alpengasthöfe	40	0,6% (-)	68	0,6% (-)	8,4	(-)
Gasthäuser, Wirtschaften	299	4,6% (5,9)	507	4,2% (8,6)	15,3	(30,7)
Pensionen	31	0,5% (1,1)	925	7,7% (7,7)	56,3	(62,6)
<i>Beherbergungsbetriebe</i>						
Zimmervermietung	196	3,1% (2,2)	1182	9,9% (7,1)	34,0	(36,3)
T O T A L	6439	100,0% (100,0)	11969	100,0% (100,0)	30,9	(36,8)

Ausser die Privatzimmervermietung und Alpengasthöfe haben alle Betriebsarten schwächere Resultate gemeldet als für den Mai 1970.

Nach Gemeindegebieten betragen die Anteile an den Ankünften und Logiernächten wie folgt: Vaduz 55,6% (58,7) der Ankünfte und 47,6% (47,5) der Logiernächte, Triesen 15,7% (19,1) und 15,1% (16,8), Balzers 1,8% (1,8) und 2,4% (2,1), Triesenberg 7,3% (5,9) und 11,5% (7,9), Schaan 12,0% (10,1) und 17,7% (19,7), Eschen 4,9% (*) und 3,3% (*), Mauren 1,7% (1,5) und 1,1% (0,9), Gamprin 1,0% (2,9) und 1,3% (5,1).

Triesenberg Regionalaufteilung:

Triesenberg Dorf 1)	80,6% (79,8) der Ankünfte und 90,5% (90,4) der Logiernächte
Triesenberg Steg-Malbun 2)	19,4% (20,2) der Ankünfte und 9,5% (9,6) der Logiernächte

Vaduz, den 16. Juli 1971

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

17 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
		Liechtenstein	59	2624	3815	6438	4775	7194	11969
VADUZ	14	1544	2037	3581	2447	3245	5692	520	498
Hotels	11	1536	2011	3547	2186	2957	5143	480	458
Gastwirtschaften	1	8	26	34	21	32	53	22	22
Pensionen	1				90	96	186	8	8
Zimmervermietung	1				150	160	310	10	10
TRIESEN	9	374	634	1008	669	1141	1810	157	157
Hotels, Motels	2	303	520	823	433	852	1285	90	90
Gastwirtschaften	3	58	78	136	63	116	179	35	35
Zimmervermietung	4	13	36	49	173	173	346	32	32
BALZERS	3	55	62	117	115	169	284	45	42
Hotels	2	31	55	86	79	129	208	34	31
Gastwirtschaften	1	24	7	31	36	40	76	11	11
TRIESENBERG	18	112	357	469	399	984	1389	231	228
Hotels	2	49	154	203	53	284	337	72	72
Alpenhotels	1	6	45	51	8	55	63	30	30
Gastwirtschaften	1	4	14	18	4	16	20	10	10
Pensionen, Erholungsheime	1	10		10	209	160	369	20	20
Alpengasthöfe	2	8	32	40	8	60	68	29	26
Zimmervermietung	11	35	112	147	117	409	526	70	70
SCHAAN	9	366	408	774	913	1205	2118	203	201
Hotels	7	348	405	753	724	931	1655	173	171
Gastwirtschaften	1				45	48	93	5	5
Pensionen	1	18	3	21	144	226	370	25	25
OBERLAND	53	2451	3498	5949	4543	6744	11287	1156	1126
ESCHEN	3	106	211	317	116	274	390	74	72
Hotels	2	92	197	289	100	258	358	58	58
Gastwirtschaften	1	14	14	28	16	16	32	16	14
MAUREN	2	34	73	107	36	95	131	26	26
Hotels	1	15	40	55	15	62	77	16	16
Gastwirtschaften	1	19	33	52	21	33	54	10	10
GAMPRIN	1	33	33	66	80	81	161	24	24
Hotels, Motels	1	33	33	66	80	81	161	24	24
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	6	173	317	490	232	450	682	124	122

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

18 Länd- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		124						93		186	6	518	6	921		
1	Liechtenstein	4	38			1	4							6	47		
2	Schweiz	1408	2037	4	14	2	6	74	92	1	5	30	110	1524	2382		
3	Österreich	193	363					4	4	6	123	4	46	201	413		
4	Deutschland	1557	2609	47	49	25	46	143	177	24	611	108	351	1904	3843		
5	Grossbritannien, Irland	268	438			2	2	9	19			6	32	285	491		
6	Frankreich	306	379					6	12	1	1	1	1	313	392		
7	Italien	306	500			2	2	15	56	4	10	4	45	325	566		
8	Belgien	46	82					6	8	3	45			57	137		
9	Dänemark	27	103											27	103		
10	Finnland	7	7											7	7		
11	Luxemburg, Monaco	2	4											2	4		
12	Niederlande	66	119					1	1			5	17	72	137		
13	Norwegen	23	39											23	39		
14	Portugal	4	6											4	6		
15	Spanien	23	51					3	5					26	56		
16	Schweden	21	23					5	5					26	28		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	45	146					2	2					47	148		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	210	236					3	3					213	239		
19	Griechenland	20	30					2	2					22	32		
20	Vereinigte Staaten (USA)	1073	1446			8	8	16	18			27	48	1124	1520		
21	Kanada	77	99											77	99		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	46	81					5	5			2	4	46	81		
23	Afrika	15	17					5	5					22	26		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	50	210					5	5					55	215		
25	Australien, Ozeanien	25	37											25	37		
	T O T A L	5822	9224	51	63	40	68	299	507	31	925	196	1182	6439	11969		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

19 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte							
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen			
1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		1	5		5		6	203	5		93		93	921
2	Liechtenstein		228	1		1	6	6	329	4		43		47	47
3	Schweiz	724	20	110	244	218	1524	218	104	220	650	305		2382	2382
4	Österreich	119	297	11	28	23	201	23	586	24	65	23		413	413
5	Deutschland	900	38	212	304	191	1904	191	49	817	879	213		3843	3843
6	Grossbritannien, Irland	231	34	5	9	2	285	2	39	34	45	2		491	491
7	Frankreich	235	22	1	17	26	313	26	24	1	27	42		392	392
8	Italien	237	13	3	47	16	325	16	16	12	87	57		566	566
9	Belgien	28	6	10	2	4	57	4	54	55	2	10		137	137
10	Dänemark	16	3	3		2	27	2	14	14		2		103	103
11	Finnland	7					7		7					7	7
12	Luxemburg, Monaco		2				2		4					4	4
13	Niederlande	34	26	3	6	3	72	3	44	15	12	3		137	137
14	Norwegen	4	6	12	1		23		6	24	5			39	39
15	Portugal	4	3	11			4		5	39				6	6
16	Spanien	9	10				26		12					56	56
17	Schweden	13	38		6		47		23		37			28	28
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	38	5		15		213		23		18			239	239
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	190	2		2		22		2		10			32	32
20	Griechenland	38	256	67	59	74	1124	74	309	92	66	74		1520	1520
21	Vereinigte Staaten (USA)	668	11	1	14	15	77	15	11	2	17	15		99	99
22	Kanada	36	17	1	10	4	46	4	19	1	10	4		81	81
23	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	18	3		1		22		6		2			26	26
24	Afrika	14	7	6	4	12	55	12	7	14	50	99		215	215
25	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	26	4			5	25	5	4	4		5		37	37
	Australien, Ozeanien	12													
	TOTAL	3581	1008	469	774	607	6439	607	1810	1383	2118	966		11969	11969

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

20 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	62	109	171	Hotels, Motels, Bad-Hotel	118	190	308
Triesen	18	20	38	Alpenhotels	4	2	6
Balzers	4	9	13	Gasthöfe, Wirtschaften	6	22	28
Triesenberg	21	23	44	Pensionen, Erholungsheim	2	2	2
Schaan	19	43	62	Alpengasthöfe	2	3	5
Eschen	4	15	19	Zimmervermietung	1	9	10
Mauren	2	5	7				
Gamprin	1	4	5				
T O T A L	131	228	359	T O T A L	131	228	359

Fremdenverkehr im Juni

Die Fremdenverkehrsstatistik vom Juni 1971 zeigt keine gewichtige Veränderung gegenüber dem Juni 1970. Von 61 (57) Gast- und Beherbergungsbetrieben sind die Meldungen in die Statistik einbezogen. In Klammern aufgeführte Zahlen sind Vergleichswerte vom Juni 1970. Abgestiegen sind 8442 (7868) Gäste, gebucht wurden 14491 (14576) Logiernächte. Von den vorhandenen 1293 (1152) Gastbetten waren 1281 (1146) verfügbar, welche durchschnittlich zu 37,7% (44,3) belegt waren. Die durchschnittliche Aufenthaltsdauer pro Gast betrug 1,6 (1,7) Tage, ohne Einrechnung der berufstätigen Dauergäste. Gästeankünfte und Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste betragen:

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen				In Prozent			
Deutschland	2250	(1724)	4627	(3643)	26,6	(21,9)	31,9	(24,9)
Schweiz	1524	(1307)	2149	(2334)	18,0	(16,6)	14,8	(16,0)
U. S. A.	1486	(1457)	1798	(1804)	17,6	(18,6)	12,5	(12,4)
Grossbritannien	1085	(1682)	1307	(2161)	12,8	(21,4)	9,1	(14,9)
Italien	464	(299)	590	(503)	5,5	(3,8)	4,0	(3,4)
Frankreich	329	(267)	472	(577)	3,9	(3,4)	3,0	(4,0)
Österreich	248	(202)	405	(500)	3,0	(2,6)	2,8	(3,4)
Jugoslawien, O. St.	218	(31)	244	(64)	2,6	(0,4)	1,7	(0,5)
Niederlande	152	(249)	227	(778)	1,8	(3,2)	1,5	(5,3)
Schweden	124	(109)	188	(129)	1,5	(1,4)	1,3	(0,9)
Andere *)	562	(528)	2484	(2083)	6,7	(6,7)	17,1	(14,3)
TOTAL	8442	(7868)	14491	(14576)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	2	(13)	1080	(991)	0,0	(0,2)	7,4	(6,8)

Gegenüber den Parallelzahlen vom Juni 1970 ist für die Gäste aus Deutschland Zuwachs und für die Gäste aus Grossbritannien eine Abschwächung festzustellen.

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent
Gastgewerbe					
Hotels, Motels, Bad-Hotel	7491	88,8% (87,4)	10710	73,9% (73,9)	40,8% (50,2)
Alpenhotels	171	2,0% (2,4)	329	2,2% (1,7)	9,6% (11,6)
Alpengasthöfe	42	0,5% (0,4)	76	0,6% (0,5)	8,7% (7,4)
Gasthäuser, Wirtschaften	381	4,5% (5,3)	673	4,7% (7,7)	20,9% (31,0)
Pensionen	87	1,0% (1,0)	1118	7,7% (8,2)	70,3% (70,0)
Beherbergungsbetriebe					
Zimmervermietung	270	3,2% (3,5)	1585	10,9% (8,0)	51,2% (38,5)
TOTAL	8442	100,0% (100,0)	14491	100,0% (100,0)	37,7% (44,3)

Mehr Gästeankünfte als für die gleiche Zeit des Vorjahres haben die Hotels registriert und bei den Logiernächten ist es die Privatzimmervermietung die bessere Ergebnisse gemeldet haben.

Nach Gemeindegebieten betragen die Anteile an den Gästeankünften und Logiernächten wie folgt:

Vaduz 55,9% (56,1) der Ankünfte und 46,7% (45,2) der Logiernächte, Triesen 16,0% (20,6) und 15,7% (17,7), Balzers 1,6% (2,0) und 1,7% (2,8), Triesenberg 9,1% (8,1) und 15,2% (11,4), Schaan 11,4% (8,4) und 16,1 (16,4), Eschen 3,4% (2,2) und 2,3% (2,3), Mauren 1,7% (1,8) und 1,2% (1,0), Gamprin 0,9% (0,8) und 1,1% (3,2).

Triesenberg Regionalaufteilung

Triesenberg Dorf 1)	77,9% (64,9) der Ankünfte und 85,0% (80,9) der Logiernächte
Triesenberg Steg-Malbun 2)	22,1% (35,1) der Ankünfte und 15,0% (19,1) der Logiernächte

Vaduz, den 7. Sept 1971

- 1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
- 2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

21 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	61	3911	4531	8442	6745	7746	14491	1293	1281
VADUZ	13	2158	2553	4711	3138	3631	6769	460	460
Hotels	10	2123	2499	4622	2835	3297	6132	424	424
Gastwirtschaften	1	33	54	87	33	64	97	18	18
Pensionen	1	2		2	120	120	240	8	8
Zimmervermietung	1				150	150	300	10	10
TRIESEN	9	638	711	1349	1104	1174	2278	151	151
Hotels, Motels	2	516	610	1126	793	856	1649	89	89
Gastwirtschaften	3	88	44	132	95	57	152	29	29
Zimmervermietung	4	34	57	91	216	261	477	33	33
BALZERS	3	62	67	129	103	151	254	41	38
Hotels	2	45	63	108	60	99	159	32	29
Gastwirtschaften	1	17	4	21	43	52	95	9	9
TRIESENBERG	20	346	429	775	1032	1161	2193	307	304
Hotels	2	107	205	312	213	236	449	72	72
Alpenhotels	5	87	84	171	174	155	329	114	114
Gastwirtschaften	1	4	11	15	12	39	51	9	9
Pensionen, Erholungsheime	1	45	11	56	220	260	480	20	20
Alpengasthöfe	2	8	34	42	20	56	76	32	29
Zimmervermietung	9	95	84	179	393	415	808	60	60
SCHAAN	9	455	515	970	1033	1300	2333	203	201
Hotels	7	432	508	940	866	963	1829	173	171
Gastwirtschaften	1	1		1	46	60	106	5	5
Pensionen	1	22	7	29	121	277	398	25	25
OBERLAND	54	3659	4275	7934	6410	7417	13827	1162	1154
ESCHEN	3	156	138	294	179	156	335	74	72
Hotels	2	136	134	270	153	148	301	58	58
Gastwirtschaften	1	20	4	24	26	8	34	16	14
MAUREN	2	67	77	144	67	98	165	26	26
Hotels	1	48	26	74	48	44	92	16	16
Gastwirtschaften	1	19	51	70	19	54	73	10	10
GAMPRIN	2	29	41	70	89	75	164	31	29
Hotels, Motels	1	13	26	39	43	56	99	16	16
Gastwirtschaften	1	16	15	31	46	19	65	15	13
UNTERLAND	7	252	256	508	335	329	664	131	127

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		90														
1	Liechtenstein	35	277	3	3							2	720	2	1080		
2	Schweiz	1380	1864	50	109				69	6	56	19	35	38	280		
3	Österreich	205	324	8	8				24	1	12	10	31	1524	2149		
4	Deutschland	1803	2897	91	188		39	73	126	75	747	116	551	2250	4627		
5	Grossbritannien, Irland	1039	1185	3	3				11	2	60	30	48	1085	1307		
6	Frankreich	316	375						5	3	63	5	29	329	472		
7	Italien	407	459						53			4	4	464	590		
8	Belgien	73	101						5			2	10	80	116		
9	Dänemark	76	82						2			5	15	83	99		
10	Finnland	9	12											9	12		
11	Luxemburg, Monaco	10	40						2	2				12	42		
12	Niederlande	122	156	6	6				15	43		9	22	152	227		
13	Norwegen	16	22						6	6		3	6	25	34		
14	Portugal	10	15											10	15		
15	Spanien	25	40									5	5	25	40		
16	Schweden	115	161						4	22				124	188		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	61	125						1	1				62	126		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	213	224						5	20				218	244		
19	Griechenland	4	11						2	2				6	13		
20	Vereinigte Staaten (USA)	1381	1648	10	12		3	3	38	38		54	97	1486	1798		
21	Kanada	53	99						2	2		6	12	61	113		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	28	45											28	45		
23	Afrika	21	70											21	70		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	46	292						1	1				47	293		
25	Australien, Ozeanien	43	96						10	10				53	106		
	T O T A L	7491	10710	171	329	42	76	673	381	87	1118	270	1585	8442	14491		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Juni 1971

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

23 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte							
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers- Eschen Mauern Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauern Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen			
1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		2						270						
2	Liechtenstein	34		4					510						90
3	Schweiz	622	254	204		297	147	38	246						30
4	Österreich	111	31	20		42	44	1524	595						671
5	Deutschland	1027	423	365		262	173	248	170						81
6	Grossbritannien, Irland	935	66	31		31	22	2250	1460						803
7	Frankreich	212	43	13		41	20	1085	1091						41
8	Italien	351	31	4		48	30	329	247						112
9	Belgien	43	10	2		11	14	464	389						52
10	Dänemark	52	17	5		3	6	80	63						13
11	Finnland		7				2	83	58						3
12	Luxemburg, Monaco	10	2					9	40						
13	Niederlande	63	42	12		14	21	12	82						14
14	Norwegen	8	10	3		4		152	12						6
15	Portugal	2	7			1		25	2						2
16	Spanien	17	2	2		4		10	17						19
17	Schweden	87	15	6		10	6	25	104						23
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	56	1					124	120						
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	146	8	1		61	5	62	148						83
20	Griechenland	3	2			1	2	218	10						1
21	Vereinigte Staaten (USA)	842	335	84		103	122	6	1058						1
22	Kanada	16	17	10		11	7	1486	380						115
23	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	13	4			5	6	28	13						20
24	Afrika	10	2	6		3	2	21	45						17
25	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	32	6			7	2	47	195						83
	Australien, Ozeanien	19	12	3		11	8	53	64						17
	TOTAL	4711	1349	775		970	637	8442	6769	2278	2193	2333	918	14491	

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

24 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	64	110	174	Hotels, Motels, Bad-Hotel	124	194	318
Triesen	19	22	41	Alpenhotels	11	18	29
Balzers	3	7	10	Gasthöfe, Wirtschaften	6	26	32
Triesenberg	31	42	73	Pensionen, Erholungsheim	2	2	2
Schaan	19	44	63	Alpengasthöfe	2	3	5
Eschen	4	14	18	Zimmervermietung	1	8	9
Mauren	2	5	7				
Gamprin	2	7	9				
T O T A L	144	251	395	T O T A L	144	251	395

Fremdenverkehr im Juli

In die Fremdenverkehrsstatistik vom Juli 1971 sind die Angaben von 69 (69) Gast- und Beherbergungsbetrieben einbezogen. In Klammern beigefügte Zahlen sind Vergleichswerte vom Parallelmonat des Vorjahres. Gästeankünfte- und Logiernächte – zahlen zeigen, dass sich diese auf gleicher Höhe wie 1970 bewegen. Angekommen sind 11896 (11611) Gäste, gemeldet sind 20993 (20580) Logiernächte, von den 1431 (1407) vorhandenen Gastbetten waren 1413 (1384) verfügbar. Die verfügbaren Gastbetten waren im Durchschnitt zu 47,9% (48,0) belegt. Ohne Einrechnung der berufstätigen Dauergäste ergibt sich pro Gast eine mittlere Anwesenheitsdauer von 1,7 (1,7) Tagen. Am Monatsende waren in den erfassten Betrieben 453 (438) Personen hauptberuflich beschäftigt, 167 (170) Männer und 286 (268) Frauen. Gästeankünfte und Logiernächte aufgeteilt nach dem Herkunftsland der Gäste betragen:

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte Im Ganzen		Logiernächte		Ankünfte In Prozent		Logiernächte	
U. S. A.	2430	(2266)	2892	(2708)	20,4	(19,5)	13,8	(13,2)
Deutschland	2301	(2351)	5267	(5132)	19,3	(20,2)	25,1	(24,9)
Schweiz	1841	(1686)	3781	(3415)	15,5	(14,5)	18,0	(16,7)
Grossbritannien	1225	(1947)	1471	(2395)	10,3	(16,8)	7,0	(11,6)
Frankreich	920	(1011)	1348	(1648)	7,7	(8,7)	6,4	(8,0)
Italien	550	(513)	754	(970)	4,6	(4,4)	3,6	(4,7)
Österreich	424	(297)	1244	(514)	3,6	(2,6)	5,9	(2,5)
Niederlande	421	(323)	823	(747)	3,6	(2,8)	3,9	(3,6)
Schweden	386	(167)	487	(206)	3,2	(1,4)	2,3	(1,0)
Jugoslawien	354	(45)	378	(65)	3,0	(0,4)	1,2	(0,3)
Andere Länder *)	1044	(1005)	2548	(2780)	8,8	(8,7)	12,1	(13,5)
T O T A L	11896	(11611)	20993	(20580)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	7	(4)	1029	(1298)	0,05	(0,03)	4,9	(6,3)

Erstmals zeigt die Fremdenverkehrsstatistik die U. S. A. an der Spitze bei den Ankünften und an dritter Stelle bei den Logiernächten. Bei den Logiernächten führt nach wie vor Deutschland mit 5267 (5132) Übernachtungen gefolgt von der Schweiz mit 3781 (3415)). Am höchsten ist der Logiernächtezuwachs bei den Gästen aus Österreich und am stärksten die Abschwächung bei den Gästen aus Grossbritannien.

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
Gastgewerbe						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	9992	84,0% (81,9)	14870	70,8% (68,4)	52,5%	(53,4)
Alpenhotels	401	3,4% (2,7)	867	4,2% (4,5)	19,7%	(21,4)
Alpengasthöfe	71	0,6% (0,4)	302	1,4% (0,4)	33,6%	(8,8)
Gasthäuser, Wirtschaften	839	7,0% (9,0)	1452	6,9% (8,7)	31,9%	(30,9)
Pensionen	80	0,7% (1,0)	1202	5,7% (6,8)	61,5%	(82,8)
Beherbergungsbetriebe						
Zimmervermietung	513	4,3% (5,0)	2300	11,0% (11,2)	62,3%	(61,6)
T O T A L	11896	100,0% (100,0)	20993	100,0% (100,0)	47,9%	(48,0)

Gästeankünfte- und Logiernächtezuwachs ergibt sich für die Hotels, hingegen meldeten Gasthöfe und Wirtschaften schwächere Ergebnisse.

Die Aufteilung der Gästeankünfte und Logiernächte nach Gemeindegebieten zeigt folgendes Bild:

Vaduz 52,4% (51,0) der Ankünfte und 43,6% (41,1) der Logiernächte, Triesen 18,7% (19,2) und 17,8% (18,7), Balzers 2,2% (2,9) und 1,7% (2,1), Triesenberg 10,9% (10,4) und 19,1% (17,4), Schaan 8,9% (8,6) und 12,3% (13,5), Eschen 4,3% (4,0) und 3,4% (2,9), Mauren 2,0% (3,2) und 1,5% (2,0), Gamprin 0,6% (0,7) und 0,6% (2,3). Vaduz hat sowohl bei den Ankünften wie auch bei den Logiernächten am meisten Zuwachs zu verzeichnen, gefolgt von Triesenberg.

Triesenberg Regionalaufteilung

Triesenberg Dorf 1) 63,7% (69,9) der Ankünfte und 70,9% (71,8) der Logiernächte
Triesenberg Steg Malbun 2) 36,3% (30,1) der Ankünfte und 29,1% (28,2) der Logiernächte

Vaduz, den 13. Oktober 1971

1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

25 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	69	5401	6495	11896	9152	11841	20993	1431	1413
VADUZ	14	2921	3319	6240	4192	4952	9144	490	490
Hotels	11	2883	2323	6106	3904	4581	8485	454	454
Gastwirtschaften	1	37	96	133	48	115	163	18	18
Pensionen	1				105	112	217	8	8
Zimmervermietung	1	1		1	135	144	279	10	10
TRIESEN	10	918	1307	2225	1441	2287	3728	191	191
Hotels, Motels	2	687	913	1600	955	1419	2374	90	90
Gastwirtschaften	4	139	273	412	216	416	632	67	67
Zimmervermietung	4	92	121	213	270	452	722	34	34
BALZERS	3	122	137	259	156	202	358	41	37
Hotels	2	113	112	225	143	169	312	32	28
Gastwirtschaften	1	9	25	34	13	33	46	9	9
TRIESENBERG	27	585	716	1301	1656	2365	4021	384	373
Hotels	2	194	195	389	453	425	878	72	72
Alpenhotels	7	149	252	401	242	625	867	148	142
Gastwirtschaften	3	26	71	97	107	118	225	27	25
Pensionen, Erholungsheime	1	17	27	44	211	239	450	30	30
Alpengasthöfe	2	35	36	71	155	147	302	32	29
Zimmervermietung	12	164	135	299	488	811	1299	75	75
SCHAAN	9	472	583	1055	1177	1400	2577	203	200
Hotels	7	458	561	1019	904	1014	1918	173	171
Gastwirtschaften	1				60	64	124	5	4
Pensionen	1	14	22	36	213	322	535	25	25
OBERLAND	63	5018	6062	11080	8622	11206	19828	1309	1291
ESCHEN	3	243	266	509	308	402	710	79	79
Hotels	2	229	250	479	265	339	604	65	65
Gastwirtschaften	1	14	16	30	43	63	106	14	14
MAUREN	2	120	114	234	161	164	325	26	26
Hotels	1	40	61	101	84	85	169	16	16
Gastwirtschaften	1	80	53	133	77	79	156	10	10
GAMPRIN	1	20	53	73	61	69	130	17	17
Hotels, Motels	1	20	53	73	61	69	130	17	17
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	6	383	433	816	530	635	1165	122	122

Juli 1971

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

26 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)		Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		5	142					1	155			1	515	7	1029		
1	Liechtenstein		7	54	2	11	2	6							11	71		
2	Schweiz		1430	2277	175	410	19	232	146	370	8	147	63	345	1841	3781		
3	Österreich		365	1117	4	5			37	49			18	73	424	1244		
4	Deutschland		1706	3040	133	303	35	49	199	304	59	672	169	899	2301	5267		
5	Grossbritannien, Irland		1143	1348	6	18	2	2	39	44			35	59	1225	1471		
6	Frankreich		749	1005	15	27	7		96	118	9	118	44	73	920	1348		
7	Italien		454	599	8	18			67	76			21	61	550	754		
8	Belgien		225	286	4	8			24	43			9	9	262	346		
9	Dänemark		160	187	2	2			27	29			19	27	208	245		
10	Finnland		8	12	2	2			2	2					12	16		
11	Luxemburg, Monaco		46	47	2	2			2	2	2	26			52	77		
12	Niederlande		331	596	7	16			37	92	2	22	44	97	421	823		
13	Norwegen		51	60									3	4	54	64		
14	Portugal		3	3											3	3		
15	Spanien		43	52					3	3			3	10	49	65		
16	Schweden		351	436	7	7			9	9			19	35	386	487		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.		19	41					1	1					20	42		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien		338	362					14	14			2	2	354	378		
19	Griechenland		27	35											27	35		
20	Vereinigte Staaten (USA)		2238	2678	34	38	6	6	99	103			53	67	2430	2892		
21	Kanada		101	117					19	19			6	14	128	150		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika		28	49					2	4			2	2	30	51		
23	Afrika		24	43					13	13					26	47		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien		108	251					2	2					121	264		
25	Australien, Ozeanien		32	33					2	2			2	8	36	43		
	T O T A L		9992	14870	401	867	71	302	839	1452	80	1202	513	2300	11896	20993		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

Länder Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte							
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnum- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnum- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	2	4	1	6	7	527	236	17	124	142	1029		
1.	Liechtenstein	3	414	347	226	1	11	48	4	1259	643	1	71		
2	Schweiz	602	68	21	56	252	1841	802	738	62	80	339	3781		
3	Österreich	226	411	490	209	53	424	815	123	1933	594	164	1244		
4	Deutschland	937	74	44	83	254	2301	1467	952	84	130	321	5267		
5	Grossbritannien, Irland	982	162	59	100	42	1225	1066	114	115	242	77	1471		
6	Frankreich	506	115	34	93	47	920	682	215	85	90	94	1348		
7	Italien	303	76	30	51	47	550	393	132	44	42	54	754		
8	Belgien	120	46	6	24	12	262	131	117	10	8	12	346		
9	Dänemark	138	2	2	6	12	208	155	59	2	6	13	245		
10	Finnland	6	2	2	2	12	12	6	2	2	2	16			
11	Luxemburg, Monaco	46	2	2	2	52	52	47	2	2	26	77			
12	Niederlande	126	140	45	61	49	421	256	224	107	187	49	823		
13	Norwegen	23	17	2	9	3	54	29	18	2	12	3	64		
14	Portugal	2	7	2	1	3	3	2	14	2	1	7	3		
15	Spanien	27	44	17	6	7	49	31	57	23	11	7	65		
16	Schweden	261	2	17	60	4	386	265	8	23	138	4	487		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	8	2	2	6	4	20	18	8	2	12	4	42		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	326	12	2	4	10	354	348	12	2	4	12	378		
19	Griechenland	8	6	1	10	2	27	7	8	1	17	2	35		
20	Vereinigte Staaten (USA)	1425	543	161	118	183	2430	1730	603	225	150	184	2892		
21	Kanada	58	15	27	11	15	126	72	17	35	11	15	150		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	22	2	2	2	2	30	32	2	2	13	2	51		
23	Afrika	3	12	2	2	9	26	22	14	2	2	9	47		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	68	40	3	5	8	121	179	44	9	33	8	264		
25	Australien, Ozeanien	13	13	3	7	7	36	14	13	9	7	7	43		
	T O T A L	6240	2225	1301	1055	1075	11896	9144	3728	4021	2577	1523	20993		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

28 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	83	128	211	Hotels, Motels, Bad-Hotel	142	209	351
Triesen	20	26	46	Alpenhotels	15	25	40
Balzers	4	8	12	Gasthöfe, Wirtschaften	8	31	39
Triesenberg	35	55	90	Pensionen, Erholungsheim	1	6	6
Schaan	19	44	63	Alpengasthöfe	1	2	3
Eschen	2	14	16	Zimmervermietung	1	13	14
Mauren	2	6	8				
Gamprin	2	5	7				
T O T A L	167	286	453	T O T A L	167	286	453

Fremdenverkehr im August

Schwächere Ankünfte- und Logiernächtezahlen als im August 1970. —

In diesem Monatsbericht sind die Angaben von 69 (70) Gast und Beherbergungsbetrieben enthalten. Als Vergleichsbasis sind die Parallelzahlen vom August 1970 beigefügt. Die erfassten Betriebe meldeten 12522 (13825) angekommene Gäste und 23323 (24204) Logiernächte, 1457 (1423) vorhandene und davon 1420 (1415) verfügbare Gastbetten, welche durchschnittlich zu 51,6% (55,2) belegt waren. Pro Gast ergibt sich eine mittlere Anwesenheitsdauer von 1,8 (1,7) Tagen, ohne berufstätige Dauergäste. Die Zahl der hauptberuflich Beschäftigten betrug am Monatsende 440 (445) Personen, 280 (279) Frauen und 160 (166) Männer. Nach dem Herkunftsland der Gäste verteilen sich Ankünfte und Logiernächte wie folgt:

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen				In Prozent			
Deutschland	2954	(3109)	7638	(7182)	23,6	(22,6)	32,7	(29,7)
U. S. A.	1986	(2130)	2713	(2688)	15,9	(15,4)	11,6	(11,1)
Schweiz	1807	(1762)	3349	(3502)	14,4	(12,7)	14,4	(14,5)
Frankreich	1601	(1416)	2482	(2143)	12,8	(10,2)	10,6	(8,9)
Grossbritannien	1357	(2252)	1849	(2834)	10,8	(16,3)	7,9	(11,7)
Italien	1049	(1181)	1327	(1514)	8,4	(8,5)	5,7	(6,3)
Österreich	315	(384)	811	(592)	2,5	(2,8)	3,5	(2,4)
Niederlande	254	(255)	456	(494)	2,0	(1,8)	2,0	(2,0)
Belgien	204	(222)	326	(335)	1,6	(1,6)	1,4	(1,4)
Andere Länder *)	995	(1114)	2372	(2920)	8,0	(8,1)	10,2	(12,0)
T O T A L	12522	(13825)	23323	(29204)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	6	(6)	976	(1457)	0,0	(0,0)	4,2	(6,8)

Der Vergleich mit den 1970er Augustzahlen zeigt die grösste Einbusse beim Herkunftsland "Grossbritannien" und zwar in beiden Sparten, Ankünfte und Logiernächte.

Anschliessend sind die Gästeankünfte und Logiernächte, sowie die Gastbettenbesetzung nach Betriebsarten aufgezeichnet.

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
Gastgewerbe						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	10455	83,5% (79,8)	16392	70,3% (66,6)	56,3%	(60,0)
Alpenhotels	343	2,7% (2,7)	1172	5,0% (4,6)	26,6%	(26,2)
Alpengasthöfe	107	0,9% (0,7)	123	0,5% (0,6)	13,7%	(14,0)
Gasthäuser, Wirtschaften	952	7,6% (11,2)	1334	5,7% (10,3)	32,8%	(39,4)
Pensionen	92	0,7% (0,6)	1598	6,9% (6,4)	81,8%	(87,3)
Beherbergungsbetriebe						
Zimmervermietung	573	4,6% (5,0)	2704	11,6% (11,5)	75,2%	(77,3)
T O T A L	12522	100,0% (100,0)	23323	100,0% (100,0)	53,0%	(55,2)

Gasthäuser, Wirtschaften ist jene Betriebsart, die wesentlich schwächere Ergebnisse meldete, als vor Jahresfrist.

Gemeindegebietsmässig ergeben sich folgende Prozentanteile an den Gästeankünften und Logiernächten: Vaduz 50,0% (49,1) an den Ankünften und 40,5% (38,9) bei den Logiernächten, Triesen 18,5% (19,1) und 17,8% (18,3), Balzers 2,6% (2,2) und 2,1% (2,5), Triesenberg 10,2% (10,5) und 20,0% (19,9), Schaan 9,7% (9,7) und 13,0% (12,9), Eschen 5,2 (5,3) und 3,8% (3,5), Mauren 2,1% (3,3) und 1,3% (2,1), Gamprin 1,7% (0,8) und 1,5% (1,9). Die Vergleichszahlen lassen erkennen, dass bei keiner Gemeinde gewichtige Anteilsveränderungen eingetreten sind.

Triesenberg Regionalaufteilung

Triesenberg Dorf 1)	64,9% (67,2) der Ankünfte und 72,2% (73,6) der Logiernächte
Triesenberg Steg-Malbun 2)	35,1% (32,8) der Ankünfte und 27,8% (26,4) der Logiernächte

Vaduz, den 25. Oktober 1971

1) Gemeindegebiet vor dem Kulm

2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

AMT FÜR STATISTIK DES
FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

29 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	69	6507	6015	12522	12187	11136	23323	1457	1420
VADUZ	14	3167	3095	6262	4842	4607	9449	488	484
Hotels	11	3093	2984	6077	4528	4219	8747	452	448
Gastwirtschaften	1	74	111	185	74	132	206	18	18
Pensionen	1				105	112	217	8	8
Zimmervermietung	1				135	144	279	10	10
TRIESEN	10	1262	1055	2317	2173	1986	4159	192	176
Hotels, Motels	2	865	752	1617	1396	1272	2668	90	90
Gastwirtschaften	4	273	183	456	339	339	678	67	51
Zimmervermietung	4	124	120	244	438	375	813	35	35
BALZERS	3	149	178	327	268	219	487	41	37
Hotels	2	134	125	259	228	162	390	32	28
Gastwirtschaften	1	15	53	68	40	57	97	9	9
TRIESENBERG	26	671	609	1280	2595	2061	4656	379	369
Hotels	2	186	176	362	517	392	909	72	72
Alpenhotels	7	179	164	343	725	447	1172	147	142
Gastwirtschaften	3	64	17	81	88	17	105	27	25
Pensionen, Erholungsheime	1	20	38	58	325	410	735	30	30
Alpengasthöfe	2	42	65	107	50	73	123	32	29
Zimmervermietung	11	180	149	329	890	722	1612	71	71
SCHAAN	9	647	566	1213	1508	1526	3034	203	200
Hotels	7	628	551	1179	1174	1162	2336	173	171
Gastwirtschaften	1				4	48	52	5	4
Pensionen	1	19	15	34	330	316	646	25	25
OBERLAND	62	5896	5503	11399	11386	10399	21785	1303	1266
ESCHEN	4	370	283	653	498	400	898	107	107
Hotels	3	323	254	577	445	357	802	93	93
Gastwirtschaften	1	47	29	76	53	43	96	14	14
MAUREN	2	154	102	256	165	130	295	26	26
Hotels	1	108	62	170	115	80	195	16	16
Gastwirtschaften	1	46	40	86	50	50	100	10	10
GAMPRIN	1	87	127	214	138	207	345	21	21
Hotels, Motels	1	87	127	214	138	207	345	21	21
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	7	611	512	1123	801	737	1538	154	154

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

30 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	6	211						52		217		496	6	976		
1	Liechtenstein	8	47	3	21	1	7					2	2	14	77		
2	Schweiz	1409	2390	108	258	25	25	210	305	4	46	51	325	1807	3349		
3	Österreich	276	732	7	17			27	55			5	7	315	811		
4	Deutschland	2167	4256	128	600	66	72	293	441	83	1138	217	1131	2954	7638		
5	Grossbritannien, Irland	1274	1623	5	8			40	40	4	151	38	178	1357	1849		
6	Frankreich	1321	1850	33	95	5	5	161	181	4	4	77	200	1601	2482		
7	Italien	920	1141	10	20	4	4	86	115			29	47	1049	1327		
8	Belgien	169	258	8	18			12	12			15	38	204	326		
9	Dänemark	122	146					2	2			12	12	136	160		
10	Finnland	10	14											10	14		
11	Luxemburg, Monaco	142	142	2	2					1	46	7	11	152	201		
12	Niederlande	200	280	16	100			18	26			20	50	254	456		
13	Norwegen	9	18											9	18		
14	Portugal	8	8									2	2	10	10		
15	Spanien	45	54					9	9					54	63		
16	Schweden	151	159	4	4							12	51	176	224		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	40	42			1	2	8	8			2	2	44	46		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	90	159			3	6	6	6			2	40	101	211		
19	Griechenland	17	43					2	2					19	45		
20	Vereinigte Staaten (USA)	1842	2540	9	15	2	2	69	71			64	85	1986	2713		
21	Kanada	74	89					2	2			10	13	86	104		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	30	30	4	4							4	10	38	44		
23	Afrika	12	17											12	17		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	107	131	6	10							4	4	117	145		
25	Australien, Ozeanien	6	12					5	5					11	17		
	T O T A L	10455	16392	343	1172	107	123	952	1334	92	1598	573	2704	12522	23323		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

31: Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte					Logiernächte								
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen			
1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1		7	1	5	6	552	217		35	52	155	976	
2	Liechtenstein	6	319	268	235	294	14	11	489		858	31	364	77	
3	Schweiz	691	41	25	59	58	1807	1054	86		52	584	95	3349	
4	Österreich	132	495	548	308	395	315	476	1318		2682	102	629	811	
5	Deutschland	1208	144	37	70	50	2954	1996	188		197	1013	59	7638	
6	Grossbritannien, Irland	1056	377	113	176	252	1357	1204	188		289	201	260	1849	
7	Frankreich	683	270	39	129	84	1601	929	628		67	376	117	2482	
8	Italien	527	74	21	12	20	1049	626	323		62	194	20	1327	
9	Belgien	77	18		5	3	204	130	86			28	3	326	
10	Dänemark	110	2		2	2	136	128	24			5	2	160	
11	Finnland	6	10	5	6	9	10	8	4				2	14	
12	Luxemburg, Monaco	122	81	25	52	34	152	122	14		5	51	9	201	
13	Niederlande	62	81	25	1	34	254	84	140		116	73	43	456	
14	Norwegen	8			1	3	9	10	3		2	8	3	18	
15	Portugal	2	3	2	6	4	10	2	10			10	4	10	
16	Spanien	34	10	19	16	4	54	39	52		59	16	4	63	
17	Schweden	87	50	2	16	4	176	93	4		2	17	4	224	
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	8	4	13	16	14	44	9	4		23	14	14	46	
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	73	9	3	6	4	101	88	47		16	53	4	211	
20	Griechenland	5	3		7	4	19	5	16			20	4	45	
21	Vereinigte Staaten (USA)	1211	367	130	79	199	1986	1708	451		174	160	220	2713	
22	Kanada	46	11	12	10	7	86	48	16		15	18	7	104	
23	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	19	4	4	6	5	38	19	10		4	6	5	44	
24	Afrika	9			3	4	12	11				6	8	17	
25	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	75	18	10	10	4	117	89	24		14	10	8	145	
	Australien, Ozeanien	4	7				11	8	9					17	
	T O T A L	6262	2317	1280	1213	1450	12522	9449	4159		4656	3034	2025	23323	

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

32 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	76	123	199	Hotels, Motels, Bad-Hotel	139	206	345
Triesen	21	25	46	Alpenhotels	11	21	32
Balzers	4	7	11	Gasthöfe, Wirtschaften	8	32	40
Triesenberg	31	53	84	Pensionen, Erholungsheim	1	6	6
Schaan	20	43	63	Alpengasthöfe	1	2	3
Eschen	4	19	23	Zimmervermietung	1	13	14
Mauren	2	6	8				
Gamprin	2	4	6				
T O T A L	160	280	440	T O T A L	160	280	440

Fremdenverkehr im September

Die ermittelten Resultate zeigen, dass gegenüber den Septemberergebnissen von 1970, keine Veränderung von Bedeutung eingetreten ist.

Von den im Herbstmonat erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben sind 58 (64) in die Statistik einbezogen. Alle Zahlen in Klammern sind Parallelzahlen vom September 1970. Aus den Meldungen geht hervor, dass 9321 (9535) Gäste angekommen sind und 15844 (16156) Logiernächte gebucht wurden. Das Gastbettenangebot betrug 1312 (1331) wovon 1289 (1322) verfügbar. Auf die verfügbaren Gastbetten ergibt sich eine durchschnittliche Gastbettenbesetzung von 41,0% (40,7). Im Durchschnitt hielten sich die Gäste 1,6 (1,6) Tage am Logierorte auf, nicht eingerechnet sind die berufstätigen Dauergäste. Ende September waren in den erfassten Betrieben 407 (389) Personen hauptberuflich beschäftigt, davon 253 (227) Frauen. Über Gästeankünfte- und Logiernächtezahlen nach dem Herkunftsland der Gäste gibt anschliessende Tabelle Aufschluss.

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
		Im Ganzen			In Prozent			
Deutschland	2737	(2636)	5239	(5311)	29,4	(27,6)	33,1	(32,9)
U. S. A.	2038	(1679)	2434	(2075)	21,9	(17,6)	15,4	(12,8)
Schweiz	1666	(1667)	2793	(2675)	17,9	(17,5)	17,6	(16,6)
Grossbritannien	810	(1398)	1208	(1816)	8,7	(14,7)	7,6	(11,2)
Italien	384	(506)	536	(597)	4,1	(5,3)	3,4	(3,7)
Frankreich	359	(439)	497	(619)	3,8	(4,6)	3,1	(3,8)
Österreich	279	(256)	584	(378)	3,0	(2,7)	3,7	(2,3)
Niederlande	182	(164)	302	(273)	1,9	(1,7)	1,9	(1,7)
Jugoslawien	175	(61)	195	(152)	1,9	(0,7)	1,2	(1,0)
Andere Länder *)	691	(729)	2056	(2260)	7,4	(7,6)	13,0	(14,0)
T O T A L	9321	(9535)	15844	(16156)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	27	(2)	1151	(1248)	0,3	(0,0)	7,3	(7,7)

Mit Zuwachs steht in beiden Sparten, Ankünfte und Logiernächte, die U.S.A. an der Spitze, hingegen mit schwächeren Ergebnissen ist es neuerdings Grossbritannien, für welches Land seit Mai dieses Jahres eine beachtliche, rückläufige Tendenz festzustellen ist.

Die Resultate nach Betriebsarten über Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbettenbesetzung sehen folgendermassen aus:

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
Gastgewerbe						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	8203	88,0% (85,1)	12075	76,2% (72,0)	42,7%	(44,3)
Alpenhotels	247	2,6% (2,6)	366	2,3% (2,5)	15,6%	(16,0)
Alpengasthöfe	72	0,8% (0,5)	154	1,0% (0,8)	17,7%	(13,3)
Gasthäuser, Wirtschaften	364	3,9% (7,5)	538	3,4% (8,2)	24,6%	(27,6)
Pensionen	107	1,2% (0,7)	1306	8,2% (6,8)	69,1%	(63,9)
Beherbergungsbetriebe						
Zimmervermietung	328	3,5% (3,6)	1405	8,9% (9,7)	45,0%	(46,4)
T O T A L	9321	100,0% (100,0)	15844	100,0% (100,0)	41,0%	(40,7)

Gegenüber der gleichen Zeit des Vorjahres, ergeben sich für die Hotels leicht bessere Resultate, hingegen sind es wieder die Gasthäuser, Wirtschaften die mit schwächeren Ergebnissen aufwarten, wie bereits im Juli und August ds. J.

Die prozentualen Anteile an den Gästeankünften und Logiernächten betragen: Vaduz 54,6% (51,4) der Ankünfte und 48,7% (43,2) der Logiernächte, Triesen 18,0% (20,3) und 16,2% (19,1), Balzers 1,9% (2,4) und 1,4% (2,7), Triesenberg 9,9% (10,5) und 15,2% (15,9), Schaan 8,7% (8,6) und 13,0% (13,0), Eschen 4,5% (4,1) und 3,5% (2,8), Mauren 1,8% (1,8) und 1,1% (1,1), Gamprin 0,6% (0,9) und 0,9% (2,2). Von den Gemeinden, welche fremdenverkehrswirtschaftlich Bedeutung haben, haben die Vaduzerbetriebe bessere Resultate gemeldet als für den September 1970, Triesen schwächere und für Triesenberg und Schaan ist keine gewichtige Veränderung festzustellen.

Resultate vom Januar bis September: Gemeldet sind 62401 (61563) Gästeankünfte und 122504 (121253) Logiernächte.

Triesenberg Regionalaufteilung

Triesenberg-Dorf 1)	65,4% (70,1) der Ankünfte und 78,3% (79,0) der Logiernächte
Triesenberg Steg-Malbun 2)	34,6% (29,9) der Ankünfte und 21,7% (21,0) der Logiernächte

Vaduz, den 24. November 1971

- 1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
- 2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

33 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
		Liechtenstein	58	4656	4665	9321	8164	7680	15844
VADUZ	13	2485	2608	5093	4004	3718	7722	485	485
Hotels	10	2417	2574	4991	3672	3424	7096	449	449
Gastwirtschafte	1	68	34	102	77	39	116	18	18
Pensionen	1				105	105	210	8	8
Zimmervermietung	1				150	150	300	10	10
TRIESEN	9	864	812	1676	1345	1221	2566	159	159
Hotels, Motels	2	704	712	1416	988	962	1950	93	93
Gastwirtschafte	3	101	75	176	149	85	234	34	34
Zimmervermietung	4	59	25	84	208	174	382	32	32
BALZERS	2	88	90	178	114	105	219	32	28
Hotels	2	88	90	178	114	105	219	32	28
Gastwirtschafte									
TRIESENBERG	19	481	440	921	1152	1248	2400	289	278
Hotels	2	148	135	283	239	216	455	72	72
Alpenhotels	4	143	104	247	204	162	366	84	78
Gastwirtschafte	1	1	2	3	13	2	15	9	7
Pensionen, Erholungsheime	1	34	38	72	211	476	687	30	30
Alpengasthöfe	2	32	40	72	102	52	154	32	29
Zimmervermietung	9	123	121	244	383	340	723	62	62
SCHAAN	9	388	422	810	1091	973	2064	202	194
Hotels	7	360	415	775	779	786	1565	173	165
Gastwirtschafte	1				45	45	90	4	4
Pensionen	1	28	7	35	267	142	409	25	25
OBERLAND	52	4306	4372	8678	7706	7265	14971	1167	1144
ESCHEN	3	221	201	422	284	278	562	89	89
Hotels	3	221	201	422	284	278	562	89	89
Gastwirtschafte									
MAUREN	2	106	64	170	106	64	170	26	26
Hotels	1	60	27	87	60	27	87	16	16
Gastwirtschafte	1	46	37	83	46	37	83	10	10
GAMPRIN	1	23	28	51	68	73	141	30	30
Hotels, Motels	1	23	28	51	68	73	141	30	30
Gastwirtschafte									
UNTERLAND	6	350	293	643	458	415	873	145	145

September 1971

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

Länder Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft ¹⁾	2	230											27	1151		
2	Liechtenstein	7	38	3	3	1	25							11	66		
3	Schweiz	1409	2144	102	170	21	26	83	109	13	135	38	209	1666	2793		
4	Österreich	255	543	2	2	2	2	6	6			14	31	279	584		
5	Deutschland	2177	3448	125	175	40	81	134	178	92	933	169	424	2737	5239		
6	Grossbritannien, Irland	792	1186			4	4	4	4			10	14	810	1208		
7	Frankreich	319	420	9	10	2	2	27	37	2	28			359	497		
8	Italien	345	497					29	29			10	10	384	536		
9	Belgien	71	99					6	6			2	2	79	107		
10	Dänemark	61	74									2	4	63	78		
11	Finnland	3	3											3	3		
12	Luxemburg, Monaco	19	20					1	1					20	21		
13	Niederlande	178	282					2	2			2	18	182	302		
14	Norwegen	18	20	1	1			4	4			2	2	25	27		
15	Portugal	5	21											5	21		
16	Spanien	36	41					5	5					41	46		
17	Schweden	72	89											72	89		
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	18	50	2	2									20	52		
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	175	195											175	195		
20	Griechenland	27	31											27	31		
21	Vereinigte Staaten (USA)	1927	2293	3	3	2	14	56	60			50	64	2038	2434		
22	Kanada	75	89											75	89		
23	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	61	66											61	66		
24	Afrika	9	9											9	9		
25	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	108	129					7	7					115	136		
	Australien, Ozeanien	34	58									4	6	38	64		
	T O T A L	8203	12075	247	366	72	154	364	538	107	1306	328	1405	9321	15844		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

35 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte					Logiernächte								
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauern Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauern Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)		1	24			2	27	570	240	81	90	170	1151	
1	Liechtenstein	3	2	5				11	3	2	31	30		66	
2	Schweiz	809	253	211	1	174	1666	1065	405	485	642	196	2793		
3	Österreich	109	52	27	38	53	279	318	69	60	70	67	584		
4	Deutschland	1258	497	462	286	234	2737	1964	829	1473	706	267	5239		
5	Grossbritannien, Irland	679	59	17	31	24	810	984	79	16	99	30	1208		
6	Frankreich	179	57	31	38	54	359	248	80	40	69	60	497		
7	Italien	202	96	9	34	43	384	260	107	9	111	49	536		
8	Belgien	40	28	1	2	8	79	56	32	1	8	10	107		
9	Dänemark	52	7	1		3	63	64	10	1		3	78		
10	Finnland					3	3						3		
11	Luxemburg, Monaco	5	10			5	20	6	10				21		
12	Niederlande	102	38	6	20	16	182	158	52	40	33	19	302		
13	Norwegen	12	10	3			25	14	10	3			27		
14	Portugal	3					5	3					21		
15	Spanien	22	10		2	8	41	22	14		18	8	46		
16	Schweden	62	8		1		72	63	20		2	6	89		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	13	1		3	1	20	44	2	2	3	1	52		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	111	1	2	48	13	175	111	1	2	68	13	195		
19	Griechenland	6	6		15		27	6			19		31		
20	Vereinigte Staaten (USA)	1268	483	98	47	142	2038	1575	534	120	52	153	2434		
21	Kanada	34	20	4	9	8	75	36	24	6	15	8	89		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	27	12	2	4	16	61	31	12	2	5	16	66		
23	Afrika	4				5	9	4					9		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	76	15	12	5	7	115	78	18	22	11	7	136		
25	Australien, Ozeanien	17	10	4	5	2	38	39	10	6	7	2	64		
	T O T A L	5093	1676	921	810	821	9321	7722	2566	2400	2064	1092	15844		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

September 1971

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

36 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	75	116	191	Hotels, Motels, Bad-Hotel	138	200	338
Triesen	19	22	41	Alpenhotels	8	11	19
Balzers	5	6	11	Gasthöfe, Wirtschaften	6	21	27
Triesenberg	29	39	68	Pensionen, Erholungsheim		10	10
Schaan	20	41	61	Alpengasthöfe	2	4	6
Eschen	3	17	20	Zimmervermietung		7	7
Mauren	2	6	8				
Gamprin	1	6	7				
T O T A L	154	253	407	T O T A L	154	253	407

Fremdenverkehr im Oktober

Für den Oktober zeigt sich ein leichter Anstieg bei den Gästeankünften und keine Veränderung bei den Logiernächten, dies im Vergleich zu den Oktoberzahlen von 1970.

Diese Monatsstatistik beinhaltet die Angaben von 55 (54) Gast- und Beherbergungsbetrieben. Zahlen in Klammern sind Vergleichswerte vom Oktober 1970. Angekommen sind 6814 (6218) Gäste. Die Übernachtungsziffer lautet auf 12495 (12418) Logiernächte. Das Bettenangebot der erfassten Betriebe betrug 1222 (1166) Gastbetten, wovon 1212 (1152) verfügbar. Im Durchschnitt ergibt sich auf die verfügbaren Gastbetten eine Besetzung von 33,3% (34,8) und eine Aufenthaltsdauer von 1,7 (1,8) Tagen pro Gast, ohne berufstätige Dauergäste.

Anschliessende Aufstellung zeigt die Ergebnisse über Gästeankünfte und Logiernächte nach dem Herkunftsland.

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte		Logiernächte		Ankünfte		Logiernächte	
	Im Ganzen				In Prozent			
Deutschland	2025	(1574)	3656	(3352)	29,8	(25,3)	29,3	(27,0)
Schweiz	1682	(1739)	2640	(2843)	24,7	(28,0)	21,1	(22,9)
Grossbritannien	960	(991)	1797	(1953)	14,1	(15,9)	14,4	(15,8)
U. S. A.	888	(834)	1123	(1123)	13,0	(13,4)	9,0	(9,0)
Österreich	304	(266)	568	(625)	4,5	(4,3)	4,5	(5,0)
Italien	247	(207)	356	(312)	3,6	(3,3)	2,9	(2,5)
Frankreich	180	(100)	275	(153)	2,6	(1,6)	2,2	(1,2)
Niederlande	104	(105)	254	(196)	1,5	(1,7)	2,0	(1,6)
Andere Länder *)	424	(402)	1826	(1861)	6,2	(6,5)	14,6	(15,0)
TOTAL	6814	(6218)	12495	(12418)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	4	(8)	1169	(1224)	0,0	(0,1)	9,4	(9,8)

Gegenüber den Parallelzahlen vom Oktober des Vorjahres sind für die Gäste aus Deutschland und Frankreich bessere Resultate registriert, hingegen für jene aus der Schweiz und Grossbritannien schwächere.

Die Anteile der verschiedenen Betriebsarten an den Gästeankünften und Logiernächten, sowie der Gastbettenbesetzung sind in anschliessender Zusammenstellung ersichtlich..

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
Gastgewerbe						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	6044	88,7% (89,6)	10108	80,9% (72,6)	36,2%	(35,3)
Alpenhotels	63	0,9% (1,9)	124	1,0% (1,3)	11,8%	(11,5)
Alpengasthöfe	41	0,6% (0,2)	81	0,6% (0,1)	9,0%	(7,1)
Gasthäuser, Wirtschaften	436	6,4% (5,5)	657	5,3% (8,5)	20,6%	(24,4)
Pensionen	27	0,4% (1,0)	577	4,6% (9,8)	29,5%	(69,3)
Beherbergungsbetriebe						
Zimmervermietung	203	3,0% (1,8)	948	7,6% (7,7)	36,8%	(37,2)
TOTAL	6814	100,0% (100,0)	12495	100,0% (100,0)	33,3%	(34,8)

Aus den Meldungen der Hotels geht hervor, dass diese wesentlich besser abgeschnitten haben als im Oktober 1970. Schwächere Ergebnisse meldeten die Pensionen und Gasthöfe- Wirtschaften.

Nach Gemeindegebieten betragen die Anteile an den Gästeankünften und Logiernächten prozentual wie folgt: Vaduz 56,4% (58,7) der Ankünfte und 52,5% (49,6) der Nächtigungen, Triesen 15,6% (14,3) und 16,0% (13,9), Balzers 1,5% (2,1) und 2,2% (2,0), Triesenberg 7,4% (9,1) und 8,4% (13,8), Schaan 10,3% (9,8) und 13,1% (14,3), Eschen 5,5% (3,8) und 4,9% (2,3), Mauren 1,9% (1,3) und 1,0% (0,7), Gamprin 1,4% (0,9) und 1,9% (3,4). Zuwachs haben die Betriebe in Vaduz, Triesen und Eschen gemeldet, schwächere Resultate als für den Oktober 1970 die Triesenberger-, Gampriner- und Schaanerbetriebe.

Stand der Ergebnisse laut Monatsberichte vom Januar – Oktober 1971: Gästeankünfte 69215 (67781), Logiernächte 134999 (133671).

Triesenberg Regionalaufteilung

Triesenberg-Dorf 1) 79,6% (77,1) der Ankünfte und 80,5% (90,0) der Logiernächte
Triesenberg-Steg-Malbun 2) 22,4% (22,9) der Ankünfte und 19,5% (10,0) der Logiernächte

Vaduz, den 27. Dezember 1971

- 1) Gemeindegebiet vor dem Kulm
2) Gemeindegebiet hinter dem Kulm

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

37 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	55	4065	2749	6814	7294	5201	12495	1222	1212
VADUZ	13	2112	1730	3842	3645	2909	6554	476	476
Hotels	10	2045	1717	3762	3353	2656	6009	441	441
Gastwirtschaften	1	67	13	80	67	13	80	18	18
Pensionen	1				90	96	186	8	8
Zimmervermietung	1				135	144	279	9	9
TRIESEN	9	744	323	1067	1243	752	1995	136	136
Hotels, Motels	2	614	209	823	941	458	1399	63	63
Gastwirtschaften	4	124	108	232	155	146	301	48	48
Zimmervermietung	3	6	6	12	147	148	295	25	25
BALZERS	3	57	43	100	147	126	273	41	36
Hotels	2	50	26	76	139	56	195	32	27
Gastwirtschaften	1	7	17	24	8	70	78	9	9
TRIESENBERG	14	311	197	508	680	369	1049	217	214
Hotels	2	140	71	211	194	111	305	72	72
Alpenhotels	2	38	25	63	78	46	124	34	34
Gastwirtschaften									
Pensionen, Erholungsheime	1	2		2	120	45	165	30	30
Alpengasthöfe	2	30	11	41	49	32	81	32	29
Zimmervermietung	7	101	90	191	239	135	374	49	49
SCHAAN	9	449	253	702	976	662	1638	202	200
Hotels	7	431	246	677	792	527	1319	173	171
Gastwirtschaften	1				45	48	93	4	4
Pensionen	1	18	7	25	139	87	226	25	25
OBERLAND	48	3673	2546	6219	6691	4818	11509	1072	1062
ESCHEN	4	262	112	374	384	230	614	104	104
Hotels	3	244	98	342	366	211	577	90	90
Gastwirtschaften	1	18	14	32	18	19	37	14	14
MAUREN	2	73	55	128	75	57	132	26	26
Hotels	1	40	20	60	42	22	64	16	16
Gastwirtschaften	1	33	35	68	33	35	68	10	10
GAMPRIN	1	57	36	93	144	96	240	20	20
Hotels, Motels	1	57	36	93	144	96	240	20	20
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	7	392	203	595	603	383	986	150	150

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

38 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
		1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	4	394											4	1169
2	Liechtenstein	25	38	25	60	8	28	1	2					26	40		
3	Schweiz	1422	2162	6	10			181	209	6	50	40	131	1682	2640		
4	Österreich	274	489					17	31			7	38	304	568		
5	Deutschland	1740	2907	16	22	33	53	123	142	21	341	92	191	2025	3656		
6	Grossbritannien, Irland	947	1782					9	11			4	4	960	1797		
7	Frankreich	172	261					8	14					180	275		
8	Italien	210	267					37	89			1	1	247	356		
9	Belgien	34	44					2	6					37	51		
10	Dänemark	24	42					2	2					26	44		
11	Finnland	8	13											8	13		
12	Luxemburg, Monaco	12	34											12	34		
13	Niederlande	80	208	16	32			4	4			4	10	104	254		
14	Norwegen	19	35											19	35		
15	Portugal	3	4											3	4		
16	Spanien	21	26											21	26		
17	Schweden	20	31											20	31		
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	24	79											24	79		
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	70	85											70	85		
20	Griechenland	2	8											2	8		
21	Vereinigte Staaten (USA)	816	1043					41	43			31	37	888	1123		
22	Kanada	53	68					5	5			11	27	69	100		
23	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	26	28					2	2					28	30		
24	Afrika																
25	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	22	31					4	4			6	6	32	41		
	Australien, Ozeanien	16	29									7	7	23	36		
	T O T A L	6044	10108	63	124	41	81	436	657	27	577	203	948	6814	12495		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

39 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte							
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)														
1	Liechtenstein	16	1	5	3	1	4	518	217			217	217		1169
2	Schweiz	751	371	138	4	4	26	19	2	11	8	8		40	40
3	Österreich	119	43	33	227	195	1682	1066	555	305	467	467	247	247	2640
4	Deutschland	988	332	197	52	57	304	229	99	45	102	102	93	93	568
5	Grossbritannien, Irland	889	24	8	257	251	2025	1495	705	467	574	574	415	415	3656
6	Frankreich	122	21	12	22	17	960	1688	34	11	41	41	23	23	1797
7	Italien	154	37		18	7	180	182	28	31	24	24	10	10	275
8	Belgien	13	4	5	22	34	247	201	47		30	30	78	78	356
9	Dänemark	9	4	6	8	7	37	17	8	5	12	12	9	9	51
10	Finnland	3	4	2	4	3	26	13	6	17	5	5	3	3	44
11	Luxemburg, Monaco	2	4		3	6	8	5		4	4	4			13
12	Niederlande	44	18	20	11	11	104	77	10	42	45	45	6	6	34
13	Norwegen	13	4		2	11	19	27	4		4	4			254
14	Portugal	2		1			3	2		2					35
15	Spanien	20			1		21	24							4
16	Schweden	11		6			3	16		12					26
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	14			2	1	20	16							31
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	45			6	4	24	46	3		26	26	4	4	79
19	Griechenland	1			4	21	70	55			4	4	26	26	85
20	Vereinigte Staaten (USA)	558	182	47	34	67	888	758	206	53	38	38	68	68	1123
21	Kanada	29	15	11	10	4	69	39	15	27	15	15	4	4	100
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	24	2		2	2	28	26	2				2	2	30
23	Afrika														
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	9			7	6	32	12	6	10	13	13	6	6	41
25	Australien, Ozeanien	6	5	7	5		23	18		7	5	5			36
	T O T A L	3842	1067	508	702	695	6814	6554	1995	1049	1638	1638	1259	1259	12495

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

40 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	70	112	182	Hotels, Motels, Bad-Hotel	130	191	321
Triesen	20	21	41	Alpenhotels	5	7	12
Balzers	4	8	12	Gasthöfe, Wirtshäuser	6	22	28
Triesenberg	23	26	49	Pensionen, Erholungsheim		6	6
Schaan	17	39	56	Alpengasthöfe	2	4	6
Eschen	5	21	26	Zimmervermietung		7	7
Mauren	2	6	8				
Gamprin	2	4	6				
T O T A L	143	237	380	T O T A L	143	237	380

Fremdenverkehr im November

Gleich wie in den vorangegangenen Jahren zählt der November auch 1971 zum schwächsten Monat im Liechtensteinischen Fremdenverkehr.

Statistisch erfasst wurden 37 (38) Gast- und Beherbergungsbetriebe. Aus den Meldungen geht hervor, dass 2277 (2364) Gäste angekommen sind, 5370 (5350) Logiernächte eingetragen wurden und von den 835 (712) vorhandenen Gastbetten 807 (709) verfügbar waren. In Klammern beigefügte Zahlen sind Vergleichswerte vom November 1970. Im Durchschnitt waren die Gäste 1,9 (1,7) Tage anwesend und die verfügbaren Gastbetten waren zu 22,2% (25,2) belegt, ohne die berufstätigen Dauergäste. Die erfassten Betriebe beschäftigten Ende-November 276 (253) Personen hauptberuflich, davon 183 (165) Frauen. Nach dem Herkunftsland der Gäste betragen die Ankünfte- und Logiernächtezahlen wie folgt:

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte Im Ganzen		Logiernächte		Ankünfte In Prozent		Logiernächte	
Deutschland	731	(787)	1332	(1371)	32,1	(33,3)	24,8	(25,6)
Schweiz	675	(807)	1170	(1270)	29,6	(34,1)	21,8	(23,7)
U. S. A.	184	(162)	300	(357)	8,1	(6,9)	5,6	(6,7)
Österreich	160	(150)	405	(241)	7,0	(6,3)	7,5	(4,5)
Italien	129	(136)	282	(246)	5,7	(5,8)	5,3	(4,6)
Jugoslawien	72	(9)	109	(33)	3,2	(0,4)	2,0	(0,6)
Frankreich	70	(74)	126	(148)	3,0	(3,1)	2,3	(2,8)
Grossbritannien	54	(61)	119	(163)	2,4	(2,6)	2,2	(3,1)
Andere Länder *)	202	(178)	1527	(1521)	8,9	(7,5)	28,5	(28,4)
T O T A L	2277	(2364)	5370	(5350)	100,0	(100,0)	100,0	(100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	9	(6)	1167	(1232)	0,4	(0,2)	21,7	(23,0)

Die Aufstellung zeigt keine nennenswerten Veränderungen gegenüber dem Parallelmonat des Vorjahres.

Aufteilung der Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbettenbesetzung nach Betriebsarten.

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
Gastgewerbe						
Hotels, Bad-Hotel	2141	94,0% (90,1)	4055	75,5% (71,5)	20,8%	(24,9)
Alpenhotels	—	—	—	—	—	—
Alpengasthöfe	—	—	—	—	—	—
Gasthäuser, Wirtschaften	110	4,8% (8,3)	441	8,2% (15,3)	15,1%	(23,4)
Pensionen	6	0,3% (0,3)	286	5,3% (5,7)	28,9%	(23,6)
Beherbergungsbetriebe						
Zimmervermietung	20	0,9% (1,3)	588	11,0% (7,5)	68,6%	(35,9)
T O T A L	2277	100,0% (100,0)	5370	100,0% (100,0)	22,2%	(25,2)

Leichter Anstieg der Logiernächte bei den Hotels und der Privatzimmervermietung und schwächere Ergebnisse für die Gastwirtschaft im Vergleich zum November des Vorjahres.

Gemeindegebietsmässig entfallen auf Vaduz 56,4% (58,9) der Ankünfte und 47,6% (49,5) der Logiernächte, auf Schaan 16,6% (14,1) und 18,2% (21,8), Triesen 11,2% (7,4) und 15,5% (12,5). Für die übrigen Gemeinden liegen die Anteile in beiden Sparten, Ankünfte und Nächtigungen, je unter 10%.

Stand Januar – November 1971: 71492 (70145) Ankünfte und 140369 (139021) Logiernächte.

November 1971

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

41 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	37	1325	952	2277	2832	2538	5370	835	807
VADUZ	13	733	552	1285	1434	1120	2554	381	380
Hotels	10	727	539	1266	1188	867	2055	345	344
Gastwirtschaften	1	6	13	19	6	13	19	18	18
Pensionen	1				90	90	180	8	8
Zimmervermietung	1				150	150	300	10	10
TRIESEN	6	175	80	255	426	406	832	93	77
Hotels, Motels	1	130	54	184	219	208	427	26	26
Gastwirtschaften	3	41	26	67	72	63	135	56	40
Zimmervermietung	2	4		4	135	135	270	11	11
BALZERS	3	32	24	56	95	165	260	43	38
Hotels	2	29	24	53	50	120	170	32	27
Gastwirtschaften	1	3		3	45	45	90	11	11
TRIESENBERG	1	10	6	16	12	6	18	8	8
Hotels									
Alpenhotels									
Gastwirtschaften									
Pensionen, Erholungsheime									
Alpengasthöfe									
Zimmervermietung	1	10	6	16	12	6	18	8	8
SCHAAN	8	238	139	377	550	428	978	175	169
Hotels	6	231	139	370	442	321	763	146	140
Gastwirtschaften	1	1		1	49	60	109	4	4
Pensionen	1	6		6	59	47	106	25	25
OBERLAND	31	1188	801	1989	2517	2125	4642	700	672
ESCHEN	4	92	104	196	189	267	456	104	104
Hotels	3	91	93	184	188	190	378	90	90
Gastwirtschaften	1	1	11	12	1	77	78	14	14
MAUREN	1	8		8	10		10	10	10
Hotels									
Gastwirtschaften	1	8		8	10		10	10	10
GAMPRIN	1	37	47	84	116	146	262	21	21
Hotels, Motels	1	37	47	84	116	146	262	21	21
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	6	137	151	288	315	413	728	135	135

November 1971

Gästekünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

42 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschafte		Gasthöfe Wirtschafte		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	7	387					2	150		180		450	9	1167		
1	Liechtenstein	2	4					50	112		15			2	4		
2	Schweiz	624	1043					1	1		1		4	675	1170		
3	Österreich	154	272					22	35		3		6	160	405		
4	Deutschland	700	1234					1	1		55			731	1332		
5	Grossbritannien, Irland	53	118					2	2		1			54	119		
6	Frankreich	67	100					10	97		24			70	126		
7	Italien	119	185					4	6					129	282		
8	Belgien	21	29											27	37		
9	Dänemark	5	14											5	14		
10	Finnland	4	9											4	9		
11	Luxemburg, Monaco	1	3											1	3		
12	Niederlande	33	110											33	110		
13	Norwegen	4	4											4	4		
14	Portugal	2	4											2	4		
15	Spanien	27	48											27	48		
16	Schweden	11	12											11	12		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	14	36											15	37		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	68	87					1	1					72	109		
19	Griechenland	12	12					4	22					14	14		
20	Vereinigte Staaten (USA)	169	285					7	7					184	300		
21	Kanada	8	10											8	10		
22	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	1	1					1	1					2	2		
23	Afrika	9	20											9	20		
24	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	14	16					1	2					15	18		
25	Australien, Ozeanien	12	12					2	2					14	14		
	T O T A L	2141	4055					110	441		6	286	20	588	2277	5370	

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Aufenthaltsgemeinde

Länder Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gästeankünfte						Logiernächte							
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Eschen Mauren Gamprin	Total
				Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen						Gastge- werbe	Ferien- wohnun- gen			
1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	2	2	2	4	9	567	210			150	240	1167	
2	Liechtenstein						2					4		4	
3	Schweiz	296	78	128	173	675	2	417	127			377	249	1170	
4	Österreich	82	12	31	35	160		126	138			55	86	405	
5	Deutschland	483	79	80	83	731	6	733	228	8		152	211	1332	
6	Grossbritannien, Irland	45	1	4	4	54		81	1			33	4	119	
7	Frankreich	42	11	12	5	70		64	20			35	7	126	
8	Italien	71	21	22	15	129		104	50			26	102	282	
9	Belgien	20	4		1	27	2	28	6	2			1	37	
10	Dänemark	5				5		14						14	
11	Finnland	4				4		9						9	
12	Luxemburg, Monaco		1			1			3					3	
13	Niederlande	20		7	6	33		32			17	61	110		
14	Norwegen	4				4		4						4	
15	Portugal	2				2		4						4	
16	Spanien	18		7	2	27		39			7	2	48		
17	Schweden	9		2	4	15		10			2		12		
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	7		4	4	15		24			9	4	37		
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	31		41	4	72		41			68		109		
20	Griechenland	9	2	3	11	14		9	2		3		14		
21	Vereinigte Staaten (USA)	111	40	14	11	184	8	213	42	8	17	20	300		
22	Kanada	6		1	1	8		8			1	1	10		
23	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	2				2		2					2		
24	Afrika	7		2	9	9		13			7		20		
25	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	3	2	10	15	15		5	3		10		18		
	Australien, Ozeanien	7	2	5	14	14		7	2		5		14		
	TOTAL	1285	255	377	344	2277	16	2554	832	18	978	988	5370		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

November 1971

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

44	Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
		Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
	Vaduz	54	97	151	Hotels, Motels, Bad-Hotel	87	156	243
	Triesen	10	11	21	Alpenhotels			
	Balzers	5	8	13	Gasthöfe, Wirtschaften	6	19	25
	Triesenberg		1	1	Pensionen, Erholungsheim		4	4
	Schaan	16	37	53	Alpengasthöfe			
	Eschen	4	23	27	Zimmervermietung		4	4
	Mauren	2	2	4				
	Gamprin	2	4	6				
	T O T A L	93	183	276	T O T A L	93	183	276

Fremdenverkehr im Dezember

Der Dezember 1971 erbrachte Rekordzahlen für diesen Monat im liechtensteinischen Fremdenverkehr. In die Dezemberstatistik sind die Angaben von 55 (54) Gast- und Beherbergungsbetrieben einbezogen. Aus deren Meldungen geht hervor, dass 2469 (2276) Gäste angekommen sind 8687 (6226) Logiernächte gebucht wurden, 2464 oder 39,5% mehr als für die gleiche Zeit im Vorjahre. Von den 1008 (857) vorhandenen Gastbetten waren 1001 (836) verfügbar. Durchschnittlich waren die verfügbaren Gastbetten zu 28,0% (24,0) besetzt. Als Anwesenheitsdauer pro Gast ergibt sich ein Mittelwert von 3,1 (2,3) Tagen, nicht eingerechnet die berufstätigen Dauergäste. Hauptberuflich waren in den erfassten Betrieben 350 (285) Personen beschäftigt, 114 (102) Männer und 236 (183) Frauen. Nach dem Herkunftsland der Gäste betragen die Ankünfte und Logiernächte wie folgt:

Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Ankünfte im Ganzen	Logiernächte	Ankünfte in Prozent	Logiernächte
Deutschland	985 (962)	2842 (2471)	39,9 (42,3)	32,7 (39,7)
Schweiz	698 (580)	1293 (1147)	24,2 (25,5)	14,9 (18,4)
Österreich	176 (106)	381 (163)	7,1 (4,6)	4,4 (2,7)
Grossbritannien	148 (46)	1512 (119)	6,0 (2,0)	17,4 (1,9)
U. S. A.	121 (160)	266 (238)	4,9 (7,1)	3,1 (3,8)
Italien	93 (123)	344 (176)	3,8 (5,4)	3,9 (3,8)
Frankreich	82 (74)	270 (238)	3,3 (3,2)	3,1 (2,8)
Niederlande	59 (41)	218 (186)	2,4 (1,8)	2,5 (3,0)
Andere Länder *)	207 (184)	1561 (1488)	8,4 (8,1)	18,0 (23,9)
T O T A L	2469 (2276)	8687 (6226)	100,0 (100,0)	100,0 (100,0)
*) Davon berufstätige Dauergäste	2 (-)	983 (990)	0,1 (0,0)	11,3 (15,9)

Der höchste Anteil an der Zuwachsrate entfällt auf Grossbritannien mit einem Mehr von 102 Gästen und 1393 Logiernächten, an zweiter Stelle ist Deutschland, gefolgt von Österreich.

Nach Betriebsarten gibt anschliessende Tabelle Aufschluss über Gästeankünfte, Logiernächte und Besetzung der verfügbaren Gastbetten.

Betriebsarten	Gästeankünfte		Logiernächte		Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent	
Gastgewerbe						
Hotels, Motels, Bad-Hotel	1867	75,6% (75,1)	3893	44,8% (51,0)	21,4%	(22,2)
Alpenhotels	412	16,7% (11,8)	3173	36,6% (19,5)	50,4%	(33,7)
Alpengasthöfe	—	—	—	—	—	—
Gasthäuser, Wirtschaften	97	3,9% (8,5)	375	4,3% (10,5)	13,1%	(16,1)
Pensionen	10	0,4% (0,5)	280	3,2% (5,3)	27,4%	(32,2)
Beherbergungsbetriebe						
Zimmervermietung	83	3,4% (4,1)	966	11,1% (13,7)	35,8%	(28,8)
T O T A L	2469	100,0% (100,0)	8687	100,0% (100,0)	28,0%	(24,0)

Vom Gäste- und Logiernächtezuwachs haben vorwiegend die Hotels und Alpenhotels profitiert. Die Alpenhotels haben annähernd 2000 Logiernächte mehr gemeldet als für den Dezember 1970 und die Hotels 720.

Die Anteile an den Gästeankünften und Logiernächten betragen: Vaduz 51,1% (48,9) und 31,7% (34,0) der Nächtigungen, Triesen 5,8% (9,8) und 8,7% (11,5), Balzers 0,8% (2,8) und 1,5% (1,7), Triesenberg 20,4% (19,8) und 41,8% (32,5), Schaan 13,3% (11,7) und 10,8% (14,5), Eschen 4,6% (3,7) und 3,8% (1,6), Mauren 2,0% (2,2) und 0,7% (1,1), Gamprin 2,0% (1,1) und 1,0% (3,1). Die höchsten Zuwachsanteile entfallen bei den Gästeankünften auf Vaduz und bei den Logiernächten auf Triesenberg.

Triesenberg Regionalaufteilung:

Triesenberg—Dorf 18,1% (40,6) der Ankünfte und 12,6% (40,0) der Nächtigungen
Triesenberg Steg/Malbun 81,9% (59,4) der Ankünfte und 87,4% (60,0) der Nächtigungen

Vaduz, den 28. Februar 1972

AMT FÜR STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Betriebe, Gästeankünfte, Logiernächte und Gastbetten nach Gemeinden und Betriebsarten

45 Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Gästeankünfte			Logiernächte			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
Liechtenstein	55	1051	1418	2469	2619	6068	8687	1008	1001
VADUZ	13	614	649	1263	1216	1537	2753	328	327
Hotels	10	605	641	1246	965	1271	2236	292	291
Gastwirtschaften	1	9	8	17	11	10	21	18	18
Pensionen	1				90	96	186	8	8
Zimmervermietung	1				150	160	310	10	10
TRIESEN	6	72	72	144	353	401	754	71	71
Hotels, Motels	1	56	54	110	204	248	452	25	25
Gastwirtschaften	3	12	18	30	14	53	67	35	35
Zimmervermietung	2	4		4	135	100	235	11	11
BALZERS	2	5	14	19	62	73	135	25	25
Hotels	1	2	10	12	17	29	46	14	14
Gastwirtschaften	1	3	4	7	45	44	89	11	11
TRIESENBERG	19	87	416	503	361	3270	3631	291	291
Hotels	1		12	12		37	37	22	22
Alpenhotels	8	80	332	412	328	2845	3173	203	203
Gastwirtschaften									
Pensionen, Erholungsheime									
Alpengasthöfe									
Zimmervermietung	10	7	72	79	33	388	421	66	66
SCHAAN	8	136	192	328	369	567	936	172	166
Hotels	6	133	185	318	291	427	718	143	137
Gastwirtschaften	1				60	64	124	4	4
Pensionen	1	3	7	10	18	76	94	25	25
OBERLAND	48	914	1343	2257	2361	5848	8209	887	880
ESCHEN	4	85	28	113	192	135	327	79	79
Hotels	3	80	24	104	172	127	299	65	65
Gastwirtschaften	1	5	4	9	20	8	28	14	14
MAUREN	2	27	22	49	41	22	63	26	26
Hotels	1	6	9	15	8	9	17	16	16
Gastwirtschaften	1	21	13	34	33	13	46	10	10
GAMPRIN	1	25	25	50	25	63	88	16	16
Hotels, Motels	1	25	25	50	25	63	88	16	16
Gastwirtschaften									
UNTERLAND	7	137	75	212	258	220	478	121	121

Gästeankünfte und Logiernächte nach Herkunftsland und Betriebsarten

46 Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motels, Bad-H.		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferien- wohnungen	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	2	208						124		186		465	2	983		
1	Liechtenstein	7	41	3	15									10	56		
2	Schweiz	458	776	91	406			40	72	2	14	7	25	598	1293		
3	Österreich	145	260	23	34			4	7			4	80	176	381		
4	Deutschland	749	1648	136	688			27	58	5	62	68	386	985	2842		
5	Grossbritannien, Irland	56	90	85	1413			7	9					148	1512		
6	Frankreich	62	104	17	161			3	5					82	270		
7	Italien	80	242	5	30			6	66			2	6	93	344		
8	Belgien	16	20	10	58									26	78		
9	Dänemark	9	9											9	9		
10	Finnland	1	3											1	3		
11	Luxemburg, Monaco	2	2	2	20					3	18			7	40		
12	Niederlande	41	87	13	102				5					59	218		
13	Norwegen	6	6											6	6		
14	Portugal	3	6											3	6		
15	Spanien	13	50	2	2									15	52		
16	Schweden	18	35											19	36		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun. Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	11	49	8	36			1	1					19	85		
18	Griechenland	18	22					2	2					20	24		
19	Vereinigte Staaten (USA)	13	13											13	13		
20	Kanada	113	170	8	96									121	266		
21	Zentralamerika, Mexiko, Südamerika	9	9											11	13		
22	Afrika	7	9											7	9		
23	Asien, Japan, Philippinen, Indonesien	5	8	2	14									7	22		
24	Australien, Ozeanien	15	18	7	98			2	2					24	118		
25		8	8											8	8		
	T O T A L	1867	3893	412	3173			97	375	10	280	83	966	2469	8687		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten

48 Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	54	94	148	Hotels, Motels, Bad-Hotel	84	156	240
Triesen	9	11	20	Alpenhotels	25	48	73
Balzers	1	4	5	Gasthöfe, Wirtschaften	5	20	25
Triesenberg	27	56	83	Pensionen, Erholungsheim		4	4
Schaan	15	39	54	Alpengasthöfe		8	8
Eschen	4	22	26	Zimmervermietung			
Mauren	2	6	8				
Gamprin	2	4	6				
T O T A L	114	236	350	T O T A L	114	236	350

VERGLEICHSTABELLEN

Gästeankünfte nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten

49	Gemeinden Betriebsarten	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	TOTAL
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
LIECHTENSTEIN		2412	2439	2903	6027	6439	8442	11896	12522	9321	6814	2277	2469	73961
VADUZ		1052	1124	1222	3263	3581	4711	6240	6262	5093	3842	1285	1263	38938
Hotels		1017	1124	1220	3263	3547	4622	6106	6077	4991	3762	1266	1246	38241
Gastwirtschaften		35				34	87	133	185	102	80	19	17	692
Pensionen							2							2
Zimmervermittlung				2				1						3
TRIESEN		162	181	337	751	1008	1349	2225	2317	1676	1067	255	144	11472
Hotels		85	133	242	539	823	1126	1600	1617	1416	823	184	110	8698
Gastwirtschaften		66	46	95	153	136	132	412	456	176	232	67	30	2001
Zimmervermietung		11	2		59	49	91	213	244	84	12	4	4	773
BALZERS		66	49	90	150	117	129	259	327	178	100	56	19	1540
Hotels		56	38	75	127	86	108	225	259	178	76	53	12	1293
Gastwirtschaften		10	11	15	23	31	21	34	68		24	3	7	247
TRIESENBERG		436	554	554	702	469	775	1301	1280	921	508	16	503	8019
Hotels		114	67	136	236	203	312	389	362	283	211		12	2325
Alpenhotels		272	424	328	259	51	171	401	343	247	63		412	2971
Alpengasthöfe					16	40	42	71	107	72	41			389
Gastwirtschaften						18	15	97	81	3				214
Erholungsheime			12	28	34	10	56	44	58	72	2			316
Zimmervermietung		50	51	62	157	147	179	299	329	244	191	16	79	1804
SCHAAN		469	302	419	708	774	970	1055	1213	810	702	377	328	8127
Hotels		451	298	406	682	753	940	1019	1179	775	677	370	318	7868
Gastwirtschaften			2		1		1					1		5
Pensionen		18	2	13	25	21	29	36	34	35	25	6	10	254
ESCHEN		162	162	197	248	317	294	509	653	422	374	196	113	3647
Hotels		162	137	180	219	289	270	479	577	422	342	184	104	3365
Gastwirtschaften			25	17	29	28	24	30	76		32	12	9	282
MAUREN		61	26	47	100	107	144	234	256	170	128	8	49	1330
Hotels		20	18	39	46	55	74	101	170	87	60		15	685
Gastwirtschaften		41	8	8	54	52	70	133	86	83	68	8	34	645
GAMPRIN		4	41	37	105	66	70	73	214	51	93	84	50	888
Hotels		4	41		88	66	39	73	214	51	93	84	50	803
Gastwirtschaften				37	17		31							85

Logiernächte nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten

50	Gemeinden Betriebsarten	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezemb- er	TOTA
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
	LIECHTENSTEIN	6913	7149	8221	13603	11969	14491	20993	23323	15844	12495	5370	8687	14905
	VADUZ	2214	2149	2275	5676	5692	6769	9144	9449	7722	6554	2554	2753	6295
	Hotels	1708	1729	1748	5166	5143	6132	8485	8747	7096	6009	2055	2236	5625
	Gastwirtschaften	41				53	97	163	206	116	80	19	21	79
	Pensionen	217	196	217	210	186	240	217	217	210	186	180	186	246
	Zimmervermietung	248	224	310	300	310	300	279	279	300	279	300	310	343
	TRIESEN	783	659	953	1935	1810	2278	3728	4159	2566	1995	832	754	2245
	Hotels	372	287	412	1095	1285	1649	2374	2668	1950	1399	427	452	1437
	Gastwirtschaften	263	246	417	476	179	152	632	678	234	301	135	67	378
	Zimmervermietung	148	126	124	364	346	477	722	813	382	295	270	235	430
	BALZERS	107	134	265	309	284	254	358	487	219	273	260	135	308
	Hotels	67	92	155	166	208	159	312	390	219	195	170	46	217
	Gastwirtschaften	40	42	110	143	76	95	46	97		78	90	89	90
	TRIESENBERG	2167	2775	3060	3129	1383	2193	4021	4656	2400	1049	18	3631	3048
	Hotels	257	188	224	639	337	449	878	909	455	305		37	467
	Alpenhotels	1618	2324	2229	1381	63	329	867	1172	366	124		3173	1364
	Alpengasthöfe				41	68	76	302	123	154	81			84
	Gastwirtschaften					20	51	225	105	15				41
	Erholungsheime		51	311	352	369	480	450	735	687	165			360
	Zimmervermietung	292	212	296	716	526	808	1299	1612	723	374	18	421	729
	SCHAAN	1161	911	1114	1721	2118	2333	2577	3034	2064	1638	978	936	2058
	Hotels	893	738	849	1348	1655	1829	1918	2336	1565	1319	763	718	1593
	Gastwirtschaften	139	118	124	139	93	106	124	52	90	93	109	124	131
	Pensionen	129	55	141	234	370	398	535	646	409	226	106	94	334
	ESCHEN	249	266	271	355	390	335	710	898	562	614	456	327	543
	Hotels	249	233	245	326	358	301	604	802	562	577	378	299	493
	Gastwirtschaften		33	26	29	32	34	106	96		37	78	28	49
	MAUREN	73	30	54	123	131	165	325	295	170	132	10	63	157
	Hotels	20	20	44	67	77	92	169	195	87	64		17	85
	Gastwirtschaften	53	10	10	56	54	73	156	100	83	68	10	46	71
	GAMPRIN	159	225	229	355	161	164	130	345	141	240	262	88	249
	Hotels	159	225		304	161	99	130	345	141	240	262	88	219
	Gastwirtschaften			229	51		65							30

Ankünfte - Nächtigungen nach Gemeinden und Monaten in Prozent

51 Gemeinden	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	TOTAL
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

ANKÜNFTE

Vaduz	43,6	46,1	42,1	54,1	55,6	55,8	52,4	50,0	54,6	56,4	56,4	51,1	52,6
Triesen	6,7	7,4	11,6	12,5	15,7	16,0	18,7	18,5	18,0	15,6	11,2	5,8	15,5
Balzers	2,7	2,0	3,1	2,5	1,8	1,5	2,2	2,6	1,9	1,5	2,5	0,8	2,1
Triesenberg	18,1	22,7	19,1	11,7	7,3	9,2	10,9	10,2	9,9	7,4	0,7	20,4	10,9
Schaan	19,5	12,4	14,4	11,7	12,0	11,5	8,9	9,7	8,7	10,3	16,5	13,3	11,0
Eschen	6,7	6,6	6,8	4,1	4,9	3,5	4,3	5,2	4,5	5,5	8,6	4,6	4,9
Mauren	2,5	1,1	1,6	1,7	1,7	1,7	2,0	2,1	1,8	1,9	0,4	2,0	1,8
Gamprin	0,2	1,7	1,3	1,7	1,0	0,8	0,6	1,7	0,6	1,4	3,7	2,0	1,2
TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

NÄCHTIGUNGEN

Vaduz	32,0	30,1	27,7	41,7	47,6	46,7	43,6	40,5	48,7	52,4	47,6	31,7	42,2
Triesen	11,3	9,2	11,6	14,2	15,1	15,7	17,8	17,8	16,2	16,0	15,5	8,7	15,1
Balzers	1,5	1,9	3,2	2,3	2,4	1,8	1,7	2,1	1,4	2,2	4,8	1,5	2,1
Triesenberg	31,4	38,8	37,2	23,0	11,6	15,2	19,1	20,0	15,2	8,4	0,3	41,8	20,4
Schaan	16,8	12,8	13,5	12,7	17,7	16,1	12,3	13,0	13,0	13,1	18,2	10,8	13,8
Eschen	3,6	3,7	3,3	2,6	3,2	2,3	3,4	3,8	3,5	4,9	8,5	3,8	3,6
Mauren	1,1	0,4	0,7	0,9	1,1	1,1	1,5	1,3	1,1	1,1	0,2	0,7	1,1
Gamprin	2,3	3,1	2,8	2,6	1,3	1,1	0,6	1,5	0,9	1,9	4,9	1,0	1,7
TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Ankünfte - Nächtigungen in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Betriebsarten und Monaten, im Ganzen und in Prozent

52 Betriebsarten	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	TOTAL
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Ankünfte im Ganzen

Hotels, Motels, Bad-Hotel	1909	1856	2298	5200	5822	7491	9992	10455	8203	6044	2141	1867	63278
Alpenhotels	272	424	328	259	51	171	401	343	247	63		412	2971
Alpengasthöfe				16	40	42	71	107	72	41			389
Gastwirtschaften	152	92	172	277	299	381	839	952	364	436	110	97	4171
Pensionen, Erholungsheim	18	14	41	59	31	87	80	92	107	27	6	10	572
Zimmervermietung	61	53	64	216	196	270	513	573	328	203	20	83	2580
T O T A L	2412	2439	2903	6027	6439	8442	11896	12522	9321	6814	2277	2469	73961

Nächtigungen im Ganzen

Hotels, Motels, Bad-Hotel	3725	3512	3677	9111	9224	10710	14870	16392	12075	10108	4055	3893	101352
Alpenhotels	1618	2324	2229	1381	63	329	867	1172	366	124		3173	13646
Alpengasthöfe				41	68	76	302	123	154	81			845
Gastwirtschaften	536	449	916	894	507	673	1452	1334	538	657	441	375	8772
Pensionen, Erholungsheim	346	302	669	796	925	1118	1202	1598	1306	577	286	280	9405
Zimmervermietung	688	562	730	1380	1182	1585	2300	2704	1405	948	588	966	15038
T O T A L	6913	7149	8221	13603	11969	14491	20993	23323	15844	12495	5370	8687	149058

Ankünfte in Prozent

Hotels, Motels, Bad-Hotel	79,1	76,1	79,2	86,3	90,4	88,7	84,0	83,5	88,0	88,7	94,0	75,6	85,6
Alpenhotels	11,3	17,4	11,3	4,3	0,8	2,0	3,4	2,7	2,7	0,9		18,7	4,0
Alpengasthöfe				0,3	0,6	0,6	0,6	0,9	0,8	0,6			0,5
Gastwirtschaften	6,3	3,8	5,9	4,6	4,6	4,5	7,0	7,6	3,9	6,4	4,8	3,9	5,6
Pensionen, Erholungsheim	0,8	0,6	1,4	1,0	0,5	1,0	0,7	0,7	1,1	0,4	0,3	0,4	0,8
Zimmervermietung	2,5	2,1	2,2	3,5	3,1	3,2	4,3	4,6	3,5	3,0	0,9	3,4	3,5
T O T A L	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Nächtigungen in Prozent

Hotels, Motel, Bad-Hotel	53,9	49,1	44,7	67,0	77,1	73,9	70,9	70,3	76,2	80,9	75,5	44,8	68,0
Alpenhotels	23,4	32,5	27,1	10,2	0,5	2,3	4,1	5,0	2,3	1,0		36,6	9,1
Alpengasthöfe				0,3	0,6	0,5	1,4	0,5	1,0	0,6			0,6
Gastwirtschaften	7,8	6,3	11,2	6,6	4,2	4,7	6,9	5,7	3,4	5,3	8,2	4,3	5,9
Pensionen, Erholungsheim	5,0	4,2	8,1	5,8	7,7	7,7	5,7	6,9	8,2	4,6	5,3	3,2	6,3
Zimmervermietung	9,9	7,9	8,9	10,1	9,9	10,9	11,0	11,6	8,9	7,6	11,0	11,1	10,1
T O T A L	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Durchschnittliche Gastbettenbesetzung in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Betriebsarten und Monaten in Prozent

53 Betriebsarten	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezemb- er
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Durchschnittliche Besetzung der vorhandenen Gastbetten in Prozent

Hotels, Motels, Bad-H.	23,9	21,3	20,2	32,7	31,4	40,5	52,2	55,7	42,2	35,9	20,5	21,2
Alpenhotels	31,2	50,3	43,5	38,0	6,8	9,6	18,9	25,7	14,5	11,8		50,4
Alpengasthöfe				13,7	7,6	7,9	30,4	12,4	16,0	8,2		
Gastwirtschaften	19,5	25,6	23,2	28,6	15,0	20,2	31,2	28,7	23,9	20,6	13,0	13,1
Pensionen, E.H.	33,8	27,6	40,7	50,1	56,3	70,3	61,5	81,8	69,1	29,5	28,9	27,4
Zimmervermietung	23,1	36,4	39,9	42,6	34,0	51,2	62,3	75,2	45,0	36,8	68,6	35,8
TOTAL	24,8	28,2	26,7	34,2	30,2	37,3	47,3	51,6	40,3	33,0	21,4	27,8

Durchschnittliche Besetzung der verfügbaren Gastbetten in Prozent

Hotels, Motels, Bad-H.	25,0	21,9	20,4	33,7	32,3	40,8	52,5	56,3	42,7	36,2	20,8	21,4
Alpenhotels	32,4	52,2	45,2	40,0	6,8	9,6	19,7	26,6	15,6	11,8		50,4
Alpengasthöfe				19,5	8,4	8,7	33,6	13,7	17,7	9,0		
Gastwirtschaften	19,5	26,2	27,1	30,1	15,3	20,9	31,9	32,8	24,6	20,6	15,1	13,1
Pensionen, E. H.	33,8	27,6	40,7	50,1	56,3	70,3	61,5	81,8	69,1	29,5	28,9	27,4
Zimmervermietung	23,1	37,0	39,0	42,6	34,0	51,2	62,3	75,2	45,0	36,8	68,6	35,8
TOTAL	25,5	29,0	27,6	35,4	30,9	37,7	47,9	53,0	41,0	33,3	22,2	28,0

Gästeankünfte nach Herkunftsland und Gemeinden

54 Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gemeinden								TOTAL
	Vaduz	Triesen	Balzers	Triesenberg	Schaan	Eschen	Mauren	Gamprin	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Berufstätige Dauergäste 1)	9	37		29	7	20		5	107
1 Liechtenstein	93	6		42	21	4		1	167
2 Schweiz	6054	2398	403	2299	2158	1135	244	321	15012
3 Österreich	1239	336	68	248	416	251	99	65	2722
4 Deutschland	9543	3132	541	3305	2455	931	329	321	20557
5 Grossbritannien, Irland	5774	439	53	324	322	95	29	17	7053
6 Frankreich	2265	751	108	319	518	225	151	33	4370
7 Italien	2244	644	120	113	503	113	101	23	3861
8 Belgien	415	222	17	100	80	37	15	2	888
9 Dänemark	429	110	11	29	26	13	8	2	628
10 Finnland	35	13	4	8	32	5		2	99
11 Luxemburg, Monaco	229	31		9	11	9	11		300
12 Niederlande	561	368	28	158	212	87	23	20	1457
13 Norwegen	91	56	3	20	26				196
14 Portugal	22	10		3	11			3	49
15 Spanien	234	56		23	40	23	7	8	391
16 Schweden	634	136	13	61	100	9	4		957
17 Tschechosl., Ungarn, Polen, SU	162	14	13	15	54	26	5	11	300
18 Albanien, Jugoslaw., Rumän., BU	1050	39	7	23	308	33	25	5	1490
19 Griechenland	67	23	2	1	53	8			154
20 Vereinigte Staaten USA	6876	2341	120	706	513	531	212	39	11338
21 Kanada	274	98	11	83	98	48	11		623
22 Zentralamerika	162	47		12	30	12	14	5	282
23 Afrika	70	18	1	11	21	12	7	1	141
24 Asien	316	90	10	45	69	14	25		569
25 Australien, Ozeanien	90	57	7	33	43	6	10	4	250
TOTAL	38938	11472	1540	8019	8127	3647	1330	888	73961

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Logiernächte nach Herkunftsland und Gemeinden

55 Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gemeinden								TOTAL
	Vaduz	Triesen	Balzers	Triesenberg	Schaan	Eschen	Mauren	Gamprin	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Berufstätige Dauergäste 1)	6446	3080		236	1476	768		1299	13305
1 Liechtenstein	495	9		311	297	7		1	1120
2 Schweiz	8086	3967	622	8324	5627	1457	292	387	28762
3 Österreich	2846	870	201	580	749	350	179	123	5898
4 Deutschland	14746	7045	975	14156	6518	1206	415	458	45519
5 Grossbritannien, Irland	8390	652	80	2430	726	141	31	24	12474
6 Frankreich	3066	1184	118	1228	1092	253	163	38	7142
7 Italien	2863	909	674	261	806	163	112	23	5811
8 Belgien	581	338	17	349	178	58	15	2	1538
9 Dänemark	617	154	12	107	59	13	8	2	972
10 Finnland	53	18	4	10	63	5		2	155
11 Luxemburg, Monaco	277	47		27	95	9	11		466
12 Niederlande	954	623	43	602	498	186	23	52	2981
13 Norwegen	121	58	3	35	47				264
14 Portugal	27	14		4	31			3	79
15 Spanien	306	71		57	98	27	7	10	576
16 Schweden	721	173	21	189	207	9	4		1324
17 Tschechosl., Ungarn, Polen, SU	438	24	33	61	213	35	5	11	820
18 Albanien, Jugoslaw., Rumän., BU	1116	105	8	33	445	49	25	5	1786
19 Griechenland	449	38	6	1	102	8			604
20 Vereinigte Staaten USA	8765	2701	126	1101	683	596	214	49	14235
21 Kanada	365	121	11	136	153	48	11		845
22 Zentralamerika	245	57		12	57	12	14	5	402
23 Afrika	145	20	1	26	49	12	7	1	261
24 Asien	644	110	123	158	259	15	25		1334
25 Australien, Ozeanien	191	64	7	48	55	6	10	4	385
TOTAL	62953	22452	3085	30482	20583	5433	1571	2499	149058

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Gästeankünfte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland und Monaten

56 Herkunftsland	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	TOTAL
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Berufstätige Dauergäste 1)	7	3	26	8	6	2	7	6	27	4	9	2	107
1 Liechtenstein	8	14	11	16	6	38	11	14	11	26	2	10	167
2 Schweiz	726	843	888	1238	1524	1524	1841	1807	1666	1682	675	598	15012
3 Österreich	135	117	126	237	201	248	424	315	279	304	160	176	2722
4 Deutschland	880	854	1147	1789	1904	2250	2301	2954	2737	2025	731	985	20557
5 Grossbritannien, Irland	88	69	79	893	285	1085	1225	1357	810	960	54	148	7053
6 Frankreich	58	91	98	269	313	329	920	1601	359	180	70	82	4370
7 Italien	111	71	84	354	325	464	550	1049	384	247	129	93	3861
8 Belgien	15	30	8	63	57	80	262	204	79	37	27	26	888
9 Dänemark	8	7	8	48	27	83	208	136	63	26	5	9	628
10 Finnland	28	10	5	2	7	9	12	10	3	8	4	1	99
11 Luxemburg, Monaco	7		1	34	2	12	52	152	20	12	1	7	300
12 Niederlande	22	49	37	72	72	152	421	254	182	104	33	59	1457
13 Norwegen	1	2	5	23	23	25	54	9	25	19	4	6	190
14 Portugal	2	2	5		4	10	3	10	5	3	2	3	49
15 Spanien	13	7	39	74	26	25	49	54	41	21	27	15	397
16 Schweden	14	14	20	75	26	124	386	176	22	20	11	19	957
17 Tschechosl., Ungarn Polen, Sowjetunion	9	5	14	21	47	62	20	44	20	24	15	19	300
18 Albanien, Jugoslawien Rumänien, Bulgarien	21	15	22	209	213	218	354	101	175	70	72	20	1497
19 Griechenland	11	5	3	5	22	6	27	19	27	2	14	13	157
20 Vereinigte Staaten USA	200	168	228	485	1124	1486	2430	1986	2038	888	184	121	11333
21 Kanada	20	21	26	43	77	61	126	86	75	69	8	11	627
22 Zentralamerika	9	11	4	18	46	28	30	38	61	28	2	7	287
23 Afrika	5	10	2	18	22	21	26	12	9		9	7	147
24 Asien	10	4	12	17	55	47	121	117	115	32	15	24	567
25 Australien, Ozeanien	4	17	5	16	25	53	36	11	38	23	14	8	257
TOTAL	2412	2439	2903	6027	6439	8442	11896	12522	9321	6814	2277	2469	7396

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland und Monaten

57 Herkunftsland	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	TOTAL
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Berufstätige Dauergäste 1)	1168	1187	1214	1260	921	1080	1029	976	1151	1169	1167	983	13305
1 Liechtenstein	105	107	149	118	47	280	71	77	66	40	4	56	1120
2 Schweiz	1644	2863	2612	2086	2382	2149	3781	3349	2793	2640	1170	1293	28762
3 Österreich	172	172	206	537	413	405	1244	811	584	568	405	381	5898
4 Deutschland	2416	1599	2707	4353	3843	4627	5267	7638	5239	3656	1332	2842	45519
5 Grossbritannien, Irland	309	172	191	2048	491	1307	1471	1849	1208	1797	119	1512	12474
6 Frankreich	118	262	160	740	392	472	1348	2482	497	275	126	270	7142
7 Italien	213	136	212	495	566	590	754	1327	536	356	282	344	5811
8 Belgien	70	69	8	193	137	116	346	326	107	51	37	78	1538
9 Dänemark	10	7	21	182	103	99	245	160	78	44	14	9	972
10 Finnland	52	15	5	6	7	12	16	14	3	13	9	3	155
11 Luxemburg, Monaco	7		1	36	4	42	77	201	21	34	3	40	466
12 Niederlande	61	67	117	209	137	227	823	456	302	254	110	218	2981
13 Norwegen	1	5	8	23	39	34	64	18	27	35	4	6	264
14 Portugal	2	3	5		6	15	3	10	21	4	4	6	79
15 Spanien	26	9	68	77	56	40	65	63	46	26	48	52	576
16 Schweden	17	33	58	121	28	188	487	224	89	31	12	36	1324
17 Tschechosl., Ungarn Polen, Sowjetunion	28	40	52	85	148	126	42	46	52	79	37	85	820
18 Albanien, Jugoslawien Rumänien, Bulgarien	48	19	25	209	239	244	378	211	195	85	109	24	1786
19 Griechenland	30	6	3	6	32	13	35	45	31	8	14	13	236
20 Vereinigte Staaten USA	343	266	315	633	1520	1798	2892	2713	2434	1123	300	266	14603
21 Kanada	35	36	29	67	99	113	150	104	89	100	10	13	845
22 Zentralamerika	9	15	20	30	81	45	51	44	66	30	2	9	402
23 Afrika	9	13	3	25	26	70	47	17	9		20	22	261
24 Asien	14	26	25	39	215	293	264	145	136	41	18	118	1334
25 Australien, Ozeanien	6	22	7	25	37	106	43	17	64	36	14	8	385
TOTAL	6913	7149	8221	13603	11969	14491	20993	23323	15844	12495	5370	8687	149058

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

**Gästeankünfte, Logiernächte und durchschnittliche Aufenthaltsdauer
in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland**

58 Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz)	Gästeankünfte		Logiernächte		Anwesenheitsdauer 1)	
	Hotels, Motels Alpenhotels Gasthöfe Wirtschaften Pensionen	Zimmerver- mietung	Hotels, Motels Alpenhotels Gasthöfe Wirtschaften Pensionen	Zimmerver- mietung	Hotels, Motels Alpenhotels Gasthöfe Wirtschaften Pensionen	Zimmerver- mietung
1	2	3	4	5	6	7
Berufstätige Dauergäste	72	35	7534	5771	104,6	164,9
1 Liechtenstein	163	4	994	126	6,1	31,5
2 Schweiz	14714	298	27291	1471	1,8	4,9
3 Österreich	2615	107	5303	595	2,0	5,6
4 Deutschland	19407	1150	40568	4951	2,1	4,3
5 Grossbritannien, Irland	6922	131	12105	369	1,7	2,8
6 Frankreich	4235	135	6803	339	1,6	2,5
7 Italien	3786	75	5665	146	1,5	1,9
8 Belgien	851	37	1415	123	1,7	3,3
9 Dänemark	590	38	914	58	1,5	1,5
10 Finnland	99		155		1,6	
11 Luxemburg, Monaco	293	7	455	11	1,5	1,6
12 Niederlande	1361	96	2697	284	2,0	2,9
13 Norwegen	188	8	252	12	1,3	1,5
14 Portugal	47	2	77	2	1,6	1,0
15 Spanien	388	3	566	10	1,4	3,3
16 Schweden	918	39	1230	94	1,3	2,4
17 Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	298	2	818	2	2,7	1,0
18 Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	1486	4	1744	42	1,2	10,5
19 Griechenland	154		604		3,9	
20 Vereinigte Staaten (USA)	11010	328	13751	484	1,2	1,5
21 Kanada	581	42	757	88	1,3	2,1
22 Zentralamerika	273	9	387	15	1,4	1,7
23 Afrika	139	2	257	4	1,8	2,0
24 Asien	559	10	1324	10	2,4	1,0
25 Australien, Ozeanien	232	18	354	31	1,5	1,7
T O T A L	71381	2580	134020	15038	1,9	5,8
Ohne berufstätige Dauergäste	71309	2545	126486	9267	1,8	3,6

1) Im Durchschnitt Tage . . .

Logiernächte nach Herkunftsland und Gemeinden in Prozent

59 Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Gemeinden								TOTAL
	Vaduz	Triesen	Balzers	Triesenberg	Schaan	Eschen	Mauren	Gamprin	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Berufstätige Dauergäste 1)	10,2	13,7		0,8	7,2	14,1		52,0	8,9
1 Liechtenstein	0,8	0,0		1,0	1,4	0,1		0,0	0,8
2 Schweiz	12,8	17,7	20,2	27,3	27,3	26,8	18,6	15,5	19,3
3 Österreich	4,5	3,9	6,5	1,9	3,6	6,4	11,4	4,9	4,0
4 Deutschland	23,4	31,4	31,6	46,4	31,7	22,2	26,4	18,3	30,5
5 Grossbritannien, Irland	13,3	2,9	2,6	8,0	3,5	2,6	2,0	1,0	8,4
6 Frankreich	4,9	5,3	3,8	4,0	5,3	4,7	10,4	1,5	4,8
7 Italien	4,6	4,0	21,8	0,9	3,9	3,0	7,1	0,9	3,9
8 Belgien	0,9	1,5	0,6	1,1	0,9	1,1	1,0	0,1	1,0
9 Dänemark	1,0	0,7	0,4	0,4	0,3	0,2	0,5	0,1	0,6
10 Finnland	0,1	0,1	0,1	0,0	0,3	0,1		0,1	0,1
11 Luxemburg, Monaco	0,4	0,2		0,1	0,5	0,2	0,7		0,3
12 Niederlande	1,5	2,8	1,4	2,0	2,4	3,4	1,5	2,1	2,0
13 Norwegen	0,2	0,2	0,1	0,1	0,2				0,2
14 Portugal	0,1	0,1		0,0	0,2			0,1	0,1
15 Spanien	0,5	0,3		0,2	0,5	0,5	0,4	0,4	0,4
16 Schweden	1,2	0,8	0,7	0,6	1,0	0,2	0,3		0,9
17 Tschechosl., Ungarn, Polen, SU	0,7	0,1	1,1	0,2	1,0	0,6	0,3	0,4	0,5
18 Albanien, Jugoslaw., Rumän., BU	1,8	0,5	0,2	0,1	2,2	0,9	1,6	0,2	1,2
19 Griechenland	0,7	0,2	0,2	0,0	0,5	0,2			0,4
20 Vereinigte Staaten USA	13,9	12,0	4,1	3,6	3,3	11,0	13,6	2,0	9,5
21 Kanada	0,6	0,5	0,4	0,4	0,7	0,9	0,7		0,6
22 Zentralamerika	0,4	0,2		0,1	0,3	0,2	0,9	0,2	0,3
23 Afrika	0,2	0,1	0,0	0,1	0,2	0,2	0,4	0,0	0,2
24 Asien	1,0	0,5	4,0	0,5	1,3	0,3	1,6		0,9
25 Australien, Ozeanien	0,3	0,3	0,2	0,2	0,3	0,1	0,6	0,2	0,2
TOTAL 2)	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

2) Abweichungen in den Summen erklären sich durch runden der Zahlen

Gastbettenbesetzung der Gast- und Beherbergungsbetriebe nach Gemeinden und Monaten

60 Gemeinden	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Frequenzangaben auf vorhandene Gastbetten in Prozent

Vaduz	34,8	34,9	31,2	37,8	35,3	49,0	60,2	62,5	53,1	44,4	22,3	27,1
Triesen	27,1	35,1	32,7	41,9	37,2	50,2	63,0	69,9	53,8	47,3	29,8	34,2
Balzers	8,2	12,0	21,9	25,1	20,3	20,6	28,2	38,3	22,8	21,5	20,1	17,4
Triesenberg	22,8	35,7	32,8	36,2	19,3	23,8	33,8	39,6	27,7	15,6	11,7	40,2
Schaan	22,8	18,7	18,1	28,2	33,6	38,3	40,9	48,2	34,1	26,1	18,6	17,5
Eschen	13,8	12,3	12,4	16,4	17,0	15,0	30,0	27,1	21,0	19,0	14,6	13,3
Mauren	9,0	4,1	6,7	15,8	16,2	21,1	40,3	36,6	21,8	16,4	3,3	7,8
Gamprin	85,5	33,5	30,8	28,9	21,6	17,6	24,7	53,0	15,7	38,7	41,6	17,7
TOTAL	24,8	28,2	26,8	34,2	30,2	37,3	47,3	51,6	40,3	33,0	21,4	27,8

Frequenzangaben auf verfügbare Gastbetten in Prozent

Vaduz	36,1	35,7	31,2	39,7	36,9	49,0	60,2	63,0	53,1	44,4	22,4	27,2
Triesen	27,1	35,1	39,4	41,9	37,2	50,2	63,0	76,2	53,8	47,3	36,0	34,2
Balzers	9,1	12,6	21,9	25,1	21,8	22,2	31,2	42,4	62,1	24,5	22,8	17,4
Triesenberg	23,3	36,7	33,5	37,8	19,6	24,0	34,8	40,7	28,8	15,8	11,7	40,2
Schaan	24,2	19,6	18,7	28,5	34,0	38,6	41,5	48,9	35,5	26,4	19,3	18,2
Eschen	13,8	12,7	12,5	16,9	17,5	15,5	30,0	27,1	21,0	19,0	14,6	13,3
Mauren	9,0	4,1	6,7	15,8	16,2	21,1	40,3	36,6	21,8	16,4	3,3	7,8
Gamprin	85,5	33,5	30,8	31,1	21,6	18,8	24,7	53,0	15,7	38,7	41,6	17,7
TOTAL	25,5	29,0	27,7	35,4	30,9	37,7	47,9	53,0	41,0	33,3	22,2	28,0

Erfasste Gast- und Beherbergungsbetriebe – Vorhandene und davon verfügbare Gastbetten

61 Monat	Betriebe			Vorhandene Gastbetten			Verfügbare Gastbetten		
	Total	Hotelgast- gewerbe	Privat- zimmer	Total	Hotelgast- gewerbe	Privat- zimmer	Total	Hotelgast- gewerbe	Privat- zimmer
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Januar	54	40	14	900	804	96	874	778	96
Februar	49	41	8	905	850	55	881	827	54
März	52	43	9	990	931	59	959	900	59
April	62	47	15	1325	1217	108	1282	1174	108
Mai	59	43	16	1280	1168	112	1248	1136	112
Juni	61	47	14	1293	1190	103	1281	1178	103
Juli	69	52	17	1431	1312	119	1413	1294	119
August	69	53	16	1457	1341	116	1420	1304	116
September	58	44	14	1312	1208	104	1289	1185	104
Oktober	55	44	11	1222	1139	83	1212	1129	83
November	37	33	4	835	806	29	807	778	29
Dezember	55	42	13	1008	921	87	1001	914	87
Jahresmittel	56,7	44,1	12,6	1163,2	1073,9	89,3	1138,9	1049,7	89,2

Erfasste Gast- und Beherbergungsbetriebe nach Gemeinden und Monaten

62 Gemeinden	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Vaduz	11	10	10	13	14	13	14	14	13	13	13	13	12,6
Triesen	8	6	6	10	9	9	10	10	9	9	6	6	8,2
Balzers	3	3	3	3	3	3	3	3	2	3	3	2	2,8
Triesenberg	20	16	18	20	18	20	27	26	19	14	1	19	18,2
Schaan	7	8	9	9	9	9	9	9	9	9	8	8	8,6
Eschen	2	3	3	3	3	3	3	4	3	4	4	4	3,2
Mauren	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	1	2	1,9
Gamprin	1	1	1	2	1	2	1	1	1	1	1	1	1,2
T O T A L	54	49	52	62	59	61	69	69	58	55	37	55	56,7

Verfügbare Gastbetten, Gastbettenbesetzung nach Gemeinden und Monaten
Tatsächliche Gastbettenbesetzung nach Gemeinden

63 Gemeinden	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel	Tatsächliche 1) Besetz. %
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Vaduz	198	215	235	476	498	460	490	484	485	476	380	327	393,7	43,8
Triesen	93	67	78	154	157	151	191	176	159	136	77	71	125,8	48,9
Balzers	38	38	39	41	42	38	37	37	28	36	38	25	36,4	23,2
Triesenberg	300	270	295	276	228	304	373	369	278	214	8	291	267,2	31,2
Schaan	155	166	192	201	201	201	200	200	194	200	169	166	187,1	30,1
Eschen	58	75	70	70	72	72	79	107	89	104	104	79	81,6	18,2
Mauren	26	26	26	26	26	26	26	26	26	26	10	26	24,7	17,4
Gamprin	6	24	24	38	24	29	17	21	30	20	21	16	22,5	30,4
T O T A L	874	881	959	1282	1248	1281	1413	1420	1289	1212	807	1001	1138,9	35,9

1) Spalte 15 = Logiernächte total : 100% verfügbare Gastbetten

**Hauptberuflich Beschäftigte in Gast- und Beherbergungsbetrieben
nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten.**

64	Gemeinden Betriebsarten	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	Jahres- durch- schnitt
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
	Vaduz	103	106	104	153	171	174	211	199	191	182	151	148	157,7
	Triesen	26	22	24	37	38	41	46	46	41	41	21	20	33,6
	Balzers	14	13	12	12	13	10	12	11	11	12	13	5	11,5
	Triesenberg	72	81	77	72	44	73	90	84	68	49	1	83	66,2
	Schaan	44	49	56	59	62	63	63	63	61	56	53	54	56,9
	Eschen	14	16	18	16	19	18	16	23	20	26	27	26	19,9
	Mauren	6	6	6	6	7	7	8	8	8	8	4	8	6,8
	Gamprin	4	5	6	9	5	9	7	6	7	6	6	6	6,3
	T O T A L	283	298	303	364	359	395	453	440	407	380	276	350	359,0
	Hotels, Motels, Bad-Hotel	196	212	215	287	308	318	351	345	338	321	243	240	281,2
	Alpenhotels	49	53	48	38	6	29	40	32	19	12		73	36,3 1)
	Alpengasthöfe				3	5	5	3	3	6	6			4,4 2)
	Gasthöfe, Wirtschaften	30	27	31	25	28	32	39	40	27	28	25	25	29,7
	Pensionen, Erholungsheim	2	2	3	2	2	2	6	6	10	6	4	4	4,1
	Zimmervermietung	6	4	6	9	10	9	14	14	7	7	4	8	8,2
	T O T A L	283	298	303	364	359	395	453	440	407	380	276	350	359,0

1) Nur 11 Monate erfasst

2) Nur 7 Monate erfasst

FERIENWOHNUNGEN
CAMPING

Ferienwohnungen
 nach Feriengebieten und Monaten

65 Gebäude, Haushaltungen, Gastbetten, Ankünfte, Nächtigungen nach Ferien- gebieten	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
Erfasste Gebäude TOTAL	45	36	37	40	11	35	91	90	48	29	3	35	
1 Triesenberg	2	2	1	2	1	2	3	3	2	3		2	
2 Masescha, Gaflei	5	2	2	5	3	6	10	10	7	4	1	1	
3 Silum, Gnalp				1	1	3	4	4	3	3		1	
4 Steg	11	6	8	9	2	11	33	31	17	6	1	9	
5 Malbun	27	26	26	23	4	13	41	42	19	13	1	22	
Ferienhaushaltungen TOTAL	87	82	63	47	18	46	135	133	62	35	3	35	746
1 Triesenberg	3	3	1	2	1	2	9	6	2	3		2	34
2 Masescha, Gaflei	10	5	6	7	10	14	18	17	11	5	1	1	105
3 Silum, Gnalp				1	1	4	6	7	3	3		1	26
4 Steg	12	6	8	9	2	11	41	41	20	6	1	9	166
5 Malbun	62	68	48	28	4	15	61	62	26	18	1	22	415
Gastbetten TOTAL	253	189	204	263	66	190	481	471	265	149	22	198	
1 Triesenberg	7	7	4	7	4	8	13	16	12	18		10	
2 Masescha, Gaflei	31	16	16	28	22	39	61	55	43	25	6	10	
3 Silum, Gnalp				6	5	17	21	20	14	14		5	
4 Steg	74	35	50	56	13	67	187	174	99	40	8	59	
5 Malbun	141	131	134	166	22	59	199	206	97	52	8	114	
Gästekünfte TOTAL	241	349	226	166	93	212	564	523	183	104	16	173	2850
1 Triesenberg	2	11		3		2	37	10	5	11		6	87
2 Masescha, Gaflei	36	40	42	42	70	98	89	79	32	21	6	10	565
3 Silum, Gnalp				4	5	18	18	27	6	10		1	89
4 Steg	39	26	30	32	4	42	173	156	57	7	8	47	621
5 Malbun	164	272	154	85	14	52	247	251	83	55	2	109	1488
Nächtigungen TOTAL	3145	3327	3476	2696	1067	2493	8064	8653	3331	1582	278	1636	39748
1 Triesenberg	21	118	93	141	93	118	362	283	55	172		36	1492
2 Masescha, Gaflei	272	176	452	208	250	482	1389	1100	424	170	24	60	5007
3 Silum, Gnalp				48	25	251	318	374	252	186		12	1466
4 Steg	920	496	694	808	372	790	2764	3063	1551	411	240	594	12703
5 Malbun	1932	2537	2237	1491	327	852	3231	3833	1049	643	14	934	19080

Ferienwohnungen

Gästeankünfte und Logiernächte nach Feriengebieten und dem Herkunftsland der Gäste

66 Herkunftsland (Ständiger Wohnort)	Gästeankünfte						Logiernächte					
	Triesen- berg- Dorf	Masseehe Gaflei	Silum Gnalp	Steg	Malbun	Total	Triesen- berg- Dorf	Masseehe Gaflei	Silum Gnalp	Steg	Malbun	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1 Liechtenstein		15	14	63	228	320		229	125	1119	2990	4463
2 Schweiz	84	32	33	235	757	1141	1099	448	706	6317	9032	17602
3 Österreich		3		8	17	28		36		102	215	353
4 Deutschland		507	38	256	365	1166		4139	583	4524	4798	14044
5 Grossbritannien, Irland						—						—
6 Frankreich						—				30		30
7 Italien					3	3					87	87
8 Belgien			4		18	22			52		264	316
9 Dänemark		8				8		155				155
10 Finnland						—						—
11 Luxemburg, Monaco						—						—
12 Niederlande				44	79	123				586	1156	1742
13 Norwegen					5	5					75	75
14 Portugal						—						—
15 Spanien						—						—
16 Schweden					11	11					77	77
17 Tschechosl., Ung., Pol., SU	3					3	393					393
18 Alban., Jugoslaw., Rum., BU						—						—
19 Griechenland						—						—
20 Vereinigte Staaten USA				15		15				25	60	85
21 Kanada						—						—
22 Zentralamerika						—						—
23 Afrika						—						—
24 Asien					5	5					326	326
25 Australien, Ozeanien						—						—
TOTAL	87	565	89	621	1488	2850	1492	5007	1466	12703	19080	39748

Ferienwohnungen

Gästeankünfte nach dem Herkunftsland und Monaten

67 Herkunftsland (Ständiger Wohnort)	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1 Liechtenstein	10	8	13		5	7	84	126	45	10		12	320
2 Schweiz	124	243	62	53	3	53	275	123	68	81	10	46	1141
3 Österreich		4	8				5	3	5	3			28
4 Deutschland	102	83	137	110	85	111	113	243	65	10	6	101	1166
5 Grossbritannien, Irland													
6 Frankreich													
7 Italien								3					3
8 Belgien							22						22
9 Dänemark							8						8
10 Finnland													
11 Luxemburg, Monaco													
12 Niederlande	5	8	6	3		34	33	25				9	123
13 Norwegen												5	5
14 Portugal													
15 Spanien													
16 Schweden						7	4						11
17 Tschechosl., Ung., Pol., SU		3											3
18 Alban., Jugoslaw., Rum., BU													
19 Griechenland													
20 Vereinigte Staaten USA							15						15
21 Kanada													
22 Zentralamerika													
23 Afrika													
24 Asien							5						5
25 Australien, Ozeanien													
TOTAL	241	349	226	166	93	212	564	523	183	104	16	173	2850

Ferienwohnungen

Nächtigungen nach dem Herkunftsland und Monaten

68 Herkunftsland (Ständiger Wohnort)	Monaten												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1 Liechtenstein	160	92	325		25	118	1153	1887	489	124		90	4463
2 Schweiz	1038	2561	1311	1025	486	1403	3920	2082	1534	1333	254	655	17602
3 Österreich		52	112				36	66	54	33			353
4 Deutschland	1720	531	1531	1533	463	509	1626	4069	1238	92	24	708	14044
5 Grossbritannien, Irland													-
6 Frankreich	30												30
7 Italien	24							63					87
8 Belgien							316						316
9 Dänemark							155						155
10 Finnland													-
11 Luxemburg, Monaco													-
12 Niederlande	103	64	104	48		331	643	331				118	1742
13 Norwegen	10											65	75
14 Portugal													-
15 Spanien													-
16 Schweden						42	35						77
17 Tschechosl., Ung., Pol., SU		27	93	90	93	90							393
18 Alban., Jugoslaw., Rum., BU													-
19 Griechenland													-
20 Vereinigte Staaten USA	60						25						85
21 Kanada													-
22 Zentralamerika													-
23 Afrika													-
24 Asien							155	155	16				326
25 Australien, Ozeanien													-
TOTAL	3145	3327	3476	2696	1067	2493	8064	8653	3331	1582	278	1636	39748

Zeltplätze (Camping)

Nächtigungen

nach dem Herkunftsland der Gäste und nach Monaten

69 Länder Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Total
1	Liechtenstein		24	30	24	25	24		127
2	Schweiz	153	369	651	1882	2318	311	12	5696
3	Österreich		8	38	72	98	14	2	232
4	Deutschland	165	191	704	1678	2941	264	17	5960
5	Grossbritannien, Irland	4	91	571	1924	3106	405	52	6153
6	Frankreich	10	20	79	873	1321	264	2	2569
7	Italien	15	9	45	201	507	42		819
8	Belgien		14	29	325	227	37		632
9	Dänemark	3	16	155	1148	234	29		1585
10	Finnland			25	83	9			117
11	Luxemburg, Monaco			4	15	29			48
12	Niederlande	22	93	465	3070	731	45		4426
13	Norwegen			9	194	70			273
14	Portugal				4	4			8
15	Spanien				13	38		2	53
16	Schweden	28	14	17	313	102	5		479
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion		4	37	79	58	15		193
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien				81	2			83
19	Griechenland					17			17
20	Vereinigte Staaten (USA)	38	64	210	569	366	70	57	1374
21	Kanada	4		4	90	76	19	16	209
22	Zentralamerika	10	8	18	11	23	2		72
23	Afrika			11	3	9	14	2	39
24	Asien		23	16	21	5	2		67
25	Australien, Ozeanien	7	53	104	124	118	107	20	533
	TOTAL	459	1001	3222	12797	12434	1669	182	31764

Ferienkolonien

Gästekünfte – Übernachtungen – Inlandgäste – Auslandgäste

70 Herkunftsland (Ständiger Wohnort)	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Okto- ber	Novem- ber	Dezem- ber	
Gastbetten	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Gästekünfte					138	142	150	123	182	219			954
Liechtenstein					138	142	148	122	182	219			951
Ausland							2	1					3
Übernachtungen					689	708	1972	1675	1196	1107			7347
Liechtenstein					689	708	1934	1646	1196	1107			7280
Ausland							38	29					67
Gastbetten					40	89	89	89	89	89			

Fremdenverkehr nach Monaten im Ganzen und in Prozent

71 Monat	Gast- und Beherbergungsbetriebe				Ferienwohnungen					Massenlager in Alpenhotels (Matratzenlager)		Zelt- plätze Camping
	Erfasste Betriebe	Gäste- ankünfte	Logier- nächte	Gast- betten Vorhan- dene	Erfasste Gebäude	Ferien- haus- haltun- gen	Ankünfte	Nächti- gungen	Gast- betten	Ankünfte	Nächti- gungen	Nächti- gungen
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Im Ganzen												
Januar	54	2412	6913	900	45	87	241	3145	253	85	550	
Februar	49	2439	7149	905	36	82	349	3327	189	119	703	
März	52	2903	8221	990	37	63	226	3476	204	59	65	
April	62	6027	13603	1325	40	47	166	2696	263	42	336	459
Mai	59	6439	11969	1280	11	18	93	1067	66	17	17	1001
Juni	61	8442	14491	1293	35	46	212	2493	190	164	164	3222
Juli	69 1)	11896	20993	1431	91 1)	135 1)	564	8064	481 1)	82	82	12797
August	69 1)	12522	23323	1457 1)	90	133	523	8653	471	37	37	12434
September	58	9321	15844	1312	48	62	183	3331	265	225	226	1669
Oktober	55	6814	12495	1222	29	35	104	1582	149	15	15	182
November	37	2277	5370	835	3	3	16	278	22			
Dezember	55	2469	8687	1008	35	35	173	1636	198	49	281	
T O T A L	56,7 3)	73961 2)	149058 2)	1163,2 3)	41,7 3)	62,2 3)	2850 2)	39748 2)	229,2 3)	894 2)	2476 2)	31764 2)

In Prozent

Im Verhältnis zum Höchststand oder vom Ganzen

Januar	78,3	3,3	4,6	61,8	45,4	64,4	8,5	7,9	52,6	9,5	22,2	
Februar	71,0	3,3	4,8	62,1	39,6	60,7	12,2	8,4	39,3	13,3	28,4	
März	75,4	3,9	5,5	67,9	40,6	46,7	7,9	8,7	42,4	6,6	2,6	
April	89,8	8,2	9,1	90,9	43,9	34,8	5,8	6,8	54,7	4,7	13,6	1,4
Mai	85,5	8,7	8,1	87,9	12,1	13,3	3,3	2,7	13,7	1,9	0,7	3,2
Juni	88,4	11,4	9,7	88,7	38,5	34,1	7,4	6,3	39,5	18,3	6,6	10,1
Juli	100,0	16,1	14,1	98,2	100,0	100,0	19,8	20,3	100,0	9,2	3,3	40,3
August	100,0	16,9	15,7	100,0	98,9	98,5	18,4	21,8	97,9	4,1	1,5	39,1
September	84,0	12,6	10,6	90,0	52,7	45,9	6,4	8,4	55,1	25,2	9,1	5,3
Oktober	79,7	9,2	8,4	83,9	31,9	25,9	3,6	3,9	31,0	1,7	0,6	0,6
November	79,7	3,1	3,6	57,3	3,3	2,2	0,6	0,7	4,6			
Dezember	53,6	3,3	5,8	69,2	38,5	25,9	6,1	4,1	41,2	5,5	11,4	
T O T A L	82,2 3)	100,0	100,0	79,8 3)	45,8 3)	46,1 3)	100,0	100,0	47,6 3)	100,0	100,0	100,0

1) Höchst-Stand, Maximum

2) TOTAL=100%

3) Jahresmittel

JAHRESTABELLEN

Fürstentum Liechtenstein und Gemeinden

**Gästeankünfte und Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben
Nach EWG-Ländern – EFTA-Ländern – und andern Ländern – seit 1960**

72 Jahr	Herkunftsländer (Ständiger Wohnsitz)																Berufs- tätige Dauer- gäste
	EWG-Länder						EFTA-Länder						Andere		Inland		
	Deutsch- land	Frank- reich	Italien	Belgien	Luxem- burg Mo- naco	Nieder- lande	Schweiz	Däne- mark	Gross- brita- nnien	Nor- we- gen	Öster- reich	Por- tu- gal	Schwe- den	Andere Länder in Europa	Andere Länder ausser Europa	Liech- ten- stein	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
Gästeankünfte																	
1960	14667	1704	994	405	103	740	8530	913	3201	70	1262	15	285	292	7643	648	136
1961	16398	2231	1272	392	138	829	10496	661	3261	62	1728	21	412	328	6684	784	119
1962	17227	2499	1925	749	88	987	11784	520	3410	71	1999	29	361	684	5890	682	98
1963	17185	3187	2359	701	151	1201	12122	524	3246	104	2002	32	400	792	7875	825	59
1964	15654	3067	2249	672	58	1137	11699	472	4882	65	2013	43	493	583	7422	211	56
1965	15719	3759	2786	776	79	1035	12750	746	4242	90	1911	24	401	597	7464	241	84
1966	18919	4017	2327	837	212	1309	14262	1395	6901	85	2276	42	454	659	8088	256	111
1967	16273	3881	2336	1063	76	1371	14387	610	7294	83	2604	32	452	909	8238	261	99
1968	17586	4045	2856	1337	110	1819	13305	860	7386	90	2242	54	636	964	8718	191	153
1969	18358	4310	2847	1270	79	1640	14626	786	6300	126	2536	80	538	1517	10710	252	134
1970	18996	4056	4046	912	253	1543	14072	674	9488	190	2494	40	625	1348	13490	98	96
1971	20557	4370	3861	888	300	1457	15012	628	7053	196	2722	49	957	2434	13203	167	107
Logiernächte																	
1960	31514	2925	1591	612	382	1167	25397	1339	6235	134	3100	15	449	506	9716	9912	3693
1961	35767	3730	1805	699	510	1854	28736	1068	6175	88	3240	29	1009	516	9094	9065	3818
1962	38492	4497	2731	951	822	1872	29398	937	5692	126	3621	33	647	863	8250	8153	3485
1963	45735	6448	3703	1166	696	2511	33727	917	8151	201	3981	40	842	1464	10880	9273	5868
1964	37833	5625	3239	1141	308	2231	28940	1064	9792	201	4259	55	1364	1024	10043	1103	7613
1965	40641	6745	3849	1382	395	2044	31168	1395	7179	188	4465	28	1264	1036	10438	1580	6516
1966	41976	7078	3674	1460	668	2680	32211	2479	12771	170	4708	67	749	1037	11273	1568	8322
1967	37726	6740	3657	3278	324	3430	23113	1397	12378	159	5335	49	704	1810	11564	843	12134
1968	37640	7075	3909	4400	263	4732	24126	1682	11101	155	4396	96	1022	1804	11769	639	13419
1969	38573	6573	3809	4349	153	3930	27096	1336	10755	191	4260	130	918	3000	13828	745	14581
1970	42763	7237	5924	1754	440	4126	27094	1373	13763	336	4577	54	916	2520	17582	356	14432
1971	45519	7142	5811	1538	466	2981	28762	972	12474	264	5898	79	1324	3941	17462	1120	13305

Ankünfte

in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen nach Monaten seit 1960

73 Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	Total	Prozent
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15

Ankünfte in Gast- und Beherbergungsbetrieben

1960	835	994	1320	3095	3476	5439	6840	8739	4986	2416	1087	908	40135	100,0
1961	946	1196	2104	3323	4031	5025	7203	8873	5820	3097	1173	1020	43811	109,1
1962	934	1268	1968	3592	3843	6069	8054	9583	6287	3410	1651	1135	47794	119,0
1963	1090	1159	1890	3250	4227	7032	8668	10018	6875	3877	1782	1270	51138	127,4
1964	1315	1619	2592	2615	5130	6267	8442	10164	6382	3353	1660	1237	50776	126,5
1965	1333	1663	2194	3882	4575	6158	8641	10902	6431	4032	1524	1369	52704	131,3
1966	1468	1909	2248	4038	5749	7244	10625	12591	8423	4723	1410	1722	62150	154,8
1967	1901	2092	3634	3378	4856	6561	9761	11493	8087	4673	1730	1803	59969	149,4
1968	1670	2080	2546	4587	4867	8659	10558	11857	7517	4244	1978	1789	62352	155,3
1969	1866	1998	3047	4379	6721	7007	11072	11143	8539	5020	2288	2129	66109	164,7
1970	1972	2019	3759	4195	6779	7970	12157	14282	9624	6218	2364	2276	73615	183,4
1971	2653	2788	3129	6193	6532	8654	12460	13045	9504	6918	2293	2642	76811	191,4

Ankünfte in Ferienwohnungen *)

1960						260	387	622	212				1481	100,0
1961						183	756	550	426				1915	129,3
1962						77	369	522	241				1209	81,6
1963						141	605	679	202				1627	109,8
1964						71	630	635	129				1465	98,9
1965						40	564	500	75				1179	79,6
1966						56	550	571	105				1282	86,5
1967						16	445	370	92				923	62,3
1968						118	607	756	144				1625	109,7
1969						78	588	537	97				1300	87,9
1970						102	546	457	89				1194	80,6
1971	241	349	226	166	93	212	564	523	183	104	16	173	2850	192,4

*) Wurden 1960 – 1970 nur in den Monaten Juni, Juli, August und September erfasst.

Nächtigungen

in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen nach Monaten seit 1960

74 Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	Total	Prozent
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15

Nächtigungen in Gast- und Beherbergungsbetrieben

1960	1980	2059	3627	5952	6687	9749	12673	15458	8897	4595	2607	2078	76362	100,0
1961	2153	2111	3671	6362	7528	10135	12938	15640	10870	6318	2899	2829	83454	109,2
1962	1992	2152	4301	7051	7618	10905	14947	18690	11644	6475	3146	2938	91859	120,0
1963	2429	2517	4060	7016	8553	14025	18941	23173	15147	8913	4817	3407	112998	147,9
1964	3365	3912	6983	6347	10064	11885	20130	24219	13238	7552	4532	3608	115835	151,6
1965	3975	4446	6017	8808	10279	13081	19516	23874	13745	8943	3829	3800	120313	157,5
1966	4632	4781	5970	9756	11792	14406	21024	25485	16758	9819	3579	4839	132891	174,0
1967	6285	6940	10752	7497	10202	18413	20792	24340	15013	9519	3956	4932	133641	175,0
1968	5192	6642	6172	10753	9635	16793	20883	21313	13730	7601	4406	5108	128228	167,9
1969	5755	6178	7134	9999	12543	13581	21650	21363	15176	10042	5166	5640	134227	175,8
1970	6230	6644	11280	8950	12633	15850	28387	32775	18407	12418	5350	6226	165150	216,3
1971	10058	10476	11697	16299	13036	16984	29057	31976	19175	14077	5648	10323	188806	247,2

Nächtigungen in Ferienwohnungen *)

1960						2062	5993	11178	3092				22325	100,0
1961						955	8540	10496	3753				23744	106,3
1962						999	4652	9178	3882				18711	83,8
1963						1611	7715	10705	2574				22605	101,2
1964						1181	7776	11988	2339				23284	104,2
1965						563	6802	8402	1532				17299	77,4
1966						686	6823	10684	2090				20283	90,8
1967						183	5170	6717	1612				13682	61,2
1968						1278	7739	9878	2432				21325	95,9
1969						649	7779	8964	1426				18818	84,3
1970							1274	7807	8571	2251			19903	89,2
1971	3145	3327	3476	2696	1067	2493	8064	8653	3331	1582	278	1636	39748	178,0

*) Siehe Seite 106

Massenlager (Matratzenlager) in Alpenhotels und Alpengasthöfe
Meldungen seit 1968, Ankünfte, Nächtigungen, Matratzenlager seit 1960

75 Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	TOTAL
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Meldungen													
1968	2	3	2	8		2	2	3	2	1		4	29
1969	4	2	2	2	1	1	1	2	1	1		4	21
1970	2	2	4		1	1	3	3	1			4	21
1971	4	5	3	1	1	2	2	1	3	1		3	26
Ankünfte													
1960	2	1	50		36	149	114	93	90	5		16	556
1961	21		69	33	75	127	228	200	161	17	1	64	996
1962	29	32	158	66	2	276	200	411	291	64	7	40	1576
1963	13	14	143	110		47	121	148	102	127		84	909
1964	10	173	86	40	82	217	184	175	145	95	5	126	1338
1965	108	40	71	227	16	98	257	468	272	106		126	1789
1966	71	91	3	123	46	91	214	135	109	17		80	980
1967	35		58		44	11	70	125	118	35			496
1968	37	17	37	56		106	55	85	89	72		75	629
1969	107	54	69	38	4	84	61	107	70	24		145	763
1970	10	12	81		18	23	156	147	117			78	642
1971	85	119	59	42	17	164	82	37	225	15		49	894
Nächtigungen													
1960	2	1	52		58	156	124	95	92	5		22	607
1961	42		86	33	95	173	374	375	166	50	30	88	1512
1962	36	70	161	128	2	326	283	461	291	70	10	147	1985
1963	21	14	144	330		53	234	196	102	275		323	1692
1964	11	181	242	47	84	262	300	187	176	143	5	586	2224
1965	527	154	101	1197	16	107	257	663	284	190		542	4038
1966	712	560	220	848	52	91	328	527	109	17		547	4011
1967	226		148		88	11	70	145	118	35			841
1968	191	100	128	269		351	59	85	89	72		384	1728
1969	818	348	136	303	7	84	61	107	70	24		905	2863
1970	43	102	479	71	72	23	164	147	117			295	1513
1971	550	703	65	336	17	164	82	37	226	15		281	2476
Matratzenlager													
1960													48
1961													48
1962													108
1963													108
1964													126
1965													190
1966													229
1967													175
1968													131
1969													101
1970													106
1971													106

Zeltplätze (Camping)**Nächtigungen**

nach Jahr und Herkunftsland seit 1960

76 Jahr	Deutsch- land	Schweiz	Gross- britan- nien	Frank- reich	Däne- mark	Nieder- lande	U. S. A.	Schwe- den	Belgien	Öster- reich	Nor- wegen	Andere	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1960	2897	133	161	149	90	60	105	8	22	44	20	27	3716
1961	2545	306	460	769	119	338	303	102	231	142	337	154	5806
1962	2920	342	929	831	294	420	155	136	181	146	107	580	7035
1963	2218	203	592	852	378	606	235	145	278	70	45	332	5954
1964	1638	243	615	719	303	524	278	173	303	116	112	479	5503
1965	1869	420	1549	1197	312	655	423	168	241	57	56	400	7347
1966	2900	2704	2615	1566	705	1307	403	311	300	273	118	659	13861
1967	5148	3924	2150	1427	1388	1364	877	456	424	308	190	893	18549
1968	3766	4681	2699	2601	1162	1800	472	353	337	173	116	1348	19508
1969	5662	5967	5513	1584	1601	4484	872	429	746	188	265	2137	29448
1970	7226	6506	5997	2192	2034	5115	1220	516	695	328	334	2978	35141
1971	5960	5696	6153	2569	1585	4426	1374	479	632	232	273	2385	31764

Zeltplätze (Camping)**Nächtigungen**

nach Jahr und Monaten seit 1960

77 Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1960				2	36	34	666	1828	1086	64			3716
1961				20	71	126	3009	2114	466	—			5806
1962				33	76	692	2162	3711	361	—			7035
1963				—	—	429	2419	2872	234	—			5954
1964				—	103	495	2314	2399	192	—			5503
1965				95	171	627	2779	3178	381	116			7347
1966				143	398	1582	4818	5776	1036	108			13861
1967				221	524	1396	6108	9076	1202	22			18549
1968													19508
1969				382	1242	3020	12156	11180	1367	101			29448
1970				659	1478	3405	14986	12582	1847	184			35141
1971				459	1001	3222	12797	12434	1669	182			31764

Fremdenverkehr seit 1946

78 Jahr	Gast- und Beherbergungsbetriebe				Ferienwohnungen 1)				Massen- lager Nächti- gungen auf Matratzen- lagern	Zeit- plätze (Camping) Nächti- gungen
	Erfasste Betriebe 2)	Gäste- ankünfte	Logier- nächte	Gastbetten Vorhandene	Ferien- haushal- tungen	Ankünfte	Nächti- gungen	Gastbetten 3)		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1946	*	8205	26733	*	*	*	*	*	*	*
1947	*	10067	26907	*	*	*	*	*	*	*
1948	*	11111	30336	*	*	752	12764	*	*	*
1949	*	10950	28961	*	*	810	16464	*	*	*
1950	*	11339	29760	*	*	934	17499	*	*	*
1951	*	11431	24336	*	*	666	10249	*	*	*
1952	*	12766	28086	*	*	767	12945	*	*	*
1953	*	15999	37360	*	*	954	14894	*	*	*
1954	*	17339	40020	*	*	748	12625	*	*	*
1955	*	20815	44908	*	*	946	14328	*	*	*
1956	*	22019	43332	*	*	919	14871	*	*	*
1957	*	22706	40834	*	*	1136	18860	*	*	*
1958	*	24766	44410	*	*	848	12052	*	*	*
1959	*	34364	61060	*	*	801	10186	*	*	*
1960	59	40136	76362	1073	296	1481	22325	*	607	3716
1961	61	43738	82325	1127	382	1988	24873	*	1512	5806
1962	67	47794	91859	1279	287	1209	18711	*	1985	7035
1963	64	51138	112998	1265	391	1627	22605	521	1692	5954
1964	73	50776	115835	1295	372	1465	23284	541	2224	5503
1965	71	52704	120313	1380	297	1179	17299	454	4038	7347
1966	76	62150	132891	1505	351	1282	20283	533	4011	13861
1967	75	59969	133641	1457	226	923	13682	390	841	18549
1968	71	62352	128228	1364	372	1625	21325	509	1728	19508
1969	70	66109	134227	1373	336	1300	18818	544	2863	29448
1970	70	72421	145247	1423	341	1194	19903	484	1513	35141
1971	69	73961	149058	1457	376	1482	22541	481	2476	31764

1) Erfasst bis 1970 die Monate Juni – September
ab 1971 ganzjährig

2) Augustbestand

3) Julibestand

